

# உதயன்

விலை ரூபா 8.00

www.uthayan.com

சுடர் 19 வள்ளுவர் ஆண்டு 2035 மார்ச் 22 வெள்ளிக்கிழமை (05-03-2004) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதிர்:100

## கட்டுப்பாடற்ற பகுதி மக்கள் வாக்களிக்க வசதி செய்க

ஜனாதிபதிக்கு யாழ்.ஆயர் கடிதம்

யாழ்ப்பாணம், மார்ச் 5  
வடக்கு- கிழக்கில் இராணுவக் கட்டுப்பாடற்ற பகுதியில் அரசு நிர்வாகம் நடைபெறுவதால் அந்தப் பிரதேச மக்கள் தேர்தலில் வாக்களிக்க ஏற்பாடுகள் செய்யவேண்டும்.  
- இவ்வாறு யாழ்.ஆயர் அதிவண. தோமஸ் செளந்தரநாயகம் ஜனாதிபதியிடம் கோரியுள்ளார். ஜனாதிபதிக்கு நேற்று அவர் அனுப்பியுள்ள அவசர கடிதம் ஒன்றிலேயே இப்படிக்கேட்டுள்ளார். அக்கடிதத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது:-  
வடக்கு - கிழக்கில் நடக்கவிருக்கின்ற பொதுத்தேர்தல் தொடர்பாக இம்மடலை எழுதுகிறோம். வன்முறையும் குழப்பமும் அற்ற சுதந்திரமான, நேர்மையான பொதுத்தேர்தலாக இத்தேர்தல் இருக்கவேண்டும். என்பதே எமது விருப்பமாகும். எல்லா மக்களும் தேர்தலில் பங்கு பற்ற சந்தர்ப்பம் வழங்கப்படவேண்டும்.  
அரசு கட்டுப்பாட்டில் இல்லாத பகுதிகளில் இருக்கின்ற மக்கள் அவர்களின் தவறு இல்லாமல் நீண்ட காலமாகத் தேர்தலில் பங்குபற்றும் வாய்ப்பை இழந்தவர்களாக இருக்கின்றார்கள். அரசு நிறுவனங்களும் கச்சேரிபோன்ற மற்றைய நிறுவனங்களும் இங்கு ஒழுங்காக இயங்குகின்றன. அரசாங்கப் பரீட்சைகளை க.பொ.த. (18ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## சொந்த இடத்திலேயே அனைவரும் வாக்களிக்க வசதி செய்யவேண்டும்

இந்து மத குருமார்கள் கோரிக்கை

யாழ்ப்பாணம், மார்ச் 5  
கொடிய யுத்தத்தால் இடம்பெயர்ந்த மக்கள் - குறிப்பாக வடக்கு-கிழக்குப் பிரதேச மக்கள் - இன்றைய சமாதான சூழ்நிலையில் தங்கள் வாக்குரிமையைப் பயன்படுத்துவதற்கு அவர்கள் வசிக்கின்ற இடங்களிலேயே வாக்களிப்பதற்கு வசதி செய்யப்படவேண்டும்.  
நல்லை ஆதீனமும் சர்வதேச இந்துகுருமார் ஒன்றியமும் கூட்டாக வெளியிட்டிருக்கும் ஓர் அறிக்கையில் மேற்கண்டவாறு தெரிவிக்கப்பட்டிருக்கின்றது.  
நல்லை ஆதீன முதல்வர் ஸ்ரீஸ்ரீ சோமசுந்தர தேசிக ஞானசம்பந்த பரமச்சாரிய சுவாமிகளும், சர்வதேச இந்துமத குருமார் ஒன்றியத்தின் பொதுச் செயலாளர் பிரம்மஸ்ரீ கா.சுந்திரசேகர சர்மாவும் ஒப்பமிட்டு வெளியிட்டிருக்கும் இந்த அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டிருப்பதாவது:-  
எதிர்வரும் ஏப்ரல் மாதம் 2ஆம் திகதி நடைபெறவுள்ள தேர்தல் தமிழ் இனத்தின் தலைவியை நிர்ணயிக்கும் தேர்தலாக அமையப்போகின்றது. தமிழன் சுய கௌரவத்தோடு, சுய நிர்ணய உரிமையோடு, தாயகத்தில், சொந்த மண்ணில் வாழ வேண்டும் என்று நினைத்தால் நடைபெற இருக்கும் பொதுத்தேர்தலில் தமிழ் இனத்தின் ஒற்றுமையையும், தாம் விருப்பிய கொள்கையையும் சர்வதேசம் வழிபடையக்கூடிய வகையில் (18ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# விருதலைப் புலிகள் இயக்கத்தில் பிளவு என்ற செய்திக்கு மறுப்பு!

## பிரபாகரனின் உத்தரவைப் பெற்று அதன்படியே நடப்பாராம் கிழக்குத் தளபதி கேணல் கருணா

கொழும்பு, மார்ச் 5  
தமிழீழ விருதலைப் புலிகள் இயக்கத்தில் பெரும்பிளவு ஏற்பட்டு விட்டது என்று வெளிவந்த செய்திகளுக்கு மறுப்புத் தெரிவிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. "தேசியத் தலைவர் வேலுப்பிள்ளை பிரபாகரன், எங்கள் தளபதி கேணல் கருணா ஆகியோரின் வழிநடத்தலில் அவர்களின் உத்தரவுக்குப் பணிந்தே எமது இலட்சியத்தை அடைவதற்காக நாம் அர்ப்பணிப்புடன் செயற்பட்டு வருகின்றோம்." என்று மட்டக்களப்பில் உள்ள புலிகள் இயக்கத்தின் முத்த முக்கியஸ்தர் ஒருவர் தெரிவித்தார் என்று மட்டக்களப்பு கொக்கட்டிச் சோலையில்ருந்து வெளிவரும் 'தமிழ் அலை' தினசரிப் பத்திரிகை நேற்றுச் செய்தி வெளியிட்டிருக்கின்றது.

"நாங்கள் புலிகள் இயக்கத்தில் இருந்து விலகித் தனியாக இயங்குவது என்று உத்தியோக பூர்வமாக எந்த முடிவையும் எடுக்கவில்லை" என்று அந்த முக்கியஸ்தர் சொன்னார் என்றும் 'தமிழ் அலை' தெரிவித்திருக்கின்றது.  
'விடுதலைப் புலிகள் இயக்கம் பிளவுபட்டு உடைந்து போகிறது என்று நம்பக்கூடிய விதத்தில் திட்டமிட்டு வந்ததிகள் பரப்பப்பட்டுவருகின்றன, என்று தளபதி கேணல் கருணாவோடு நெருங்கிய வட்டாரங்கள் 'தமிழ் அலை'க்குத் தெரிவித்தன எனவும் தமிழ் அலைச் செய்தியில் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கின்றது.  
புலிகள் இயக்கத்தில் பிளவு இல்லையென்று மறுக்கப்படுகின்றது என்று பி.பி.ஸி. செய்தி ஒன்றும் கூறுகின்றது. பிரபாகரனிடமிருந்து நேரடியாக உத்தரவுகளைப் பெற்று அவற்றுக்கு அமைவாகவே தாம் நடப்பார் என்று கிழக்கில் தளபதி கேணல் கருணா (18ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## வெளிநாட்டுக் கண்காணிப்பாளர்களுக்கு 24 மணி நேரம் விசேட பாதுகாப்பு

பொதுத்தேர்தலில் கண்காணிப்புப் பணிகளில் ஈடுபடும் வெளிநாட்டுத் தேர்தல் கண்காணிப்பாளர்களுக்கு 24 மணிநேரம் விசேட பாதுகாப்பு வழங்குவது என்று தீர்மானிக்கப்பட்டிருக்கிறது.  
நேற்றுமுன்தினம் தேர்தல் ஆணையாளர் தயானந்த திணைநாயகம் தலைமையில் தேர்தல் செயலகத்தில் நடைபெற்ற கூட்டத்திலேயே இந்தத் தீர்மானம் மேற்கொள்ளப்பட்டது என்று பொலீஸ் தேர்தல் செயலகம் தெரிவித்துள்ளது.  
ஆயினும், தாங்கள் சுதந்திரமாக தேர்தல் கண்காணிப்புப் பணிகளில் ஈடுபட இப்பாதுகாப்பு ஒரு தடையாக இருக்கும் என்பதால் தங்களுக்குப் பாதுகாப்பு அவசியமில்லை என்று ஐரோப்பிய ஒன்றிய நாடுகளின் கண்காணிப்பாளர் தெரிவித்துள்ளார்.  
பங்களாதேஷ், நேபாளம், மால்தீவு ஆகிய நாடுகளிலிருந்து வந்திருக்கும் தேர்தல் கண்காணிப்பாளர்களுக்குப் பாதுகாப்பு வழங்கப்படுவது குறிப்பிடத்தக்கது. (ஐ-க)

## கிழக்கு மாகாண நிலைவரம் நெருக்கடி தற்காலிகமானது தீர்வு விரைவில் எட்டப்படும்

கண்காணிப்புக் குழுத் தலைவரிடம் தமிழ்ச்செல்வன் தெரிவிப்பு  
கிளிநொச்சி, மார்ச் 5  
கிழக்கு மாகாண நிலைமை தொடர்பாக உருவாகியிருக்கும் நெருக்கடி தற்காலிகமானது எனவும் இதற்கான தீர்வு மிகவிரைவில் எட்டப்பட்டுவிடும் என்றும் விடுதலைப் புலிகளின் அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளர் சு.ப.தமிழ்ச்செல்வன் நேற்றுக் கண்காணிப்புக் குழுவின் தலைவரிடம் தெரிவித்திருக்கிறார்.  
நேற்றுக் காலை 10 மணியளவில் ஹெலிகொப்டர் மூலம் கிளிநொச்சி வந்திறங்கிய கண்காணிப்புக் குழுத்தலைவர் ரொன்புரூகோவீடே, துணைத் தலைவர் ஹூர்ப் ஆகியோர் அரசியல் துறைப் பொறுப்பாளர் சு.ப.தமிழ்ச்செல்வன், கிழக்கு மாகாண அரசியல் துறைப்பொறுப்பாளர் கௌசல்யன் ஆகியோரைச் சந்தித்து கலந்துரையாடினார். இச்சந்திப்பில் சமாதானச் செயலகத்தின் இயக்குநர் புலித்தேவனும் கலந்துகொண்டார். கலந்துரையாடல்கள் மிகவும் சுமுகமான சூழ்நிலையில் இடம்பெற்றதுடன் அதில் வடக்கு - கிழக்கில் இடம்பெற இருக்கின்ற தேர்தல் தொடர்பான விடயங்கள், கிழக்கு மாகாணத்தின் தற்போதைய நிலைவரங்கள் என்பன தொடர்பாகக் கலந்துரையாடப்பட்டது.  
கிழக்கு மாகாணத்தின் தற்போதைய சூழ்நிலை தொடர்பாக எடுத்து(18ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## கல்முனை நகரில் கிரனேட் வீச்சு; வேட்பாளர் உட்பட நால்வர் காயம்

ஈ.பி.டி.பி. தேர்தல் பிரசாரங்களை விநியோகித்தபோது சம்பவம்  
கல்முனை, மார்ச் 5  
கல்முனை நகரில் ஈ.பி.டி.பி.யினர் தேர்தல் பிரசார துண்டுப் பிரசாரங்களை விநியோகித்துக் கொண்டிருந்த போது திடீரென கிரனேட் தாக்குதல் ஒன்று மேற்கொள்ளப்பட்டது. இதனால் வேட்பாளர் ஒருவர் உட்பட நால்வர் காயமடைந்தனர்.  
நேற்று நண்பகல் ஈ.பி.டி.பி. வேட்பாளர்கள் கல்முனை நகரில் தேர்தல் பிரசார நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டனர். இவர்கள் கடைகடையாகச் சென்று துண்டுப்பிரசாரங்களை விநியோகித்துக்கொண்டிருந்தனர். அவர்கள் ஒரு கடையின் முன் வந்தபோது திடீரென கிரனேட் வெடித்துச் சிதறியது. இதனால் வேட்பாளர்களுள் ஒருவரான துரைராஜா லால், கடை உரிமையாளர் ஏ.ஜி.எம்.ரஹீம், அவரது நண்பர் முகமட் பாருக், திருக்கோவிலைச்சேர்ந்த மாரிமுத்து நடராஜா ஆகியோர் காயமடைந்தனர். இதனால் கல்முனை நகரில் பரபரப்பு ஏற்பட்டது.  
உடனடியாக கல்முனைப் பிரதேச உதவிப் பொலீஸ் அத்தியட்சகர் டி.ஜி.எஸ்.விஜே விக்கிரம தலைமையிலான பொலீஸ் குழுவினர் அங்கு விரைந்து அமைதியை ஏற்படுத்தினர். காயமடைந்தவர்கள் நால்வரும் கல்முனை அலர்ரப் ஆதார வைத்திய (18ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### இலவச ஆயுள் காப்புறுதிக் காப்பு!

தேசிய சேமிப்பு வங்கியின் ஏதாவது ஒரு சேமிப்புக் கணக்கில் 180 நாட்களுக்குக் கூடுதலாக குறைந்தபட்சம் 20,000 ரூபாயை அல்லது அதற்குக் கூடுதலாக வைத்திருத்தல்

- இயற்கை மரணம் - வைப்பில் உள்ள தொகைக்குச் சமமான தொகை வழங்கப்படும் என்றாலும் ஆகக் கூடிய தொகையாக ரூபா. 50,000 மாத்நிரமே வழங்கப்படும்.
- விபத்து மரணம் - வைப்பில் உள்ள தொகைக்குச் சமமான தொகை வழங்கப்படும் என்றாலும் ஆகக் கூடிய தொகையாக ரூபா 500,000 மாத்நிரமே வழங்கப்படும். (இச்சலுகைக்குத் தகுதியான வயதெல்லை 18-70 வருடங்கள்)

NSBO தேசிய சேமிப்பு வங்கி





# யாழ். மருத்துவப் பீட வெள்ளி விழாச் சிறப்பிதழ்



## மக்களுக்கான மருத்துவக் கண்காட்சி

தனிமனிதனின் வாழ்க்கைச் சக்கரத்தின் பிரதான கட்டங்களில் இருபத்தைந்து வருடப் பூர்த்தியும் ஒன்று. கல்விக் கூடங்கள் மற்றும் நிறுவனங்களின் சேவைகளைப் பொறுத்த வரையிலும் இருபத்தைந்தாவது வருடப் பூர்த்தி-வெள்ளி விழா-அவற்றின் இயங்கு சக்தியில் முக்கியமான ஒரு காலகட்டம். அத்தோடு எல்லா வகையிலும் பெருமைப்படக்கூடிய ஒரு காலமும் ஆகும்.

அதனால் யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக மருத்துவப் பீடத்தினர் தமது வெள்ளி விழாவைக் கொண்டாடுவது சிறப்புக்கும் பெருமைக்கும் உரிய நிகழ்வாக அமைகிறது. தனது இருபத்தைந்து வருட வளர்ச்சிக் காலத்தில், இடர்ப்பாடுகள், வளப்பற்றாக்குறைகள், வசதிக் குறைவுகள் என்று பலவகைச் சோதனைகளையும் எதிர்கொண்டு 1600 இற்கும் மேற்பட்ட மருத்துவர்களை உருவாக்கிய சாதனையுடன் இன்று தலை நிமிர்ந்து நிற்கிறது யாழ். மருத்துவப் பீடம்.

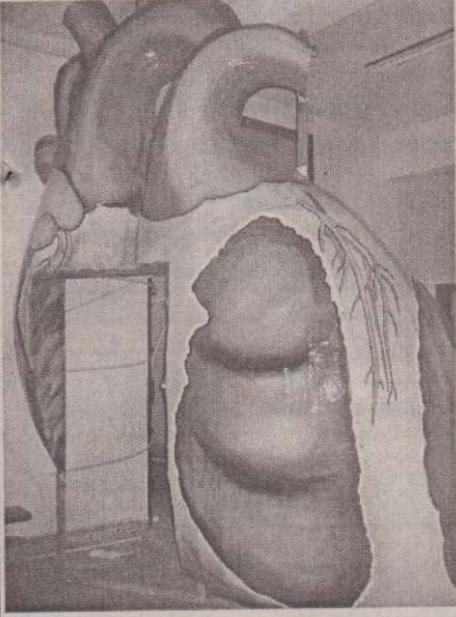
வெள்ளிநாடுகளுக்குச் சென்றால் மட்டுமே மேலைத்தேசத்து நவீன மருத்துவத்தில் பயிற்சிபெறலாம் என்ற நிலை, கொழும்பு அல்லது கோழை சென்று பயிலவேண்டும் என்பதாக மாறி, எமது இளைய சந்ததியினர் தமது சொந்தமண்ணிலேயே மேலைநாட்டு மருத்துவக்கல்வி பயிலும் நிலை உருவாக்கப்பட்டதன் பெருவிளைவாக இலவசக் கல்வியின் பூரிப்புமிகு சின்னமாக இந்தப் பெருவிழா திகழ்கிறது.

மருத்துவர்கள் சமூகத்தின் கண்கள் போன்றவர்கள். நோயற்ற வாழ்வே குறைவற்ற செல்வம் என்ற பெருவாக்கை அர்த்தமுள்ளதாகவோரும் அவர்களோ சமூகத்தை நோய்களிலிருந்து காப்பாற்றும் பெரும்பணியைச் செய்பவர்கள். அவர்களின் அந்த மனிதநேய, மனிதாபிமானப் பணிக்கு ஈடாக வேறு தொழில் எதையும் குறிப்பிடமுடியாது. அதனாலேயே மக்கள் அவர்களை இறைவனுக்கு அடுத்தவர்களாகக் கருதுகின்றனர். மனிதவாழ்வின் மூலாதாரம் உயிரே. அந்த உயிருக்கு எமன் நோய்கள். நோயிலிருந்து உயிர் காத்து வாழ வைப்பவன் மருத்துவன். அதனால் மருத்துவன் மனிதர்கள் எல்லோரதும் இரண்டாவது இறைவன் ஆகிறான்.

இத்தகைய மகத்துவம் மிக்க மருத்துவர்களைப் பயிற்றுவித்துச் சமூகத்துக்கு வழங்கும் மருத்துவப் பீடம் மதிப்புக் குரியது; போற்றத்தகுந்தது. இந்த மண்ணில் பிறந்து, தவழ்ந்து, நின்று, நடந்து, உயர்ந்து வளர்ந்துள்ள யாழ். மருத்துவப் பீடம் இப்பிரதேச மக்கள் அனைவரினும் பெறுமதி மிக்க அரும்பெரும் சொத்து. யாழ். மருத்துவப் பீடத்தின் வளர்ச்சி ததும்பும், அது பொலிந்து இலங்கும் இந்த நன்னாளில் வட பிரதேசத்து மக்கள் அனைவரினதும் நல்வாழ்த்துக்களையும் பாராட்டுக்களையும் -

அவர்களின் சார்பில் - யாழ். மண்ணின் சமூகக் கண்ணாடியாக ஒளிரும், அழியாப் பதிவாக மிளிரும் 'உதயன்' உளமாரத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றனர். எமது சமூகத்தின் இந்த அரிய சொத்து மேன்மேலும் வளமுடன் வளக்க, நிறைபணிசெய்து சீர்பெறுக என்று வாழ்த்துகின்றனர். எமது பிரதேசத்தின் மருத்துவக் கல்வித் தீயம் சுடர் விட்டுப் பிரகாசிக்காக!

பல்கலைக்கழக மருத்துவப் பீட நிர்வாகத்தினர், பேராசிரியர்கள், விரிவுரையாளர்கள், மாணவர்கள் அனைவரினதும் சேவையும், பங்களிப்பும், பங்களிப்பும், தொண்டு மேன்மேலும் சிறந்து ஒங்குக! மருத்துவப் பீடத்தின் ஐந்துநாள் கண்காட்சி, இப்பிரதேசம் வாழ் மக்களுக்கு மருத்துவ அறிவைப் பெருக்கிடப் பேருதவியாக நன்றே அமைந்திருக்க!!



யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக மருத்துவப் பீடம் தமிழ் மக்களுக்குக் கிடைத்த வரப்பிரசாதங்களில் ஒன்று. அது நிறுவப்பட்டு 25 ஆண்டுகள் உருண்டோடிவிட்டன. அதற்கு அது சந்தித்த துன்பங்கள் துயரங்கள் ஏராளம். மூடிவிடும் நிலை நோக்கிக்கூடச் சென்ற இந்தப் பீடம், இன்று அத்தனை எதிர்ப்புகளையும் தாசெனத் தாக்கி எழிந்து நிமிர்ந்து நிற்கின்றது.

மருத்துவத்துக்கே உரிய தாய்மையான வெள்ளை நிற வர்ணம் தாங்கி நிற்கும் அந்தக் கட்டடம், வெளியே வீதியில் செல்லும் எத்தனையோ சிறுவர்களை இதற்குள் ஒரு முறையாவது சென்றுவிடவேண்டும் என்ற துடிப்பை ஏற்படுத்தியிருக்கிறது. அதனையே இலட்சியமாகக் கொண்டு அங்கு சென்று கற்றவர்கள் பலர்.

மருத்துவப் பீடத்தின் உள்ளே நுழைந்ததும் நாங்கள் கண்காட்சிக்குத் தயாராகக் கொண்டிருக்கின்றோம் என்ற வாசகங்கள் தாங்கிய மரபுகள்தான் வரவேற்கின்றன. உள்ளே கண்காட்சிக்கான இறுதிக் கட்ட நடவடிக்கையில் மாணவ மாணவிகள் தீவிரமாக ஈடுபட்டுள்ளனர்.

ஆண்கள், பெண்கள் எனத் துடிதுடிப்பாக மாணவர்கள் ஓடிக்கொண்டிருக்கிறார்கள். ஆங்காங்கே அவர்களின் அபராத முயற்சியில் உருவான 'இதயங்களும்', 'உணவுக் கால்வாய்களும்', பயமுறுத்தும் 'மண்டையோடு'களும் பளிச்செனக் காட்சி தருகின்றன.

ஏன் இந்தக் கண்காட்சி? அதனால் என்ன பயன்கள்? என்ற ஆவலில் பீடாதிபதி, விரிவுரையாளர்கள், பேராசிரியர்கள், மாணவர்கள் என்று எல்லோரையும் துருவினோம். அவர்கள் சொன்னவைகள் இங்கே.

### பீடாதிபதி டாக்டர் சிவபாலன்



எங்களுடைய மருத்துவப் பீடம் பாரிய சவால்களுக்கு முகங்கொடுத்துப் பொருள் ரீதியாவும் ஆளணி ரீதியாகவும் இழப்புக்களை எதிர்கொண்டு பின்னடைவுகளைச் சந்தித்தபோதும் இன்றும் தரமான மருத்துவப் பீடத்தாரிகளை வெளியேற்றி வருகின்றோம். அதில் அனைத்துத் தரப்பினரதும் பங்களிப்பும் இருக்கின்றது. குறிப்பாக எமது ஆசிரியர்களின் தன்னலங்கருதாத அப்பணிப்புக்களும் அதற்கு மேலாக மக்களின் ஒத்துழைப்பும் இருக்கிறது. அதனைவிட வெளிநாடுகளில் இருக்கும் எங்களின் உறவுகள், ஏனையவர்கள் வேறு அமைப்புக்களைச் சேர்ந்தவர்கள் எல்லோரும் காலத்துக்குக் காலம் எமக்கு உதவி வந்திருக்கின்றனர். இவர்களின் உதவிகள் முக்கியமான கால கட்டங்களில் எமக்கு கைகொடுத்துள்ளன. போர்க்காலங்களில் அரச ஆதரவு குறைவாக இருந்த போதும், இவர்களின் ஆதரவு எமக்கு ஓர் உத்வேகத்தையும் தன்னம்பிக்கையையும் கொடுத்துள்ளது.

இவர்கள் எல்லோரும் இந்த மருத்துவப் பீடத்தின் வளர்ச்சிக்காகவே உதவி செய்துள்ளார்கள். அதன் மூலம் அவர்கள் எமது சமூகத்துக்கு உதவுவதாக எண்ணுகின்றனர். அந்தச் சமூகத்துக்குக் கிடைக்கின்ற உதவி மூலமாக இருக்கவேண்டும் என்பதில் எமது மருத்துவப் பீடம் உறுதியாக இருந்துவந்திருக்கிறது.

ஆரம்பத்திலேயே மருத்துவப் பீடத்துக்கென நாங்கள் சில குறிக்கோள்களை வகுத்துள்ளோம். எமது பட்டதாரிகள் வெளியேறும்போது எங்கேயும் வேலை செய்யத் தயாராக இருக்க வேண்டும். மக்களின் தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்யவேண்டும். மக்களுக்குச் சுகாதாரக் கல்வி புகட்டவேண்டும் போன்ற கொள்கைகளை வகுத்து அதற்கேற்ற விதத்தில் தான் எமது பாடவிதானங்களையும் அமைத்துள்ளோம். அதில் முக்கியமான பங்கு வகிக்கின்றது இந்தக் கண்காட்சி. நாங்கள் கிட்டத்தட்ட 5 வருடங்களுக்கு ஒருதடவை கண்காட்சியை நடத்திக் கொண்டு வந்திருக்கின்றோம். ஆரம்பத்தில் இருந்து பல மருத்துவக் கண்காட்சிகள் நடத்தப்பட்டிருக்கின்றன.

அதனைவிட முன்னைய காலங்களில் உயர்தர மாணவர்களின் பாடவிதானங்களில் ஏற்படும் மாற்றங்களை அவதானித்து யாழ்ப்பாணம் விஞ்ஞானச் சங்கத்தின் ஏற்பாட்டில், உயர்தர மாணவர்களுக்கு மட்டுமே நாங்கள் கண்காட்சிகளை நடத்தி இருக்கின்றோம். இத்தகைய செயற்பாடுகளால் அந்தந்தக் காலகட்டத்தில் இருக்கும் மாணவர்களின் ஆளுமை வளர்ச்சியும் மக்களுக்கும் உரிய நன்மையும் கிடைத்துள்ளது. இதனை நாங்கள் எந்த விதத்திலும் புரண்படுத்த வேண்டும்.

மருத்துவப் பீடத்தின் இருப்பு நோடியாகவும் மறைமுகமாகவும் மக்களுக்குப் பயன்பட வேண்டும். அதனால், பீடத்தின் 25ஆவது வருடக் கொண்டாட்டத்தின்போது வழமைக்கு மீறிய சேலவுகளுடன் அலங்காரங்களையும் உள்ளடக்கி பெரியளவில் இந்தக் கண்காட்சியை நாங்கள் ஏற்பாடு செய்துள்ளோம்.

இதனை நாம் செய்யும்போது மற்றொரு முக்கியமான விடயமும் இதில் உள்ளடங்குகிறது. என்னவென்றால், விஞ்ஞான பீடமும் சித்த மருத்துவத்துறையும் எங்களுடன் இணைந்து ஒரு சில கண்காட்சிகளில் பங்களிப்புச் செய்ய முன்வந்துள்ளனர். அவர்களுக்கும் நாங்கள் இங்கு இடம் ஒதுக்கிக் கொடுத்துள்ளோம். அவர்களின் தொகுதிகளும் உள்ளடக்கப்பட்டிருக்கிறது. அந்தவகையில் பல்துறை சார்ந்த விடயங்களை உள்ளடக்கியே நாங்கள் இந்தக் கண்காட்சியை ஏற்பாடு செய்துள்ளோம்.

போது ஆரோக்கியம் என்ற பிரிவும் இந்தக் கண்காட்சியில் முக்கியமாக இடம்பெற்றுள்ளது. சுகாதார அமைச்சின் அதிகாரிகளும் ஊழியர்களும் கொழும்பிலிருந்து தங்களது பொருள்களையும் இங்கு கொண்டுவந்து - காச நோய் தொட்பான பரப்புரை, மலேரியா நோய்ப் பரப்புரை - அதனையும் காட்சிப்படுத்தியுள்ளனர். சுகாதார அமைச்சின் அங்கங்கள் தங்களிடையே பொதுமக்கள் நலன் சார் நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளும் வாய்ப்பு ஒன்றையும் நாங்கள் வழங்கியுள்ளோம்.

மனிதர்களுக்கு ஏற்படக் கூடிய சகல நோய்கள் மற்றும் அவற்றுக்கான தீர்வுகள் என்பன குறித்து ஓரளவுக்கு முழுமையாக இங்கு காட்சிப்படுத்தப்பட்டுள்ளன.

தமிழ் மக்களுக்கு உரிய மருத்துவக் கண்காட்சிகளை நடத்த வேண்டிய பொறுப்பு எங்களுக்கு உண்டு. அந்த வகையில் வடக்கு - கிழக்கில் உள்ள தமிழ் மக்கள் இந்தக் கண்காட்சியைப் பார்வையிடுவதற்கு இங்கு வருவார்கள் என்று எதிர்பார்க்கின்றோம். மட்டக்களப்பு மற்றும் கிழக்கு மாகாணங்களில் இருந்துகூட இந்தக் கண்காட்சியைப் பார்க்கப் பதற்கு வருகிறார்கள் என்று கேள்விப்படுகின்றோம்.

### வாழ்நாள் பேராசிரியர் சிவநானசந்தரம் (நந்த)



சுகம் என்பது மனிதனுடன் நெருங்கிய தொடர்புடையது. மனிதன் தன் சுகத்தைப் பேணுவதற்கு பலருடைய உதவிகள் தேவைப்படுகின்றன. ஒரு காலத்தில் சுகம் என்றால் நோயற்ற வாழ்வு என்றுதான் எண்ணினர். தன்னுடைய வாழ்வில் தன் வயதுக்கு ஏற்ப தன் னுடைய வேலைகளைச் செய்யமுடியுமாக இருந்தால் அதுதான் சுகம். 80 வயது முதலாக கூட, அவருக்கு போதிய சௌகரியங்கள் கொடுக்கப்பட்டிருந்தால், - கண்ணாடி, பொய்ப்பல், தாங்கி நடக்க ஒரு தடி என்பன இருந்தால் - தன்னுடைய குடும்பத்துடன் இணைந்து தன்னால் இயன்றதைச் செய்யமுடியும். இதுவும் சுகம்தான். இந்த ஒரு பரந்த நோக்குடன் உளம், உடல், சமூகத் தொடர்பு, ஆதீம்க விருத்தி என்பவற்றைக்கொண்டுதான் நாங்கள் இந்தக் கண்காட்சியைச் சிந்திக்கின்றோம். உண்மையில் எங்கள் பாடவிதானமும், இதனைத் தான் சிந்திக்கின்றது. பாடவிதானத்துடைய விரிவாக எதனை நாங்கள் கற்பிக்கின்றோமோ அதனை மக்களும் அறியவேண்டும். இந்தக் கண்காட்சி அதற்கு வழியமைக்கும்.

மக்கள் என்னும் போது சில பிரதானமானவர்களை நாங்கள் சந்திக்கின்றோம். அவர்களில் பாடசாலை ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள், பொதுமக்கள் ஆகியோர் முக்கியமானவர்கள். ஒரு பிள்ளை வளர்ந்துவரும் காலகட்டத்தில் அதனை பாடசாலை ஆசிரியர், தனியே ஆசிரியர் மட்டும் அல்ல; அவர் அக்குழந்தையின் வைத்தியரும் கூட. வைத்தியர் என்று சொல்லும்போது அவர் மருந்து கொடுப்பவர் அல்ல; நோயைத் தடுப்பவர்.

நோய்த் தடுப்பு ஒரு மருத்துவத்தின் தலை யாய் கடமை. நோய்த் தடுப்பில் சுகாதாரக் கல்வி ஒரு முக்கிய பங்காற்றுகின்றது. இதனால் இந்தக் கண்காட்சியை ஆசிரியர்கள் பார்த்தால், அவர்கள் கற்பிக்கும் முறையில் ஒருவித மாற்றம், முன்னேற்றம் ஏற்படும்.

இந்தக் கண்காட்சியை சிறு பிள்ளைகள் வந்து பார்க்கும் போது அவர்களுக்குள் ஒரு விழிப்பு வரும். உதாரணமாக மிகச் சிறுவனாக இருந்தபோது பாடசாலை ஒன்றில் நான் கண்காட்சி பார்த்தேன். எனக்கு அது பெரியளவில் விளங்கவில்லை. ஆனால், என் மன திற்பட்டது, நான் ஒரு டாக்டர் ஆகவேண்டும் என்று. இங்கு வரும் பிள்ளைகளில் ஒரு சில பிள்ளைகளுக்காவது 'நான் டாக்டர் ஆக வேண்டும்' - என்று தோன்றவேண்டும். அது தான் எங்களுடைய குறிக்கோள்.

மற்றையவர்கள் கண்காட்சியைப் பார்க்கும்போது பல விதமான நோய்கள் பற்றியும் அவை பற்றி இப்போது உள்ள சிந்தனைகள் பற்றியும் அறிந்துகொள்ளமுடியும்.

பல்வேறு நோய்களும் இப்போது கூடிக்கொண்டு வருகின்றன. அதற்குக் காரணம் நாங்கள் அதிகாலம் வாழ்கின்றோம். ஒரு குறிப்பிட்ட வயதுக்கு மேல் வாழும்போது இவை தானாக வரவேண்டிய நோய்கள்தான். மனிதன் 100, 200 வருடங்கள் வாழ்பவனல்ல. அவனுக்கு ஏதோ ஒரு எல்லை இருக்கத்தான் வேண்டும். அதனைத் தாண்டும்போது தான் இந்த நோய்கள் வருகின்றன. சில நடைமுறைகளுக்கும் மாறுவதும் அதற்கு ஏதுவாக இருக்கின்றது. இவற்றையெல்லாம் உள்ளடக்கித்தான் இந்தக் கண்காட்சியை நாங்கள் ஏற்பாடு செய்துள்ளோம்.



## உதயன்

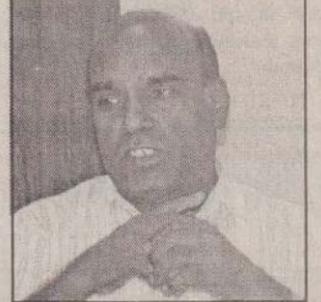
கொண்டு வருகின்றன. அதற்குக் காரணம் நாங்கள் அதிகாலம் வாழ்கின்றோம். ஒரு குறிப்பிட்ட வயதுக்கு மேல் வாழும்போது இவை தானாக வரவேண்டிய நோய்கள்தான். மனிதன் 100, 200 வருடங்கள் வாழ்பவனல்ல. அவனுக்கு ஏதோ ஒரு எல்லை இருக்கத்தான் வேண்டும். அதனைத் தாண்டும்போது தான் இந்த நோய்கள் வருகின்றன. சில நடைமுறைகளுக்கும் மாறுவதும் அதற்கு ஏதுவாக இருக்கின்றது. இவற்றையெல்லாம் உள்ளடக்கித்தான் இந்தக் கண்காட்சியை நாங்கள் ஏற்பாடு செய்துள்ளோம்.

மருத்துவம் என்பது விஞ்ஞானம் மட்டுமல்ல. அது ஒரு கலை. எங்களுடைய மாணவர்களுக்கு இதை நாங்கள் வலியுறுத்துகின்றோம். இப்படியான கண்காட்சியைச் செய்கின்றபோது எமது மருத்துவ மாணவர்கள் செயற்றிறன் அடைகின்றனர். எதிர்காலத்தில் அவர்கள் ஒரு குக்கிராமத்தில் டாக்டராக இருக்கும்போது அங்குள்ள பாடசாலை ஒன்றில் கண்காட்சி நடைபெற்றால் அதில் பங்கு பற்றி அவர்களுக்கு உதவிகளைச் செய்யக் கூடியவராக இருக்கவேண்டும். நான்கு சுவர்களுக்குள் இருந்து வைத்தியர் தனது பணியை ஆற்றமுடியாது. மக்களிடம் செல்ல வேண்டும். அதற்கு அவர்களுக்கு இந்தக் கண்காட்சி உதவும்.

'உதயன்' அவ்வப்போது சுகாதாரக் கட்டுரைகளை பிரசுரித்து வருகின்றது. சிலசேர் அதனை வாசிக்காமல் விடலாம். படித்தால் விளங்காது என்று கூறலாம். ஆனால், இந்தக் கண்காட்சியைப் பார்த்த பின்னர் எந்த மருத்துவக் கட்டுரையையும் வாசிக்கலாம்.

இது சகலருக்கும் உதவக் கூடிய முயற்சி. இது தொடர்த்தான் வேண்டும். கண்காட்சியைப் பார்க்க வரும் எல்லோரும் எல்லாவற்றையும் பார்ப்பார்கள் என்று கூறமுடியாது. ஆனால், எல்லோருக்கும் தேவையானவை கண்காட்சியில் இடம்பெற்றிருக்கும்.

### முன்னாள் பீடாதிபதி பரமேஸ்வரன்



கண்காட்சி மட்டுமே இதன் நோக்கமல்ல. எமது சமுதாயத்தில் இருக்கும் மக்கள் பயனடைய வேண்டும் என்பதும் முக்கியமான நோக்கம். மாணவர்கள் குறிப்பாக உயர்தரத்தில் கற்கும் மாணவர்கள் இதன் மூலம் பயனடைய வேண்டும் என்பதும் எமது குறிக்கோள். அவர்களுடைய புதிய பாடத் திட்டத்தில் 'ஹியூமன் பயாலொஜி' என்ற பாடம் சேர்க்கப்பட்டுள்ளது. அதனால், அவர்களும் பயனடைய வேண்டும்.

அதுமட்டுமல்ல ஏனைய மாணவர்களும் மற்றைய எல்லோருமே பயனடையவேண்டும் என்றுதான் இந்தக் கண்காட்சி ஒழுங்கமைக்கப்பட்டுள்ளது.

(14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

பயன்தரு கண்காட்சியைக் கண்டு மருத்துவ அறிவைப் பெருக்கிட விரையுங்கள்!

ஊடக அனுசரணை:



உதயன்

**சுஜானாஸின் மற்ொரு கிளை:**

**மங்களகரமான தீர்ப்புவீழா**

இன்று (05.03.2004) வெள்ளிக்கிழமை முதல் ஆனந்தமாக ஆரம்பமாகின்றது.

**சுஜானாஸ் ரெகிஸ்டர்ஸ்** (கிளை நியுவனம்)

யாழ்ப்பாண நகிலே முதல்முறையாக உங்களுக்குத் தேவையான ஆடைவகைகளை நீங்களே சுயமாகத் தெரிவுசெய்து பெற்றுக்கொள்ள (Self Service) அழகு மிளிர்வும் ஆடைகளின் சமுத்தீரம்

இன்றே விஜயஞ்செய்யுங்கள்!

கி.ல. 30, நவீன சந்தை (உட்புறம்) மேலமாடி, பிள்ளையார் வீதி, பெரியகடை, யாழ்ப்பாணம்.

(34-21-19-14) (C83577)

**முன்னோடிப் பீட்டிசை ஒத்திவைப்பு**

யாழ்ப்பாணம், மார்க் 5 யாழ். சைவபரிபாலன சபையினரால் எதிர்வரும் 8 ஆம், 9ஆம் திகதி களில் நடத்தப்படவிருந்த தரம் 13 மாணவர்களுக்கான இந்துநாகரீகம், இந்துசமயம் ஆகிய பாடங்களுக்கான முன்னோடிப் பீட்டிசைகள் தவிர்க்க முடியாத காரணத்தினால் ஒத்திவைக்கப்பட்டுள்ளன என்றும், மேற்படி பீட்டிசைகள் முறையே எதிர்வரும் 15ஆம், 16ஆம் திகதிகளில் நடைபெறும் என்றும் சபையின் செயலாளர், சைவப் புலவர் வ.கந்தசாமி அறிவித்துள்ளார். (எ)

**நிர்வாக அலுவலர்கள் இடமாற்றம்**

யாழ்ப்பாணம், மார்க் 5 வேலணை பிரதேச செயலகத்தில் பணியாற்றிய நிர்வாக உத்தியோகத்தர் ப.லோகநாதன் கோப்பாய் பிரதேச செயலகத்திற்கும், இதேபோல், உடுவில் பிரதேச செயலகத்தில் பணியாற்றிய எஸ்.ஆர். ஜெயப்பிரகாசம் வேலணை பிரதேச செயலகத்திற்கும் இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

கடந்த முதலாம் திகதி முதல் நடைமுறைக்கு வரும் வகையில் இந்த இடமாற்றங்கள் வழங்கப்பட்டுள்ளன. (எ-ரி)

**புளமைக்கப்படாத நிலையில் எரிபொருள் நிரப்பு நிலையம்**

நீர்வேலி, மார்க் 5 கோப்பாயில் நீர்வேலி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தினால் நிர்வகிக்கப்பட்டு வரும் எரிபொருள் நிரப்பு நிலையம் நீண்ட காலமாகப் புளமைக்கப்படாத நிலையில் உள்ளது. கடந்த இராணுவ நடவடிக்கைகளின் போது சேதமடைந்த இந்நிலையம் இன்றுவரை திருத்தப்படாதிருப்பது குறித்து பாவனையாளர்கள் தரப்பில் விசனம் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (எ-110)

**அதிபர், ஆசிரியர் கௌரவிப்பு**

நீர்வேலி, மார்க் 5 நீர்வேலி அத்தியார் இத்துக் கல்லூரியின் பவளவிழா ஆண்டின் தொடர் நிகழ்ச்சிகளில் மேற்படி கல்லூரியில் கல்விகற்பித்து இளைப்பாறிய அதிபர், ஆசிரியர்களைக் கௌரவிக்கும் நிகழ்வு நாளை சனிக்கிழமை காலை 10 மணிக்கு நடைபெறும்.

கல்லூரி அதிபர் இ.குணநாதன் தலைமையில் கல்லூரியின் பிரதான மண்டபத்தில் நடைபெறும். இவ்விழாவில், நல்லை திருஞானசம்பந்தர் ஆதீன குருமுதல்வர் ஸ்ரீஸ்ரீ சோம சுந்தர தேசிக ஞானசம்பந்த பரம சாரிய சுவாமிகள், இளைப்பாறிய வர்களைக் கௌரவித்து ஆசி வழங்குவார்.

பவள விழா ரூபகார்த்தமாக விழா நாயக்கர்களுக்கு நினைவுப் பரிசில்கள் வழங்கப்படும். (எ-110)

**யசோ ரெகிஸ்**

இதுவரை காலமும் கொடிகாமம் வீதி, நெல்லியடியில் இயங்கிவந்த எமது ஸ்தாபனம் நேற்று (04.03.2004) விடியாழ்க்கிழமை முதல் பிரதான வீதி, நெல்லியடியில் மங்களகரமாக ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்டுள்ளது என்பதை எமது அன்பர்கள், நண்பர்கள், வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் அறியத்தருகின்றோம்.

பிரதான வீதி, (29248)  
நெல்லியடி. (26-21-14-19)

**யசோ ரெகிஸ், ஸ்தாபனத்தினர்.**

**மகளிர் பயிற்சி நிலையம்**

**பெண்களுக்கான**

- \* தையல், கேக், ஐசிங், பெயிண்டிங்
- \* கூந்தல் அலங்காரம், மணப்பெண் அலங்காரம் போன்ற பயிற்சிகள் மிகக் குறுகிய காலத்தில் வழங்கப்படுகின்றன.

குறிப்பு: இந்து, கிறிஸ்தவ மணப்பெண்களுக்கான அலங்கார உபகரணங்களும் (சோடனை செற்), கேக், ஐசிங் செய்வதற்கான உபகரணங்களும் வாடகைக்குப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கண்டி வீதி, சங்கத்தானை, சாவகச்சேரி. (29272)(34-21-19-14)

**தேசிய சேமிப்பு வங்கி - திருநெல்வேலிக் கிளையின் மருத்துவபீடக் கண்காட்சி கருமபீட திறப்புவிழா**

காலம்: மார்க் 05 ஆம் திகதி காலை 10.30 மணி  
இடம்: மருத்துவபீட வளாகம் (செம்மணி புதைகுழி கண்காட்சி முன்பாக) பிரதம விருந்தினர்: பேராசிரியர் S.V.பரமேஸ்வரன் (கலைவர், உடந்தொழிலியற்குறை)

எமது வாடிக்கையாளர்கள் நலன்கருதி எமது மருத்துவபீட கண்காட்சி அலுவலகத்தில் மார்க் 05-08ஆம் திகதிவரை காலை 9.00 மணிமுதல் மாலை 9.00 மணிவரை எமது அனைத்து சேவைகளையும் வழங்குவோம் என்பதனை மகிழ்ச்சியுடன் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

திருநெல்வேலிக் கிளை. முகாமையாளர், தேசிய சேமிப்பு வங்கி. (29267)(34-21-14-19)

**DEPARTMENTAL HEALTH SERVICES - T.H. JAFFNA**

**CLOSING FOR TENDERS**

The Chairman, Divisional Tender Board, T.H. Jaffna will receive sealed Tenders for the undermentioned repair work up to 10.00 a.m. on 16/03/2004.

- 1) Modification in surgical Block loby ward 30
- 2) Renovation of ward 18 toilet and stores.
- 3) Tenders should be submitted on the forms obtainable from, director, T.H.Jaffna on payment of Rs. 500/- each up to 10/03/2004. Tenders will be opened immediately after the closing date on 10/03/2004 at 10.00 a.m.
- 4) Tenderers or Authorised Representatives are requested to be present at the opening of Tenders. Tender forms will be issued to Contractors having valid registration in Grade M 8 and above in the field of building Construction under the ITCARD and valid membership of NCCASL.
- 5) Sealed Tenders may be sent by Registered post or hand delivery and deposited in the Tender box at the above address to be received before the closing date.
- 6) Tender documents may be inspected at Director's Office on free of Charge. For further details, Please contact A.O., G.H. Jaffna.

**Dr.S.Sathurmugam, Chairman, Divisional Tender Board, T.H.Jaffna.**  
General Hospital, Jaffna. 01.03.2004 (C83591)(34-21-14-12)

**புத்தம் புதிய வெளியீடு - 2004**

**புதிய பாடத்திட்டத்தின் கீழ் தரம் 5 புலமைப் பரிசில் பீட்டிசை வழிகாட்டிநூல்**

ஆசிரியர்: திரு.வே.அன்பழகன்

பிரபல புத்தக சாலைகளில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

**பாடசாலை மாணவர்களுக்குக் கழிவு வீலையில் புத்தகங்களைப் பெற விரும்பின் உடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்.**

தொடர்புகளுக்கு: ஞானக்குழந்தை கல்விக்கழகம். தயா அச்சகம். சீவன் வீதி, 138, நாவல் வீதி, திருநெல்வேலி. யாழ்ப்பாணம்.

தொலைபேசித் தொடர்புகளுக்கு (26-19-21-14) 222 2119/0777-244094. (29273)

**மகளிர் தினம்**

**மக்கள் வங்கி, யாழ்ப்பல்கலைக்கழகக் கிளை**

சர்வதேச மகளிர் தினத்தினைக் கொண்டிடு முகமாக மகளிர் அபிவிருத்தி நிலையம், கிராமிய உயர்வியாசன் சங்கத்துடன் இணைந்து நடத்தும் "மகளிர் தின விழா"வினை முன்விட்டு எமது மக்கள் வங்கி, யாழ்ப்பல்கலைக்கழகக் கிளையினரால் மகளிர்களுக்கான "மகளிர் அதிர்ஷ்ட வார" சிறப்புக் கருமபீடம் ஒன்று திறந்து வைக்கப்படுகின்றது என்பதை மகிழ்வுடன் அறியத்தருகின்றோம்.

சிறப்பு கருமபீடம் இயங்கும் விவரம்: இடம்: யாழ்ப்பல்கலைக்கழகம் கல்வாரி மண்டபம் காலம்: 07-03-2004 ஞாயிற்றுக்கிழமை நேரம்: காலை 9.00 மணிமுதல் மாலை 5.00 மணிவரை

சர்வதேச மகளிர் வாரத்தில் மகளிர் அதிர்ஷ்டக் கணக்கினை ஆரம்பித்து அதிர்ஷ்டசாலியாகும் மகளிர் கணக்கின் வைப்புத் தொகையின் பெறுமதி இருமடங்காக்கப்படும் சிறப்புத் திட்டத்தினை மக்கள் வங்கி அறிமுகம் செய்கின்றது.

சர்வதேச மகளிர் தினவிழா சிறப்பு நடைபெறவும் மகளிர் தம் உரிமைகளை வென்றெடுக்கவும் எமது வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். - முகாமையாளரும் ஊழியர்களும். (சி-33590) (19-21-19-14)

**win ரியூசன் சென்ட்ரல்**

No.34, Temple Road, Jaffna.

கணக்கீடு - (₹/க) பங்குடைமை ஆரம்பம்: சனி - 7.30, விழா. - 3.30

10, O/L வகுப்புகள் நடைபெறுகின்றன. (29266)

இசை அமைப்பாளர் **R.கீதாபிரியலிஸ்** உருவாக்கத்தில்

"சுயீழை என் உயிரே...." இசைத்தட்டு

**வெளியீட்டு விழா**

இடம் :- நாவல் கலா சாரமண்டபம், யாழ்ப்பாணம்.  
காலம் :- நாளா (08.03.2004) சனிக்கிழமை காலை 9.30 மணி  
தலைமை :- திரு.தி.திருக்குமரன் (வனவள,சுற்றாடல் அமைச்சர்)  
ஆசியுரை :- வன.பிரதா அருட்திரு.அ.கி.பேணாட் (தலைவர், யாழ். கத்தோலிக்க நீதி சமாதான அணைக்குழு)  
பிரதம விருந்தினர் :- பேராசிரியர்: அ.சண்முகதாஸ் (தலைவர், தமிழ்த்துறை, யாழ்ப்பல்கலைக்கழகம்)  
வெளியீட்டுரை :- வாசக ரங்கன் (இயக்குநர், நியு வீணைகாணம்)  
சிறப்பு விருந்தினர் :- செஞ்சொற்செல்வர் ஆறுதிருமுருகன் (உபஅதிபர், ஸ்கந்தவரோதயக் கல்லூரி)  
ஆய்வுரை :- கலைஞானசேகரி எம்.எஸ்.ஸ்ரீதயாளன் (29213) (41-18-19)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

எமது சக மாணவனான இ.ரகுபதி அவர்களின் பாசமிகு தாயார் திருமதி இராமகிருஷ்ணமூர்த்தி உமா அவர்களின் பிரிவால் சூயருறும் குடும்பத்தினரின் சூயரில் நாரும் பங்கு கொள்வதோடு, அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய கிறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

2ஆம் வகுட, வணிக பீட மாணவர்கள், யாழ்ப்பல்கலைக்கழகம். (29234)(39)

**மரண அறிவித்தல்**

**சோமசுந்தரக் குருக்கள் கௌரி அம்மா**

கந்தரோடையைப் பிறப்பிடமாகவும் காரைநகரை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட தற்போது கொழும்பில் வசித்துவந்த திருமதி சோமசுந்தரக் குருக்கள் கௌரி அம்மா 03.03.2004 அன்று கொழும்பில் காலமாகி விட்டார்.

அன்னார் வாமதேவசர்மா, சியாமளாதேவி, விமலாதேவி, நிமலாதேவி ஆகியோரின் அன்புத் தாயார் ஆவார்.

இறுதிக்கிரியைகள் நேற்று (04-03-2004) விடியாழ்க்கிழமை கொழும்பில் நடைபெற்றன.

**S.வாமதேவசர்மா** தகவல்: 17A, நிகால் சில்வா மாவத்தை, கிருஸ்ப்பணை, கொழும்பு - 6. (29265) (21-19-14) T.P.: 011-2513118.

**வெளியீடு: நியூவீணைகாணம் திசை நிறுவனம்.**



# உதயன்

## ஜனாதிபதி எப்படி சமாளிக்கப் போகிறார்?

ஆப்பிரிக்க குரங்கு போன்ற நிலையில் தவிக்கின்றது ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி.

தமது கூட்டமைப்பின் பிரதான பங்காளிக் கட்சியான ஜே.வி.பி., பேரீனவாதப் போக்கில் எகிறக் குதிப்பது தமது கூட்டமைப்புக்கே வினையாக வந்து முடிந்து விடும் என்று அங்கலாய்க்கின்றார்கள் சுதந்திரக்கட்சியின் முத்த பிரமுகர்கள்.

இன்றைய நிலையில் தேர்தலில் குறிப்பிடத்தக்க வெற்றியை ஈட்டுவதற்கும், அதன் பின்னர் அரசு ஒன்றை அமைப்பதற்கும் சிறுபான்மையினரின் ஆதரவு அவசியம் என்ற யதார்த்தம் சுதந்திரக் கட்சிக்கு நன்கு புரிந்துள்ளது.

இனவாதம் பேசுவதும் பேரீனவாத வெறிப்போக்கில் நடப்பதும் வாக்கு வாங்கியைச் சீதறடித்துவிடும் என்பது அவர்களுக்கு நன்கு தெரியும்.

ஆனால், ஜே.வி.பி.யினரோ இனவாதம் பேசி அதன் மூலம் தங்கள் கட்சியினருக்கு அதிக வாக்குகளைத் திரட்டிக் கொள்வதில் முனைப்பாக நிற்கின்றார்கள். அத்தகைய பேரீனவாதப் போக்கு தெற்கில் அவர்களது கட்சி வேட்பாளர்களுக்கு ஓரளவு வாக்குகளைத் திரட்டித் தருமானாலும் மொத்தத்தில் அவர்களில் இருந்து அது அந்நியப்படுத்திவிடும்.

ஓட்டுமொத்தத்தில் ஜே.வி.பி.யினரின் இனவாதச் செயற்பாட்டால் அவர்களின் கூட்டமைப்பில் உள்ள ஜே.வி.பி. வேட்பாளர்களுக்கு வாக்குகள் கூடுதலாகக் கிடைக்கும். ஆனால், மொத்தத்தில் பார்த்தால் அந்தக் கூட்டமைப்புக்கு அது பெரிய பாதிப்பைக் கொண்டு வந்துவிடும் என்று மனம் புழுங்குகின்றனர் சுதந்திரக் கட்சிப் பிரமுகர்கள்.

இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வுகாணும் விடயத்தில் ஐக்கிய மக்கள் சுதந்திரக் கூட்டமைப்புக்குள் ஒன்றுக்கொன்று முரண்பாடான குளறுபடிக் கருத்து நிலைப்பாடே உள்ளது என்று பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க வேறு பகிரங்கமாகக் குற்றம் சுமத்தி வருகின்றார். அமைதித் தீர்வுகாண்பது தொடர்பாகத் திட்டவாட்டமான தனது நிலைப்பாட்டை ஐக்கிய மக்கள் சுதந்திரக் கூட்டமைப்பினால் பகிரங்கப் படுத்த முடியுமா என்றும் பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க சவால் விடுத்து வருகின்றார்.

இந்த நிலையில் பிரதமரின் குற்றச்சாட்டை நிரூபிக்கும் வகையில் ஜே.வி.பி. தலைவர்கள் நடந்து கொள்வதுதான் சுதந்திரக் கட்சியின் முத்த பிரமுகர்களை விசமமடைய வைத்திருக்கின்றது.

அமைதி நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டு அதி காரப் பகிர்வின் மூலம் இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வு காண்போம் என்று கிப்போதும் முழுங்கிவருகின்றார் சுதந்திரக் கட்சித் தலைவியும் ஜனாதிபதியுமான சந்திரிகாகுமாரதுங்க.

ஆனால், அவரது கூட்டமைப்பின் பங்காளிக் கட்சியான ஜே.வி.பி.யின் தலைவரோ, பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்கவின் குற்றச்சாட்டை நிரூபிப்பது போல - ஜனாதிபதி வெளிப்படுத்தும் நிலைப்பாட்டுக்கு முழு மாறாக - கருத்து வெளியிட்டு வருகிறார்.

“அதிகாரப் பரவலாக்கல் கிடையவே கிடையாது. அதிகாரப் பரவலாக்கல் குறித்துப் பேசுவதை நிறுத்தி விடுங்கள்.” - என்று திட்டவாட்டமாக அறிவித்திருக்கின்றார் ஜே.வி.பி. தலைவர் சோமவன்ஸ அமரசிங்க.

சிறுபான்மையினரை அந்நியப்படுத்தும் இந்தப் போக்குக் குறித்துத் தமது மனக் குமுறல்களைச் சுதந்திரக் கட்சியின் முத்த பிரமுகர்கள் பலர் ஜனாதிபதியிடம் நேற்றுமுன்தினம் நேரில் கொட்டித் தீர்த்திருக்கின்றார்கள்.

அவர்கள் கூறியதை அவதானமாகச் செவி மடுத்த ஜனாதிபதி, வெளிப்படையாகப் பதில் எதனையும் வெளிப்படுத்தாத போதிலும் ‘உரிய நடவடிக்கை எடுக்கப்படும்; ஆவன செய்யப்படும்’ என்று மட்டும் குறிப்பிட்டிருக்கின்றார்.

ஜே.வி.பி.யை நம்பிக் கூட்டமைத்தாக்கிவிட்டது; அதை நம்பி நாடாளுமன்றத்தைக் கலைத்தாக்கி விட்டது; தேர்தலை எதிர்கொள்ளவும் தயாராகிவிட்டாயிற்று. இனிமேல் அதைப் பகைத்துக்கொண்டு சுதந்திரக்கட்சியால் என்ன செய்யமுடியும்? எதுவும் கியலாதே!

ஏதேனும் செய்யமுற்பட்டு இன்றைய நிலையில் ஜே.வி.பி.யை பகைத்துக்கொண்டால் ஜனாதிபதிக்கும் அவரது தரப்பினருக்கும் அனைத்தும் ‘கோவிந்தா’ ஆகிவிடும்.

இந்தப் பிரச்சினையை ஜனாதிபதி சந்திரிகா எப்படிச் சமாளிக்கப்போகிறார். பொறுத்திருந்துதான் பார்க்கவேண்டும்.

கூட்டு அமைப்பதற்கு முன் முடிவு கட்டியிருக்க வேண்டிய விடயம் கிது. கிப்போது கூட்டமைப்பையே அது முடிவுகட்டப் போகிறது என்பதுதான் வேடிக்கை.

# பாதுகாப்பு வலயத்தில் இருந்து வரும் பன்றிகளால் பயிர்கள் நாசம்!

## விவசாயிகள் நடவடிக்கையும் அபாயம்

அச்சவேலி, மார்ச் 5  
உயர்பாதுகாப்பு வலயத்தை அண்டியுள்ள விவசாயக் காணிகளில் விளைந்துள்ள பயிர்களைப் பன்றிகள் அழித்து வருவதாக அப்பகுதி விவசாயிகள் தெரிவித்தனர்.

உருளைக்கிழங்கு, வெங்காயம் முதலிய பயிர்கள் அறுவடைக்குத் தயாராக இருக்கும் இந்தக் காலப்பகுதியில் பன்றிகள் சேதம் செய்வதால் பலாவிப் படை முகாமுக்கு அண்மையில் பயிர்ச்செய்கையில் ஈடுபடும் விவசாயிகளே பெரும் பாதிப்புக்கு உள்ளாகி உள்ளனர்.

பலாவி இராணுவ முகாமைச் சூழவுள்ள அதியூர் பாதுகாப்பு வலயம் பற்றைகள் மண்டிக் காடுபோலக் காட்சியளிக்கிறது. இந்தப் பகுதியில் காட்டுப் பன்றிகள் பல்கிப் பெருகியுள்ளன. கூட்டமாக வரும் இந்தக் காட்டுப் பன்றிகள் பத்தமேனி, வளையம், அச்சவேலி, குட்டியப்புலம், ஈவினை போன்ற பகுதி

களிலுள்ள விளை பயிர்களைச் சேதம் செய்கின்றன. இதனால், உருளைக்கிழங்கு, வெங்காயம் முதலிய பயிர்கள் அறுவடைக்குத் தயாராக இருக்கும் வேளையில் நாசமாகின்றன.

இராணுவ நிலைகளுக்கு அண்மையில் உள்ள விளை பயிர்களைப் பாதுகாப்பதற்கு காவல் கடமையில் ஈடுபடுவதோ, வெடி முதலியவற்றைப் பயன்படுத்திப் பன்றிகளை விரிட்டுவதோ முடியாத காரியமாக இருப்பதால் பெருமளவில் விளை பயிர்கள் அழிக்கப்பட்டு வருவதாக விவசாயிகள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

விவசாயிகள் சம்மேளனங்கள் மற்றும் பொது நிறுவனங்கள் ஊடாகப் பலாவி இராணுவ பீடத்திற்கும் யாழ். அரசு அதிபருக்கும் பொருத்தமான முறையில் முறையீடு செய்த போதிலும் பன்றிகளைக் கட்டுப்படுத்துவதற்கு நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படவில்லை என்று கூறப்படுகிறது. (ஏ-11)

# வெளிவாரிப் பரிட்சைத் திகதி அறிவிப்பால் அரசு ஊழியரான பரிட்சார்த்திகள் அதிருப்தி!

தென்மராட்சி, மார்ச் 5  
யாழ். பல்கலைக்கழக வெளிவாரி கலைமாணி பகுதி II இற்கான பரிட்சைத் திகதி குறித்து இந்தக் கற்கைநெறியைப் பின்பற்றும் அரசு ஊழியர்கள் அதிருப்தி வெளியிட்டுள்ளனர்.

இந்தப் பரிட்சை எதிர்வரும் 15ஆம் திகதி இடம்பெறும் என்று திடீரென அறிவிக்கப்பட்டுள்ளதாக அவர்கள் கூறுகின்றனர்.

வெளிவாரிக் கற்கைகளைப் பின்பற்றுவோரில் அரசு ஊழியர்கள் கணிசமாக உள்ளனர் என்றும் - எதிர்வரும் பொதுத் தேர்தலைப்போடி அரசு ஊழியரின் விடுமுறைகள் ரத்துசெய்யப்பட்டுள்ளபோது இந்த வெளிவாரிக் கற்கைநெறிக்கான பரிட்சை நடத்தப்படுவதாகவும் -

இதனால், அரசு ஊழியர்கள் பெரும் சிரமங்களை எதிர்நோக்கவேண்டியுள்ளனர் என்றும் - அரசு ஊழியர் வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன.

இதேவேளை, இந்தப் பரிட்சை தொடர்பான அனுமதி அடக்களோ, நேரகூசியோ இதுவரை வெளியிடப்படாத நிலையில் வெளிமாவட்டங்களில் கடமையாற்றும் அரசு ஊழியர்கள் பரிட்சைக்குப் பணி நேரத்தை ஒதுக்குவதில் குழப்பத்தை எதிர்நோக்குகின்றனர் என்றும் அந்த வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன.

இதுதொடர்பாகத் தமக்கு ஏற்படவுள்ள பாதிப்புக்களைக் குறிப்பிட்டு யாழ். பல்கலைக்கழகத் துணைவேந்தருக்கு பரிட்சார்த்திகளான அரசு ஊழியர்கள் சார்பில் மகஜர் ஒன்று அனுப்பப்பட்டதாகக் கூறப்படுகிறது.

கடந்த ஆண்டு நடுப்பகுதியில் இந்தப் பரிட்சையை நடத்துவதற்காக அனுமதி அடக்கள் வழங்கப்பட்டன. ஆனால், பின்னர் வெளிவாரிப் பிரிவில் ஏற்பட்ட பிரச்சினைகள் காரணமாக மறு அறிவித்தல்வரை பரிட்சை பிற்போடப்பட்டது. தற்போது இருவர முன்னறிவித்தலுடன் இந்தப் பரிட்சை இடம்பெறவுள்ளமை குறிப்பிடத்தக்கது. (ஏ-117)

# அகில இலங்கை சைவமாநாடு வைபவரீதியாக இன்று ஆரம்பம்

யாழ்ப்பாணம், மார்ச் 5  
யாழ். சைவபரிபாலனசபை நடத்தும் மூன்று நாள் சைவ மாநாடு இன்று ஆரம்பமாகித் தொடர்ந்து மூன்று தினங்கள் நிராவியடியில் உள்ள நாவலர் ஆச்சிரம மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

முதலாம் நாள் நிகழ்வுகள் இன்று காலை 8 மணிக்கு வண்ணை சிவன் ஆலயத்தில் நடைபெறும் விசேட பூசைகளுடன் ஆரம்பமாகும். தொடர்ந்து ஆச்சிரம மண்டபத்தில் யாழ். பல்கலைக் கழகக் கலைப்பீடாதிபதி பேராசிரியர் ப.கோபாலகிருஷ்ண ஐயர் தலைமையில் நிகழ்வுகள் இடம்பெறும். அருளுரையை நல்லை ஆதீன முதல்வர் ஸ்ரீஸுரீசோமசுந்தர தேசிக ஞானசம்பந்த பரமசாரிய சுவாமிகள் நிகழ்த்துவார். அகில இலங்கை சைவகுருமார் அர்ச்சக சபையின் தலைவர் சிவரீ க.கிருபானந்தக்குருக்கள் வாழ்த்துரை வழங்குவார்.

தொடர்ந்து ‘கந்தபுராணத்தில் பக்திக் கோட்பாடு’ என்ற பொருளில் கலாநிதி ம.வேதநாதனும், ‘திருக்கோயில்களில் திருமுறை’ என்ற பொருளில் சிவத்தமிழ்வித்தகர் சிவமகாலிங்கமும் கருத்துரை வழங்குவார். நண்பகல் 12 மணியளவில் சைவசித்தாந்த பண்டிதர் தேர்வுகளில் சித்திபெற்றவர்களுக்கான பரிசில்கள் வழங்கப்படும்.

## மாநகரசபைக் காணியில் சித்தமீறிக் குடியமர்ந்தோரை வெளியேற்றச் சட்ட நடவடிக்கை

யாழ்ப்பாணம், மார்ச் 5  
நாவாந்துறைச் சந்தைக்கு அருகே உள்ள மாநகரசபைக்குச் சொந்தமான காணியில் அத்துமீறிக் குடியமர்ந்துள்ள குடும்பங்களை வெளியேற்ற சட்டநடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படும் என்று யாழ். மாநகர ஆணையாளர் இ.இராமலிங்கம் தெரிவித்தார்.

இதுதொடர்பாக அவர் கூறியதாவது:-  
நாவாந்துறைச் சந்தைக்கு அண்மையில் உள்ள, மாநகரசபைக்குச் சொந்தமான காணியில் சில குடும்பங்கள் கடந்த சில ஆண்டுகளாக சட்டவிரோதமாகக் குடியிருப்புக்களை அமைத்துள்ளன.

இந்தக் காணி முன்னர் சந்தைக்கு வருவோர் சைக்கிள்கள் உட்பட வாகனங்களை நிறுத்துவதற்காக ஒதுக்கப்பட்டிருந்த பகுதியாகும்.

தற்போது மீண்டும் அந்த இடத்தில் வாகனத் தரிப்பிடம் அமைக்கப்படவுள்ளது. இதற்காகவே அந்தக்காணி மாநகரசபைக்குத் தேவைப்படுகிறது.

இதனால், அங்கு குடியமர்ந்துள்ளவர்களை வெளியேற்ற மாறு பலமுறை வேண்டுகோள் விடுத்தும் அவர்கள் அதனை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை. இதனால், சட்டநடவடிக்கை மேற்கொள்வதைத் தவிர மாநகரசபைக்கு வேறு வழியில்லாது உள்ளது என்றார் அவர். (ஏ-6)

**உதயவாக்கு**  
இன்று என்பது நம்பிக்கையின் வசம். நாளை என்பது கிறைவின் வசம்.

முதலாம் நாள் மாலை நிகழ்வுகள் இன்று பிற்பகல் 2.30 மணிக்கு கோப்பாய் ஆசிரியர் பயிற்சிக் கலாசாலையின் முன்னாள் விரிவுரையாளர் திருமதி மங்கையற்கரசி திருச்சிறும்பலம் தலைமையில் நடைபெறும். நிகழ்வில் ‘சைவ சமயக் கல்வியில் பெண்கள் பங்கு’ என்ற பொருளில் கருத்துரை இடம்பெறும். பண்டிதை பொன்.பாக்கியம், இந்தநாட்கிரகத்துறைத் தலைவர் திருமதி நாச்சியார் செல்வநாயகம், கலாநிதி மனோன்மணி சண்முகதாஸ் ஆகியோர் இதில் பங்கேற்பார். மாலை 5.00 மணியளவில் பிரசங்க பூஷணம் ந.சிவசண்முக முர்த்தி நிகழ்த்தும் கதாப்பிரசங்கம் இடம்பெறும். (ஏ)

## உறவினர், நண்பர் வீடுகளில் தங்கியுள்ள இடம்பெயர்ந்தோரின் விவரம் சேகரிப்பு

வலி.வடக்கு, மார்ச் 5  
யாழ். மாவட்டத்தில் நலன்புரி நிலையங்கள் அல்லாத வெளிஇடங்களில் தங்கியுள்ள இடம்பெயர்ந்த மக்கள் எதிர்நோக்கும் பிரச்சினைகள் குறித்த விவரங்கள் திரட்டப்படுகின்றன. அகதிகளுக்கான ஐ.நா.தூதரகம் கிராம அலுவலர் பிரிவுகள் ரீதியாக இந்தத் தகவல்களைச் சேகரித்து வருகிறது.

இடம்பெயர்ந்து வாடகை வீடுகள், உறவினர் அல்லது நண்பர்கள் வீடுகள் போன்றவற்றில் குடியிருப்பவர்கள் குறித்தும் அவர்கள் எதிர்நோக்கும் பிரச்சினைகள் குறித்தும் இடம்பெயர்ந்து பிறகு வீடுகளில் குடியிருப்பவர்களைக் குடி எழும்பும்படி வீட்டு உரிமையாளர்கள் கோருவதால் அவர்கள் எதிர்நோக்கும் சிக்கல்கள் குறித்தும் விவரங்கள் திரட்டப்படுகின்றன. (ஏ-86)

## இணுவில் உபதபாலகத்தைத் தரமுயர்த்துக் கோரிக்கை

வலி.தெற்கு, மார்ச் 5  
இணுவில் அமைந்துள்ள உபதபால் நிலையத்தைத் தரமுயர்த்தித் தருமாறு இணுவில் விவசாயச் சம்மேளனங்களின் சமாசம் யாழ்ப்பாணம் தபால் அத்தியட்சகரிடம் கோரிக்கை விடுத்துள்ளது.

இப்பகுதியில் உள்ள உபதபால் அலுவலகம் சுன்னாகம் பிரதான தபாலகத்துடன் இணைந்து சேவையாற்றி வருகின்றது. சுன்னாகம் தபாலகத்தில் இருந்தே இப்பகுதிக்குரிய தபால்கள் விறியோகிக்கப்பட்டு வருகின்றன.

தற்பொழுது இணுவில் கிராமத்தின் சனத்தொகை அதிகரித்துள்ளது. இடம்பெயர்ந்துவந்து இணுவில் வாழும் மக்களும் கணிசமாக உள்ளனர். உள்ளூர் வர்த்தக நிறுவனங்களும் அதிகரித்துள்ளன. இவற்றால் கடிதத் தொடர்புகளும் அதிகரித்துள்ளன. இவற்றைச் சுட்டிக்காட்டியே சமாசம் இந்தக் கோரிக்கையை முன்வைத்துள்ளது.

இணுவில் உபதபால் நிலையத்தை அஞ்சலகமாகத் தரமுயர்த்தி இங்கிருந்தே கடிதங்களை விறியோகிக்க வழி செய்யுமாறும் -  
இந்த உபதபாலகத்தைத் தரமுயர்த்துவதன் மூலம் இணுவில், கோண்டாவில், தாவுடி, மருதணாமடம், உடுவில் போன்ற கிராமங்களைச் சேர்ந்த மக்கள் இலகுவாகத் தமது பொது களையும், தபால்களையும் அனுப்பிவைக்கவும் விரைவாக அவற்றைப் பெற்றுக்கொள்ளக் கூடியதாகவும் இருக்கும் என்றும் - சமாசம் தனது கோரிக்கையில் வலியுறுத்தியுள்ளது. (ஏ-152)

<b>நாளை</b>	
மாசி 23	சனிக்கிழமை
(06.03.2004)	
கிதி : புரணை	பின்னீவு 5.49
நட்சத்திரம் : மகம்	பகல் 12.26
புரணை வீரதம்	
சுபநேரம் : 3.25 - 4.55	ராகுகாலம் : 9.25 - 10.55
(பழைய நேரப்படி)	

# முதலாவது பிறந்தநாள் வாழ்த்து

ਅਮਰਾਯੁ ਨਿਰਾਕਾਰਾਯੁ



05.03.2004

செல்வன்

## வியோக்சன்

குடவத்தை, தன்னாலை கிழக்கைச் சேர்ந்த

யோகேஸ்வரன் - சீவதர்சினி

தம்பதிகளின் செல்வப்புகல்வன்

றொபிஞ்சன்

தனது முதலாவது பிறந்தநாளை கின்று (05.03.2004) வெள்ளிக்கிழமை தனது கில்லத்தில் வெகு விமர்சையாகக் கொண்டாடுகிறார். அன்பு அப்பா, அம்மா, அந்திரானைச் சேர்ந்த அப்பப்பா, அப்பம்மா, குடவத்தையைச் சேர்ந்த அம்மப்பா, அம்மம்மா மற்றும் அத்தைமார், மாமன்மார், சித்தப்பாமார், சித்திமார், பாட்டன், பாட்டி, கொழும்பில் வசிக்கும் மாமா, வவுனியாவில் வசிக்கும் அம்மம்மா, மாமா, லண்டனில் வசிக்கும் சித்திமார், சித்தப்பாமார், அத்தைமார், ஜேர்மனியில் வசிக்கும் மாமா, அத்தை, மாமா (டோலா) மற்றும் உற்றார், உறவினர்கள் அனைவரும் றொபிஞ்சனை பல்கலையும் பெற்று பல்லாண்டுகாலம் வாழ்கவென வாழ்த்துகின்றனர்.

தகவல்:

யோகேஸ் - தர்சினி

தம்பதியினர்.

(அப்பா, அம்மா).

குடவத்தை, கரவெட்டி.

(29129)(34-12-14)

## அ.அட்டைகள் ஒரு தொகுதி வந்தன

நவாலை,மார்ச்5 யாழ். மாவட்டத்திலிருந்து தேசிய அடையாள அட்டை பெறுவதற்கு விண்ணப்பம் செய்தவர்களில் ஒரு தொகுதியினரின் அடையாள அட்டைகளும் பாடசாலை மூலம் விண்ணப்பித்த மாணவர்களின் ஒரு தொகுதி அடையாள அட்டைகளும் யாழ். செயலக அடையாள ஆள்பதிவுத் திணைக்களத்திற்கு எடுத்துவரப்பட்டுள்ளன. (எ-100)

## அதிபர் பதவிக்கு விண்ணப்பம்

யாழ்ப்பாணம்,மார்ச்5 தீவகக் கல்வி வலயத்தில் உள்ள வேலணை தெற்கு ஐயனார் பாடசாலையில் அதிபர் பதவி வெற்றிடமாகியுள்ளது. இப்பதவிக்குத் தகுதியானவர்கள் விண்ணப்பிக்கலாம் என வலயக் கல்விப்பணிப்பாளர் அறிவித்துள்ளார்.

இலங்கை அதிபர் சேவை தரத்தைச் சேர்ந்தவர்களும், ஆசிரியர் தரம் 2-1, 1ஐச் சேர்ந்தவர்களும் 15.03.2004ஆம் திகதிக்கு முன்னர் தமது விண்ணப்பங்களைத் தீவக வலயக் கல்விப் பணிமனைக்கு அனுப்பிவைக்கவேண்டுமென வலயக் கல்விப்பணிப்பாளர் எஸ்.வேணுகோபாலவாணிதாசன் வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளார். (எ)

## முதலாம் அம்ரர் நினைவஞ்சல்

மலர்வு  
1955  
-  
01  
-  
02

உதிர்வு  
2003  
-  
02  
-  
16



அமரர்

## சின்னத்துரை ரவிராஜ்

(ஓய்வுபெற்ற ஊழியர், கிந்தியன் ஓவசியல் வங்கி)

என்றும் எம்மன்வரனில்

அமைதி கொள்ளும் அப்பாவே....!

ஆண்டுகள் நூறானாலும் உங்கள் நினைவுகள்

என்றும் மாறாது.... மறையாது.....

கின்று (05.03.2004) வெள்ளிக்கிழமை முற்பகலில் எமது கில்லத்தில் நடைபெறுகின்ற ஆத்மசாந்தி பிரார்த்தனையும் மத்யபோசனத்திலும் பங்குகொண்டு ஆத்மா சாந்திபெறப் பிரார்த்திக்குமாறு அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

கனகசபை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

(29183) (12-14)

பிரிவால் சூயருறும் : மனைவி யசோதா, பிள்ளைகள்.

# மேற்கொண்டு நெஞ்சுவலி இல்லை.

தொல்லையும் உபத்திரமும் தருகின்ற நெஞ்சுவலியிலிருந்து நிவாரணம் பெற்று நிம்மதியாக வருங்கால வாழ்க்கையை வாழும், இன்பத்தை வயது முதிர்ந்தோர் அனுபவிக்கப்போகிறார்கள்!!!

ஏன் எனில், இரத்த நாளங்களில் காணப்படும் தடங்கல்களையும், உறைவு தகடுகளையும் எமது ஆயுள்வேத மருந்து கரைத்து இரத்த ஓட்டத்தை சீராக்குகிறது. இவ்வாறாக உங்களுடைய பிள்ளைகள், பேரப்பிள்ளைகளோடு ஆரோக்கியமான வளமான வாழ்க்கையை நீங்கள் ஓட்டுவதற்கு இம் மருந்து உதவி புரிகின்றது. அதுவும், சத்திர சிகிச்சைஇன்றி உங்களால் கஷ்டமின்றி செலுத்தக்கூடிய ரூ.18, 240/= ஐ செலுத்தி வெறும் நூறு நாட்களில் சிகிச்சைபெற்றே...

ரூ.4560/= மாத்திரம் செலவழித்து எமது மருந்தை

25 நாட்கள் மாத்திரம் பாவித்து புலரும் மாற்றத்தைக் காணுங்கள்.

குணப்படுத்த முடியாதா?

\* ஆட்கொல்லி வைரஸ்களினால் ஏற்படும் நோய்களை எதிர்க்கும் சக்தியின்றி அவதிப்படுகிறீர்களா?

\* நிக்கட்டினால் ஏற்படும் தடங்கல்கள் நிமித்தம் உங்கள் கையோ, காலோ துண்டிக்கப்பட வேண்டும் என்று உங்கள் வைத்தியர் கூறும்போது...

\* மன வளர்ச்சி குன்றிய பிள்ளைகள் சாதாரண பிள்ளைகளின் புத்தியின் மட்டத்துக்கு கொண்டுவர முடியாது என்று உங்களுக்குக் கூறப்படும்போது...

\* உங்களின் கபாலக்குத்து வலி குணப்படுத்த முடியாது என்று உங்கள் வைத்தியர் கூறும்போது...

\* நீரிழிவு சீழ் அல்லது குணப்படுத்த முடியாத புண்களினால் அவதியுறும்போது...

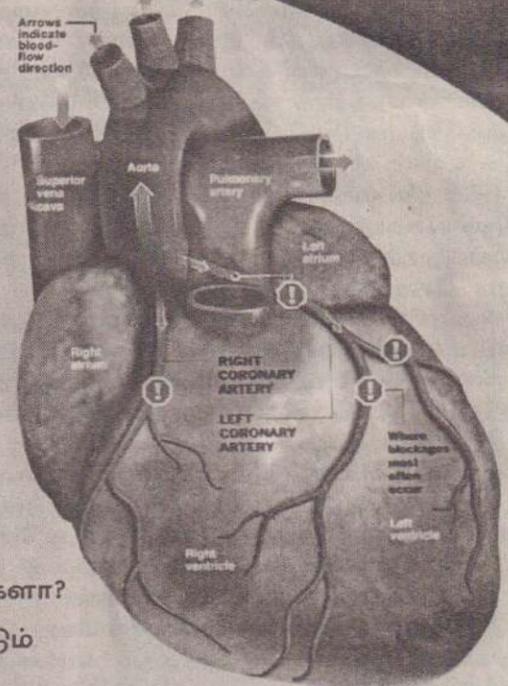
\* உங்கள் உறவினரிடம் அகலமுடியாத படுக்கை புண்கள் காணும்போது...

\* உங்களுடைய வயது முதிர்ந்த உறவினரிடம் புத்தி மாறாட்ட நோய் காணுமிடத்து...

\* உங்களுடைய இருதய வால்வுகள் செவ்வனே செயற்படாதவிடத்து...

\* புரோஸ்டேட் சுரப்பி சத்திரசிகிச்சைக்கு உட்படுத்தப்பட வேண்டிய வேளையில்...

\* உங்களுடைய யானைக்கால்களில் இருந்து நீர் வடியும் போது...



► இணையத்தளத்தில் கொள்வனவுக் கட்டளை அனுப்பும் வசதி.  
► கடன் அட்டை ஏற்றுக் கொள்ளப்படும்.



**FAIR PHARMA (PVT) LTD**

(MANUFACTURERS OF AYURVEDIC MEDICINES)

Registered Office at:

Level 5/East Tower/1C, WORLD TRADE CENTRE, COLOMBO -01.

Phone : 0094-11-5517897, 5551879, 5558442 Fax : 0094-11-5517756

E-mail : fppvtl@lankabellnet.com Website : www.fppvtl.com

A B O I A P P R O V E D C O M P A N Y

SANSU

# மாபெரும் மருத்துவக் கண்காட்சி அங்குரார்ப்பண விழாச் சிறப்பு மலர்

05.03.2004



## எமது பீடத்தின் சரித்திரம்

1978 ஓகஸ்ட் மாதம் ஏறாம் திகதி முதல் 70 மாணவர்கள் கொண்ட அணிசேர்த்து பீடம் பிறந்தது. ஒக்ரோபர் 8ஆம் திகதி வைபவ ரீதியாகக் கல்வி உயர்கல்வி அமைச்சர் கௌரவ திரு.நச்சுக் விஜயரட்சினா அவர்களால் திறந்துவைக்கப்பட்டது.

ஆரம்பத்தில் கைதடியில் பீடம் கியங்கியது. 1979 நவம்பர் 29ஆம் திகதி திருநெல்வேலி பீட கில்லத்திற்கு முதல் துணைவேந்தர் மறைந்த பேராசிரியர் சு.வித்தியானந்தன் அவர்களால் அடிக்கல் நடப்பட்டது. எமது முதல்பீடாதிபதி பேராசிரியர் A.A.ஹுவர் ஆவார்.

01.11.1995 தொடக்கம் 15.05.1998 வரை கிங்கே கியங்கமுடியாத நிலையில் சாவகச் சேரியில் பாடசைகள் நடத்தப்பட்டன. விர்வுரைகளையும் நடத்தத் தயார்செய்தநிலையில் தாய்பீடத்திற்குத் திரும்பிவந்தது தெய்வ சங்கற்பம் ஆகும். கின்று எமது வெள்ளிவிழாவைக் கொண்டாடுகின்றோம்.

கிங்கேதான் கிழவரை 1207 வைத்தியகலாநதிகள் உருவானார்கள். தற்போது 688 மாணவர்கள் கற்கின்றனர்.

### இன்றைய வெள்ளிவிழா நிகழ்வுகள்

1. காலை 9.00மணி பிரதம விருந்தினர் வருகை  
பேராசிரியர் (திருமதி) லலிதா மெண்டிஸ்  
(MBBS., MD., PhD, Dip. Bact)  
(பணிப்பாளர், மருத்துவ பட்டமேற்படிப்பு நிறுவனம், கொழும்பு பல்கலைக்கழகம்)
2. காலை 9.15மணி கொடியேற்றல்
3. காலை 9.30மணி பொருள்காட்சியைத் தொடக்கிவைத்தல்.
4. காலை 9.45மணி விருந்தினரின் உரை  
காலை 10.00மணி மக்களுக்காக கண்காட்சி ஆரம்பம்.

## பீடாதிபதியின் தீயத்திலிருந்து...

யாழ்ப்பாண மருத்துவபீடத்துக்கு கிப்போது கிருபத்தைந்து வயது. கின்றுவரை பத்தொன்பது மாணவ அணிகள் கற்றுமுடிந்து வெளியேறியுள்ளன. கிக்காலத்தில் பேராசிரியர் ஹுவர், பேராசிரியர் கனகசுந்தரம், பேராசிரியர் சீவனானசுந்தரம், பேராசிரியர் பாலகப்பிரமணியம், பேராசிரியர் பரமேஸ்வரன், வைத்திய கலாநதி ராஜேந்திரப்பிரசாத், பேராசிரியர் வசந்தி அரசரத்தினம் ஆகியோர் பீடாதிபதிகளாக கிருந்து வழிநடத்தியுள்ளனர். எமது ஆசிரியர் குழாம் கடமை உணர்வும் அர்ப்பணிப்பும் கொண்ட பல பேராசிரியர்களையும் விர்வுரையாளர்களையும் கொண்டிருந்தது. 1983, 1984 காலப்பகுதிவரை நல்லமுறையில் வளர்ந்துவந்த கின்றுவனம், போரின் பாதிப்பினால் பல சிக்கல்களையும் சவால்களையும் சந்திக்க நேர்ந்தது. கிச்சிக்கல்களும், சவால்களும் கற்பித்தலில் தாமதத்தை ஏற்படுத்தியபோதும் கற்பித்தலின் தரத்தை நாம் குறையவிடாமல் பாதுகாத்து வந்துள்ளோம்.

எமது மருத்துவக் கல்லூரி கித்தனை சீரமைக்கின் மத்தியிலும் ஏனைய மருத்துவக் கல்லூரிகளுக்கு கிணையாகச் சிறந்த மருத்துவப் பட்டதாரிகளை உருவாக்கி வருவதற்கு எமது ஆசிரியர் குழாத்தின் அர்ப்பணிப்பு மட்டும் காரணமல்ல. ஆரம்பம் முதல் எமது மாணவரின் கல்வித் தேவைகளுக்கு தம்மாலான அனைத்துப் பங்களிப்பையும் வழங்கிவரும் போதனா வைத்தியசாலை கித்தில் முக்கிய பங்கு வகிக்கிறது. எமது தேவைகளைப் பூர்த்திசெய்வதற்கு உள்நாட்டிலும், வெளிநாட்டிலும் பலர் தனியாகவும் நிறுவன ரீதியாகவும் உதவியுள்ளனர். கிவர்களின் உதவிகள் பணமாக, பொருளாக, புத்தகங்களாக, கற்பித்தலாக பலவடிவங்களிலும் கிடைத்துவருகின்றன. எமது பீடத்தில் கடமையாற்றும் அனைத்து ஊழியரும் பொறுப்புணர்ந்து கல்விச் செயற்பாடுகளுக்கு உறுதுணையாக கிருந்துவந்துள்ளனர். பல்கலைக்கழக நிர்வாகமும் எமக்கு உதவியாகச் செயற்பட்டு வந்துள்ளது.

எல்லாவற்றிற்கும் மேலாக எமது மாணவர் கிரவு பகல் பாராது ஆசிரியர் அழைத்த நேரமெல்லாம் தவறாது சமூகமளிக்கும் குழுக்களாக கிணைந்து சுயமாகக் கற்றுத் தமது கரத்தைப் பேணிவந்துள்ளனர்.

கிவையெல்லாம் ஆரம்ப காலத்தில் சிறந்த பாடத்திட்டமும் நிறுவன கிலக்குகளும் உருவாக்கப்பட்டமையினாலேயே சாத்தியமாயின. கிவ்வாறு வகுக்கப்பட்ட கிலக்குகளில் ஒன்று பொதுமக்களுக்கு சுகாதாரக் கல்வியூட்டுவதாகும். கிந்த வகையில், காலத்துக்குக்காலம் மருத்துவக் கண்காட்சிகள் நடத்தப்பட்டுள்ளன. முதலாவது கண்காட்சி யாழ்ப்பாண மருத்துவ சங்கத்துடனும், பின்னர் யாழ்ப்பாண விஞ்ஞானச் சங்கத்துடனும் கிணைந்து நடத்தப்பட்டது. கிருபதாவது ஆண்டு நிறைவிலும் கண்காட்சி நடத்தப்பட்டது. கிடையிடையே பாடசாலை மாணவர்களுக்கான விசேட கற்பித்தல் கண்காட்சிகளும் நடத்தப்பட்டுள்ளன.

தற்போதைய கண்காட்சி வெள்ளிவிழா நிகழ்வுகளின் அங்கமாகப் பல நிறுவனங்களும் நலன் விரும்பிகளும் ஆதரவில் சிறப்பாகத் திட்டமிடப்பட்டு நடத்தப்படுகின்றது. எமது மாணவர் தமது கல்விச் சுமையைப் பொருட்படுத்தாது மிகுந்த சீரமைத்தின் மத்தியில் பல்வேறு தரப்பினரின் ஒத்துழைப்பையும் ஆலோசனையையும் பெற்று கிரவு பகலாக முயன்று கிக்கண்காட்சியை ஒழுங்கமைத்துள்ளனர்.

பொதுமக்கள் மருத்துவபீடத்தினுள் உரிமையுடன் உலாவவும், எமது மாணவரின் ஆளுமை விருத்திக்கு உதவவும், தமது வாழ்வை மேம்படுத்தவும் கிது ஒரு நல்ல சந்தர்ப்பமாகும். மக்களுக்காக உருவாக்கப்பட்ட கண்காட்சியைக் கண்டு பயனடைய அனைவரையும் மருத்துவபீடம் அழைக்கிறது.

"ஆரோக்கிய வாழ்வே அனைத்துக்கும் அடிப்படை"

வைத்திய கலாநதி க.சிவபாலன்  
பீடாதிபதி, மருத்துவபீடம்.

## ஐனரஞ்சக சுகாதாரக் கல்விக் காட்சி

சுகம் எமது பிறப்புரிமை. மனிதன் பிறப்பின் முழுமையான நன்மையை அடைவதற்கும், பிறந்ததனால் செய்யவேண்டியவற்றைச் செழுமையாகச் செய்வதற்கும் சுகம் வேண்டும். சுகம் என்பதன் வரைவிலக்கணம் உடல், உளம், சமூகத்தொடர்பு, ஆத்மிகநிலை என்பனவற்றைக் கொண்டுள்ளது. ஆகவே, தனி மனிதனின் சுகம் குடும்பத்தின் நலம், சமூக சமூகம் என முழுமையாகச் சுகமும் சுகாதாரமும் பேணப்படவேண்டும். சுகத்துடன் கிரண்டறக்கலந்தது கல்வி; முக்கியமாக சுகாதாரக்கல்வி.

நமது மருத்துவக் கல்லூரியின் பாடத்திட்டங்களில் நோய்த்தடுப்பு, சுகவாழ்வு, சுகாதாரம் ஆகியவற்றின் போதனை முறைகளுக்கு முக்கியத்துவம் கொடுக்கப்படுகின்றது. ஒரு மருத்துவன் ஓர் ஆசிரியனாகவும் கிருக்கவேண்டும்.

எமது மாணவர் தமது கல்வியின் ஒரு பயிற்சியாகப் பல கிடங்களில் சுகாதார போதனைகளும், கருத்தரங்குகளும் நடத்துவது பலரும் அறிவர். அவ்வப்போது மாணவர் எழுதிய சுகாதாரக்கட்டுரைகள் பத்திரிகைகளில் வருவதும் உண்டு. பல சுகநலவிடயங்கள் கொண்ட பிரசுரங்கள் எம்மால் கிலவசமாக விநியோகப்படுகின்றன.

கிந்தக் கண்காட்சி எமது சுகாதாரக் கல்வி முயற்சிகளில் தலையானது; மிகவும் ஐனரஞ்சகமானது. ஒரு வியாபகமான சுகாதார விழிப்பை மக்களிடையே ஏற்படுத்தி, மக்கள் தாமா கவே தமது சுகவாழ்வைப் பாதுகாப்பதற்கு வேண்டிய அறிவைத்தரக்கூடியது. அதுவே நமது முக்கிய நோக்கம் ஆகும். கிந்த முயற்சியை நன்கு பயனடையச் செய்வது உங்கள் பங்காகும்.

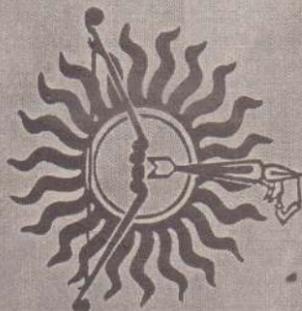
பேராசிரியர் செ.சிவனானசுந்தரம் (நந்தி)  
தலைவர், வெள்ளி விழா கொண்டாட்டக் குழு.



யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகத்திலே மருத்துவ பீடம் ஸ்தாபிக்கப்பட்டு 25 வருடங்கள் பூர்த்தியாகின்றன. கிக்காலப்பகுதியின் பெரும்பகுதி போர்ச் சூழலாக கிருந்தமையால் அபிவிருத்திக்கு ஏற்ற காலமாக அமைந்திருக்க வில்லை. அத்துடன், கிப்பகுதியில் மேற்கொள்ளப்பட்ட தொடர் கிராணுவ நடவடிக்கைகளும் புத்தி ஜீவிகளின் கிடவிலகலும் பிரீவுகளும் மேலும் தாக்கத்தை ஏற்படுத்தியிருந்தன. கிருந்தும், எம்முடன் தங்கியிருந்த பீடத்தின் ஆசிரியர்கள், ஊழியர்கள், வைத்திய நபுணர்களின் அயராது முயற்சியினால் கின்று நமது பீடம் பெருமையுடன் நிமிர்ந்து நிற்கிறது. கிதற்குச் சான்றாக கிப்பீடத்தில் கிருந்து பட்டம் பெற்ற 1207 வைத்திய கலாநதிகள் நாட்டின் பல பகுதிகளில் சிறப்பாகச் சேவை செய்கின்றனர். கிவர்களுடன் தற்போது கல்வி பயிலும் 20 ஆம் அணியிலிருந்து 27ஆம் அணி வரையான 688 மாணவர்களும் கிப்பீடத்தின் பெருமைக்கும் உயர்ச்சிக்கும் பங்களிகளாக அமைவர். மேலும் அமைதியான அரசியல், பொருளாதார சூழலில் எம் மக்களும் மண்ணும் சிறக்க, மருத்துவ பீடம் மேலோங்கி எனது வாழ்த்துக் களைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன். மேலும் யாழ்ப்பாண மருத்துவபீட வெள்ளி விழாக் கொண்டாட்ட ஆரம்ப நிகழ்வான கிம்மருத்துவக் கண்காட்சி சிறப்பு அமைவதாக.

பேராசிரியர் சு.மோகனதாஸ்  
துணைவேந்தர்,  
யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகம்.

ஊடக அனுசரணை:



# உதயன்

ஓம் விராட் விஸ்வப் பிரம்மணே நம  
அருள்மிகு அன்னை காளியம்பாள் திருத்தாள் போற்றி



# யாழ். வண்ணை - கன்னாதிட்டி அருள்மிகு காளியம்பாள் தேவஸ்தானம் தேர்த்திருவிழாச் சிறப்புத் துடி

05.03.2004

## நல்லை ஆதின முதல்வரின் அருளாசி

அம்மண்கையச் சரண்புகுந்தால் அதிக வரம் பெறலாம் என்பது அருள்வாக்கு. யாழ். வண்ணை கன்னா திட்டி ஸ்ரீகாளி அம்பாள் திருத்தேர் விழா இன்று சிறப்பு பாக நடைபெறுவதையிட்டு பெருமகிழ்ச்சியுடன் நல்லாசி வழங்குவதில் பூரிப்படைகின்றோம்.

அகிலாண்டகோடி பிரமாண்ட நாயகியான ஸ்ரீ காளியம்பாள், சித்திரத்தேர் மீது சிங்காரப்பவனி வர நாம் பக்தி பூர்வமாகப் பணிநேக்கிப் போற்றித்தாக்கம். அவளுடைய கடைக்கண்பார்வை கடைத்தால்போதும் என்ற மனமுருகி நிற்போம்.

எல்லாம்வல்ல அம்பாளின் பாதாவிந்தங்களைத் தொழுக, இவியாவது நிம்மதியும் அமைதியும் கிட்டிச் சமும் கடைத்த வாழ்வில் சமாதானம் நிலைக்கவேண்டும் என்ற நல்லைக்குமரணின் திருவடி வணங்கிப் பிரார்த்தித்துப் பரிபூரண நல்லாசிகளை வணங்குகின்றோம். 'என்றும் வேண்டும் இன்ப அன்பு'

ஆதின முதல்வர், இரண்டாவது குருமஹாசந்திநாளைப் பூரிப்பதே சோமசுந்தர தேசிக ஞானசம்பந்த பரமசாரிய சுவாமிகள் நல்லை திருஞான சம்பந்தர் ஆதினம்.

## என்ன அர்ட் கெட்டாவும் அருளுக கான் கன்னாதிட்டியில் எழல் துடிப்பு அருகருள்!

ஆற்றாதமுத அருமந்த பீனளைக்கு அமுதம் அளித்த தாயே நோற்றார் மனத்தில் நினைத்ததை எல்லாம் நொடியில் அளிப்பவள் நீயே! கூற்றாம் வறுமையைக் கொன்று செல்வத்தைக் கொள்கைச் செய்தும் குயிலே! மாற்றார் மனத்தின் மயக்கத்தை அறுத்து மாற்றும் கொடுத்தும் தாயே தேரேறி வருக! பங்குத்தாள் நோக பகலிரவாய் நின்று பரவு வோர்க்கு நல்லருள் புரிவாய் மங்கையர் உனை வேண்டிப் பொங்கும் பொலிவுடன் மனையறம் சிறந்தீட அருள்வாய் சிங்கத்தின் மீதமர்ந்து தெருவலம் நீ வந்து தீமைகள் அனைத்தையும் கொய்வாய் எங்கள் துயர்தாக்க காள்பாயெழுந்து எழில் கன்னாதிட்டியில் தேரேறிவருவாய் - மகரகவி காரை எம்.பி.அருளானந்தன்.



## காளிகாதேவியே காத்தருள் புரிவாய் அம்மா!

யாழ். வண்ணை கன்னாதிட்டியில் உறைந்து தம்மை வழிபடும் அடியார்களின் வல்வினையைப் போக்கியருள்கின்ற லோகமாதாவுகிய எல்லாம்வல்ல அன்னை ஸ்ரீகாளியம்பாள் இன்று சித்திரத் தேரேறிவந்து அருட்காட்சி தருகின்றாள். அம்பிகை திருத்தேரில் வருங்காட்சி கண்கொள்ளாக்காட்சியாகும்.

உலகில் தாய்தான் எமக்கு உண்மையான தெய்வம். இங்கு கன்னாதிட்டியில் எழுந்தருளி வீற்றிருக்கும் காளியம்பாள் தாய்க்குத் தாயாக விளங்கி, அன்னைக்கு அன்னையாய் மிளிர்ந்து கைதொழுது நிற்கும் மெய்யடியார்களின் துன்பங்களையும் துயரங்களையும் இன்னல்களையும் இருக்கண்களையும் நீக்கும் பராசக்தியாக விளங்குகின்றாள்.

விஸ்வப் பிரம்மமகல பெற்றொழிவாளர்களின் வழிபடு தெய்வமாக விளங்குகின்ற அன்னை, இன்று ரதமேறி வந்து அடியவர்களுக்கு அருட்காட்சி நல்கி அவலமறக்கப் பூர்த்திபெட்டாள். கன்னாதிட்டி காளி அம்பாளின் தேர்வடம் பிடித்திருந்தால் நிச்சயமாக அம்பாள் அன்புள்ள களில் இடம்பிடிப்பாள் என்ற நம்பப்படுகிறது.

இந்தப் புராதனமான ஆலயத்தில் வருடந்தோறும் மாசி மாதத்தில் மஹோற்சவம் நடைபெறுகின்றது. நேரந்தவறாத பூஜை வழிபாடுகளுடன் அருட்பொலிவோடு விளங்குகின்ற கன்னாதிட்டி காளித்தாயின் கோயில் யாழ்ப்பாணத்தின் நடுவே வண்ணை ஸ்ரீவைத்தீஸ்வரன் சிவன் கோயிலுக்கும் வண்ணை ஸ்ரீவேங்கடேச வரதராஜப் பெருமான் கோயிலுக்கும் அணித்தாக அமைந்து காணப்படுகிறது.

இங்கே நவராத்திரி விழா வெகுவிமரிசையாக நடைபெறுகிறது. அம்பிகையின் அருட்பிரவாகத்தில் குளித்தெழுந்தருள் இங்கே அடியவர்கள் கூட்டங்கட்டமாகக் குழுமி வீடுவார்கள். கொடியேற்றம் தொடங்கி தேர், தீர்த்தம் வரைக்கும் விழாக்களாவும் பூண்டு காணப்படும் கன்னாதிட்டி நகரம் பக்திபூர்வமாக அம்பிகையின் அருட்காட்சம் நிறைந்து பொலிந்து தோன்றும். அம்பிகையைப் பணிநேக்கித் வணங்கித் துதித்து அவளுடைய பேரருட் கருணைக்கு நாமும் பாக்திரமாவோமாக. சிவநெறிக் கலாநதி இராசையா ஸ்ரீதரன்.

## ஆலயப் பிரதம குருவின் ஆசி

### சீகல செல்வங்களுக்கும் தந்தருள வேண்டும்

கின்று சித்திரத்தேர் மீது அமர்ந்து அடியார்க்கு கண்ணும் மனமும் கனிந்து களிக்கும்படி காட்சி தந்தருளும் அடியார்க்கு நல்லான் வரம்பில் கோயில் கொண்டருள் பாலித்துக் கொண்டிருக்கும் காளிகா பரமேஸ்வரியை வணங்கிடுவோம். நாட்டுமக்கள் அனைவருக்கும் அமைதி, சமாதானம், சந்தோஷம் முதலாய சகல செல்வங்களும் தந்தருள வேண்டுமென எல்லாம்வல்ல அன்னை காளிகா பரமேஸ்வரியைப் பிரார்த்திக்கின்றேன்.

ஆலய பிரதமகுரு, பிரம்மஸ்ரீ சி.ஜோதிந்திரக்குருக்கள்.

## தேரேறும் தாயே சரணம் அம்மா!

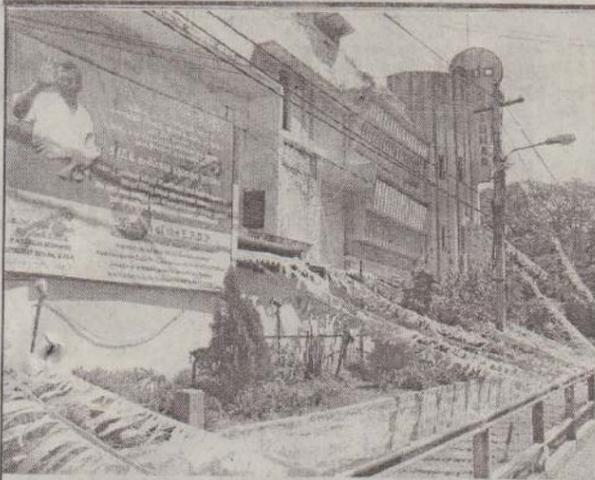
கன்னாதிட்டி வளர் காளிகா தேவியே! தாயே!! கைதொழுமடியவர் கடுவினை போக்கி நல்ல வொன்னாளரத மேறிய வொலிவுடனே இவர்ந்துவர எல்லோரும் சேர்ந்து வாழ்வித்திருத்திடவே சின்னாவினாமாயிடுமே செய்திவினைகளைல்லாம் சிங்காரப் பவனி காணக் கண்கோடி வேண்டும் உன்னாமுத் செய்திடவே உன்னங்குளிரும்மாமா எந்நாளுயின்னைப் போற்றியே துதித்திடுவோம்! தங்கத் தேரேறும் தாயே சரணம் அம்மா! தரணியைக் காத்திடவே புறம்பட்ட தேவி! சிங்கத்திலேயமர்ந்து சிங்காரக் காட்சி தந்தே சீரான வாழ்வருளும் காளியே நீ வருவாய்! எங்கள் வாழ்வினிக்க ஏழைகள் மனக்குளிர எங்குத் தமிழ்மணக்க வீதிவலம் வந்தே பங்குச் செய்த பிறை குடிய பெருமான் மகியும் பாதாவிந்தமது பணிந்தோம் பதமநூள்வாய்! - செல்வி ஜனனி.

**இன்று தேர்த்திருவிழா**  
காலை 8.00 மணி வசந்தமண்டபம் பூஜை  
காலை 9.00 மணி அம்பாள் தேரில் எழுந்தருளல்  
நவம்பல் 12.00 மணி அம்பாள் பச்சை சாத்தி தேரின்மீறும் திறக்கதல்  
தொடர்ந்து நவசக்தி சிர்ச்சனை, பிராயச்சித்த சபிஷ்டைகள்  
நடைபெறும்.  
**06.03.2004 சனிக்கிழமை தீர்த்தோற்சவம்**  
காலை 8.30 மணி வசந்தமண்டபம் பூஜை 9.30 மணிக்கு தீர்த்தம்  
பிற்பகல் 4.00 மணி கொடியிறக்கம், சண்டைவரி உற்சவம்,  
சூராரிமோற்சவம்

## விழாச் சிறப்புற வாழ்த்துவோம்:

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <p><b>ஈஸ்வரன் நகைத் தொழிலகம்</b><br/>கி. 273/3, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>கரிஷ் பட் மடம்</b><br/>பள்ளிவாசல் கட்டடம், தளங்கன்பு வீதி, சாவகச்சேரி.</p> <p><b>ஜெகன் போட்டோ</b><br/>399, மணிக்கட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>வாசினி</b><br/>337, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சீவாஸ் நகையகம்</b><br/>கி. 8, கன்னாதிட்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>கலைவாணி நகை மாளிகை</b><br/>111 B, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சிங்கப்பூர் ஜுவல்லரி</b><br/>93, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>அசோகா நகை அகம்</b><br/>கி. 111, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>கலியாண நகைப்பூங்கா (கிரத்தினக்கல் வியாபாரம்)</b><br/>190, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சோபனா நகை மடம்</b><br/>கி. 118, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> | <p><b>அனுஷ் அன் நரேன் டீசல் என்ஜினியேஸ்</b><br/>கி. 161, கன்னாதிட்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சாரங்கா நகை மடம்</b><br/>கி. 137/1, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>வினோ நகைப்பூங்கா தங்க வைர நகை வியாபாரம்</b><br/>கி. 185, 177/4, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>ஆர்.ஜி.மெசின் கட்டிடம்</b><br/>73, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>பிரண்கா நகைத் தொழிலகம்</b><br/>88A, கன்னாதிட்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சுவிஸ்ஸோ நகைத் தொழிலகம்</b><br/>கி. 44/1, Yari Road, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சிறி சீவாஞ்சனா நகையகம்</b><br/>கி. 149 A, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>நியூ பிரசாந்த ஜுவல்லரி</b><br/>95, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>ஜனனி நகைப்பூங்கா</b><br/>கி. 273, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>அகிலன் நகை மடம்</b><br/>240, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> | <p><b>செல்வி நகை அகம்</b><br/>1/3, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சானுகா நகை மடம்</b><br/>கி. 200C, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>விஸ்ணு நகைத்தொழிலகம்</b><br/>224/3, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>ஸ்ரீலக்ஷ்மி ஜுவல்லரி</b><br/>கி. 220A, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>நியூ நிறைஞ்சனாஸ் நகை மாளிகை</b><br/>83/1, கஸ்தூரியார் வீதி, செம்மா தெரு, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>நித்தியகல்யாணி நகை மாளிகை</b><br/>127, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>நியூ கல்யாணி ஜுவல்லரி தங்க வைர நகை வியாபாரம்</b><br/>87, கன்னாதிட்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>சிறீஸ் கோப்பி பார் அன் கூல் ஸ்பொட்</b><br/>133, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>நிசாந்தி ஜுவல்லரி</b><br/>224/2, கஸ்தூரியார் வீதி (பாரத் லேன்), யாழ்ப்பாணம்.</p> <p><b>கணேசா நகையகம்</b><br/>194, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.</p> |
|---|--|---|

(சு-33575) (24-12-18)



எதிர்வரும் பொதுத்தேர்தலின் பிரசார நடவடிக்கைகள் யாழ். மாவட்டத்தில் கின்னும் குடுபிடிக்கவில்லை. அதற்கேற்ப பெரும்பாலான வேட்பாளர் குழுக்களின் அலுவலகங்களிலும் பரபரப்பு ஏதனையும் காணமுடியவில்லை. தேர்தல் நெருங்கியுள்ள இந்தவேளையில், முறையே ஈ.பி.டி.பி., தமிழர் விடுதலைக்கூட்டணி, முஸ்லிம் காங்கிரஸ் சார்பில் போட்டியிடும் மொளலி சுபியாவின் மக்கள் பணிமனை ஆகியவற்றின் அலுவலகங்களைப் படங்களில் காணலாம்.

(படங்கள்: அலுவலகப் படப்பிடிப்பாளர்)

# கூட்டமைப்பின் வெற்றியை அறிய முழுஉலகமுமே ஆவலாக உள்ளது!

## வேட்பாளர் ஸ்ரீகாந்தா தெரிவிப்பு

கொழும்புத்துறை, மார்ச் 5 நடைபெறவுள்ள தேர்தல் களத்தை புனிதப் போராட்டமாகக் கருதித் தான் தமிழ்த்தேசியக் கூட்டமைப்பு போட்டியிடுகிறது. தேசிய எழுச்சியைக் கொண்டிருக்கும் வகையில் மக்கள் வழங்கும் தீர்மானம் அறிந்து கொள்ள உலகமே ஆவலாக உள்ளது.

கூட்டத் தேர்தலில் நீங்கள் இட ஆணையின்படிதான் அரசு சமாதானப் பேச்சுக்களை ஆரம்பித்தது. ஆனால், இனவாதிகளின் அழுத்தங்கள், அதிகாரப் போட்டிகள் சமாதானத்தைத் தடுத்தன. தேசிய அரசியல் அபிவிருத்திகள், தன்னாட்சி, ஏகத்தலைமை என்பவற்றை வலியுறுத்தும் வெற்றிக்கு வாக்களக்கும் சந்தர்ப்பம் உங்கள் கைகளில் உள்ளது.

இவ்வாறு யாழ். வீரசிங்கம் மண்டலத்தில் நடைபெற்ற சிலை ஒப்பணையாளர் சங்கத்தினருடனான சந்திப்பில் கலந்துகொண்டு உரைநிகழ்த்திய கூட்டமைப்பு வேட்பாளர் என்.பிரகாந்தா தெரிவித்தார்.

சிலை ஒப்பணையாளர் சங்கத்தின் தலைவர் எஸ்.சிறி தலைமையில் நடைபெற்ற தேர்தல் சந்திப்பில் அவர் மேலும் தெரிவித்தாவது:-

இனவாதிகளின் எடுபிடிகளாக - அடிவலகுகளாக எம்மத்தியில் வாழும்



துரோகப் படைகளுக்கெதிரான போராட்டம் இது. இந்தத் தேர்தலில் நாங்கள் சுயாட்சி உரிமை கொண்ட, இழந்த எமது தாயகத்தையே கோரி நிற்கின்றோம். இது எமது மண், அந்நியனுக்கு இங்கே இடமில்லை என நாம் வாக்குப் பலத்தால் நிரூபிக்க வேண்டும்.

அடிபடவும், மிதிபடவும், உடைபடவும், கர்ணை இழக்கவும், சொத்துக்கள், உயிர்களை இழக்கவும் தமிழன் இனிமேல் தயாரில்லை.

அடிமைத் தழைகளை உடைத்துச் சுக்குநூராக்கத் துணிந்து விட்டோம். விடுதலைப் புலிகளின் தலைமையின் பின்னால் அணிவகுத்து நிற்கிறோம் என்பதை எடுத்துக் காட்டுங்கள் - என்றார். (எ-30)

# யாழ். மாவட்ட வேட்பாளருக்கு ஒதுக்கப்பட்ட இலக்கங்கள்

யாழ்ப்பாணம், மார்ச் 5 எதிர்வரும் பொதுத்தேர்தலில் போட்டியிடும் யாழ். மாவட்ட வேட்பாளர் களுக்கு கட்சி மற்றும் சுயேச்சைக் குழு அடிப்படையில் தேர்தல் திணைக்களத்தினால் இலக்கங்கள் ஒதுக்கப்பட்டுள்ளன. இந்த இலக்கப்பட்டியல் யாழ். செயலக உதவித் தேர்தல் திணைக்கள அலுவலகத்துக்குக் கிடைக்கப்பெற்றுள்ளது. இதன்படி, தமிழ்த்தேசியக் கூட்டமைப்பு, ஈ.பி.டி.பி. மற்றும் ஆனந்தசங்கரி தலைமையிலான சுயேச்சைக்குழு - 1 ஆகியவற்றின் வேட்பாளர்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள இலக்கங்கள் வருமாறு: **தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு** சுந்தையா பிரமேசந்திரன் 1, கந்தர் நல்லதம்பி ஸ்ரீகாந்தா 2, கனகலிங்கம் சிவாஜிஸிங்கம் 3, கிட்டிணை சிவநேசன் 4, பொன்னம்பலம் கஜேந்திரகுமார் 5, நடராஜா ரவிராஜ் 6, பத்மினி சிதம்பரநாதன் 7, சின்னத்தம்பி சிவமகாராஜா 8, கந்தையா சிவஞானம் 9, செல்வராஜா கஜேந்திரன் 10, சொல்லம் சூசிரி 11, சோமசுந்தரம் சோனாதிராசா 12.

ஈ.பி.டி.பி. கந்தையா ஜயர் பாலநடராஜா 1, கமணிஸ்ஸவராஜன் 2, வி.கே. குகேந்திரன் 3, டக்ளஸ் தேவானந்தா 4, தம்பித்துரை சிவகுமார் 5, திருநாவுக்கரசு ஸ்ரீதர் 6, துரைராஜா பாஸ்கான் 7, நடராஜா மதராஜா 8, பசுபதி சீவந்ணம் 9, மகேஸ்வரி வேலாயுதம் 10, சங்கரபிள்ளை சிவதாசன் 11, சின்னத்துரை தவபாலன் 12.

**சுயேச்சைக்குழு - 1** பஸ்தியாம்பிள்ளை ஜோர்ச் அந்திரேஸ் 1, சண்முகராஜா அரவிந்தன் 2, பத்மநாதன் செல்வபா 3, வீரசிங்கம் ஆனந்தசங்கரி 4, சங்கையா இராமசாமி 5, செல்லன் கந்தையன் 6, நடராஜா கிருஷ்ணராஜா 7, ராஜாந்ணம் குணாநத்தன் 8, சூரியமூர்த்தி பெரியபொடி 9, சண்முகம் முத்துலிங்கம் 10, இளையதம்பி சார்தசொருபன் 11, பொன்னுத்துரை சிவகுமார் 12.

மற்றைய அமைப்புக்களின் வேட்பாளர்களின் இலக்கங்கள் பின்னர் வெளியிடப்படும். (ஏ-7)

# தேர்தல் வன்செயல்களில் ஈடுபட்ட அறியாத பேர் விரைவில் கைதாவார்!

கொழும்பு, மார்ச் 5 எதிர்வரும் பொதுத்தேர்தல் தொடர்பான வன்முறைச் சம்பவங்களுடன் தொடர்புடையவர்கள் எனச் சந்தேகிக்கப்படும் சுமார் 60 பேரை மிக விரைவில் கைதுசெய்வதற்கு நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளதாக குற்றத்தடுப்பு புலனாய்வு பிரிவுக்குப் பொறுப்பான பிரதிபொலீஸ் மா அதிபர் தெரிவித்துள்ளார்.

வேட்பு மனுக்கள் தாக்கல் செய்யப்பட்ட கடைசி நான்று பொலீஸார்

மீது கல்விச்சு, அரசு உடைமைகளுக்குச் சேதம் விளைவித்தல் மற்றும் பொதுமக்களுக்கு கொலைப்பயமுறுத்தல் மேற்கொள்ளல் ஆகிய குற்றச்செயல்களில் ஈடுபட்டவர்களும் இவர்களில் அடங்கியுள்ளனர்.

இவர்களைக் கைது செய்ய நடவடிக்கை மேற்கொள்ளும்படி சம்பந்தப்பட்ட பிரதேச பொலீஸ் பிரிவுகளுக்குப் பொறுப்பான பொலீஸ் அதிபரின் டம் கோரப்பட்டுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டது. (எ)

# 2004 பொதுத் தேர்தல் தொடர்பான சில முக்கிய தகவல்கள்.....

- \* தேர்தல் நடைபெறும் மாவட்டங்களின் எண்ணிக்கை 22
- \* அவற்றிற்குட்பட்ட தேர்தல் தொகுதிகள் (முன்னைய தேர்தல் முறைப்படி) - 160
- \* மாவட்டங்களின் அடிப்படையில் மக்களால் தெரிவுசெய்யப்படவுள்ள நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களின் எண்ணிக்கை - 196. இவர்களைத் தெரிவு செய்யக்கூடியதில் குறித்துள்ள வேட்பாளர்களின் எண்ணிக்கை ஜயாயிரத்து 698.
- \* தேசியப் பட்டியல்மூலம் நியமனம் பெறவுள்ளோரின் எண்ணிக்கை 29. இதற்காகச் சமர்ப்பிக்கப்பட்டுள்ள பட்டியல்கள் 170. அவற்றில் அடங்கியுள்ளோரின் எண்ணிக்கை 326.
- \* மாவட்டங்களில் போட்டியிடும் கட்சிகளின் எண்ணிக்கை 24. அவற்றின் வேட்பாளர்கள் மூவாயிரத்து 361.
- \* நாடெங்கிலும் போட்டியிடும் சுயேச்சைக்குழுக்களின் எண்ணிக்கை 192. அவற்றின் வேட்பாளர்கள் இரண்டாயிரத்து 337.
- \* மிக அதிகளவில் கட்சிகள் மற்றும் குழுக்கள் போட்டியிடும் மாவட்டம் அம்பாறை. அம்பாறை-தேர்தல்களான 7 ஆசனங்களுக்காக கட்சிகள் மற்றும் குழுக்கள் சார்பில் 41 வேட்புமனுக்கள் தாக்கல்செய்யப்பட்டுள்ளன. போட்டியிடுவோரின் எண்ணிக்கை 410 ஆகும்.
- \* அதிக எண்ணிக்கையிலான ஆசனங்களைக் கொண்ட மாவட்டம் கொழும்பு. அங்கிருந்து 20 உறுப்பினர்கள் தேர்ந்தெடுக்கப்படவுள்ளனர். அங்கு போட்டியிடும் வேட்பாளர்களின் எண்ணிக்கை 644. குறைந்த எண்ணிக்கையிலான சுயேச்சைக் குழுக்கள் போட்டியிடும் மாவட்டம் யாழ்ப்பாணம். இரண்டு சுயேச்சைக் குழுக்களே போட்டியிடுகின்றன.
- \* அதிக எண்ணிக்கையிலான சுயேச்சைக்குழுக்கள் போட்டியிடும் மாவட்டம் அம்பாறை. அங்கு 27 சுயேச்சைக்குழுக்கள் போட்டியிடுகின்றன.
- \* பெண்களை மாத்திரம் கொண்டகுழு (கட்சி) ஒன்று கொழும்பு மாவட்டத்தில் போட்டியிடுகிறது.
- \* சங்களை வேட்பாளர்களை மாத்திரம்கொண்ட முஸ்லிம் கட்சி மாத் தளை மாவட்டத்தில் போட்டியிடுகிறது.
- \* 7 கட்சிகள் தேசியப் பட்டியலைச் சமர்ப்பிக்கவில்லை.
- \* தேசியப் பட்டியலைச் சமர்ப்பித்த 17 கட்சிகளுள் 29 உறுப்பினர்களின் பெயர்களைக்கொண்ட பட்டியலை 8 கட்சிகள் மாத்திரமே சமர்ப்பித்துள்ளன.
- \* யாழ். மாவட்டத்தில் ஐ.தே.கட்சி மற்றும் ஸ்ரீ.ல.சு.கட்சி ஆகிய முக்கிய கட்சிகள் இரண்டும் போட்டியிடவில்லை.
- \* முதல்முறையாக ஜே.வி.பி. விருப்பு வாக்குகளைக் கோருகிறது. வேட்பாளர்களின் நிற்படங்களைக் காட்சிக்கு வைத்துள்ளது.
- \* மேல்மாகாணம், தென்மாகாணம், சப்பிரகமுவ மாகாணம், ஊவா மாகாணம் மற்றும் வடமத்திய மாகாணம் ஆகியவற்றின் முதல்மைச்சர்கள் இந்தத் தேர்தலில் போட்டியிடுகின்றனர். (எ)



# புல்களின் பிரவேசம் மகிழ்ச்சிக்கூர்யதே: ஆதரவாளர் மத்தியில் டக்ளஸ் தெரிவிப்பு



நாடாளுமன்ற ஜனநாயக அரசியல் நடைமுறைகளைப் பின்பற்றப் புலிகள் முன்வந்திருப்பது குறித்து நாங்கள் மகிழ்ச்சி அடைகின்றோம். எனினும், அவர்கள் நாடாளுமன்ற ஜனநாயக அரசியல் நடைமுறைகளுக்கு அத்திபாரமாகவுள்ள தேர்தல்களை எதற்காக பயன்படுத்தப் போகின்றனர் என்பது குறித்த சந்தேகங்கள் எமக்கு உண்டு.

இவ்வாறு தெரிவித்தார் ஈ.பி.டி.பி யின் செயலாளர் நாயகம் கே.என். டக்ளஸ் தேவானந்தா.

யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள தமது அலுவலகத்தில் ஆதரவாளர்களைச் சந்தித்துப் பேசியபோதே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்தார்.

அவர் தமது உரையில் மேலும் தெரிவித்தாவது- 1994ஆம் ஆண்டு நாடாளுமன்றப் பொதுத் தேர்தல் அறிவிக்கப்பட்டபோது எவரும் போட்டியிட முன்வரக்கூடாதென அறிவித்ததுடன், வேட்பாளர்களைத் துரோகிகள் எனவும் புலிகள் சித்தரித்தனர். எனினும், நாம் துணிவுடன் முன்வந்து செயற்படும் காரணமாக இன்று பத்து வருடங்களுக்கு பின்னர் நாம் நடந்துசென்ற பாதையைப் புலிகளும் நாடி வந்துள்ளனர். இது எமது செயற்பாடுகளுக்குக் கிடைத்த ஒரு வெற்றி ஆகும்.

புலிகள் இப்பாதையை முன்னரேயே தெரிவு செய்திருந்தால், இது வரையிலான உயிர் இழப்புக்களையும், உடமை அழிவுகளையும் கூட தவிர்ந்திருக்க முடியும்.

இது ஒருபுறமிருக்க, நாடாளுமன்றப் பொதுத் தேர்தலுக்குப் பின்னரும் புலிகள் யுத்தத்தை நாடமாட்டார்கள் என்ற உத்தரவாதத்தையும், உறுதிமொழியையும் தமிழ்த் தேசிய கூட்டமைப்பு வேட்பாளர்கள் செய்ய முன் வருவதே மக்களுக்குப் பயன்பொருத்தமானதாக இருக்கும்.

அத்துடன் பணியினர் பேணி வரும்

உயர் பாதுகாப்பு வலயங்கள் குறித்துக் கருத்துத் தெரிவிக்கையில்: இண்பிரச்சினைக்குத் தீர்வு காணப்படாமையுடனேயே தேர்தலுக்கு யுத்தம் இடம்பெற்றமைமீது காரணமாகவே அதியுயர் பாதுகாப்பு வலயங்கள் நீக்கப்படும் குழல் உருவாகும்.

அதியுயர் பாதுகாப்பு வலயங்களாகப் பணியினர் பிரகடனம் செய்கின்ற பகுதிகளிலும் அப்பிரதேசத்திற்குரிய மக்கள் மீள்குடியமர வழி காணவேண்டும் என்பதில் எமக்கு எதுவத கருத்து ஹேதுபாடுகளும் இல்லை. இண்பிரச்சினைக்கு நிரந்தரத் தீர்வு காணப்படுமபோதே அதியுயர் பாதுகாப்பு வலயத்தில் மீள்குடியமரம் வர்ப் பிரச்சினைக்கு பூரணமான தீர்வைக்கான முடியும்.

அதன்மேல் சாத்தியமான இடங்களில் இயலுமானவரையில் மீள்குடியமரங்கள் இடம்பெற நடவடிக்கைகளை எடுத்து வருகின்றோம் - என்றார்.

இந்தச் சந்திப்புக் குறித்து ஈ.பி.டி.பி. செய்திக்குறிப்பு ஒன்றையும் வெளியிட்டுள்ளது. (எ)

# சமய நிகழ்வுகளில்...



மாண்புமிகு மருத்துவ அமைச்சர் ஆலயத்தில் நடைபெற்ற மகா சீவராதிரி நிகழ்வில் சிவநாதன் பட்டமன்றம் குழுவினர், சைவப்பலவர் கந்த சக்தியதாசன் தலைமையில் பட்டமன்றம் நிகழ்த்தியபோது எடுக்கப்பட்ட படம். (எ-3)



புன்னாலைக் கட்டுவணி ஆயிரக்கவை சித்தி வீராயகர் ஆலயத்தில் அண்மையில் கிடம்பெற்ற லட்சுமிசீசனை உற்சவத்தினைப் படத்தில் காணலாம். (எ-4)



கடந்த வரும் கோப்பாய் கிறிஸ்தவக் கல்லூரியில் சமய தீட்சைபெற்ற மாணவர்களுக்கான பரிசீலிப்பு விழா அண்மையில் வடமாநில கிறிஸ்து மாமன்றத்தின் ஏற்பாட்டில் நடைபெற்றபோது எடுக்கப்பட்ட படங்கள்.

பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொண்ட நல்லை ஆதீன முதல்வர் ஸ்ரீலக்ஷ்மீ சோமசுந்தர தேசீக ஞானசம்பந்த பரமாசாரிய சுவாமிகள், விழா மண்டபத்துக்கு மாணவர்கள், கல்லூரி அதிபர் ந.சீவகடாட்சம் மற்றும் ஆசிரியர்களால் அழைத்துவரப்படுகின்றனர்.

அங்கு நடைபெற்ற பரிசீலிப்பு விழாவில் கலந்துகொண்ட மாணவர்களில் ஒரு பகுதியினரையும் படத்தில் காணலாம். (ஐ-7)

# மாண்புமிகு முகுந்தன் முகாமில் உள்ள குடும்பங்கள் நடுத்தெருவில் நிற்கும் நிலை!

கடந்த காலங்களில் ஏற்பட்ட யத்த நடவடிக்கைகளால் எமது மக்கள் தமது சொத்து சகசங்களை இழந்து, உறவுகளைப் பிரிந்து அகதிகளாக இரவல் காணிகளிலும் வாடகை வீடுகளிலும் வாழவேண்டிய தரப்பாக்கிய நிலை ஏற்பட்டுள்ளது.

புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தம் ஏற்பட்ட பின்னர் இந்த நிலை மாறித் தமது துன்பங்கள் அகலும் என்று இடம் பெயர்ந்த மக்கள் நம்பியிருந்தனர். ஆனால், புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தம் கைச் சாத்திப்பட்டு இரண்டு வருடங்களாகி விட்டன. ஆனால், இடம்பெயர்ந்து நலன் புரி முகாமிலும், வாடகை வீடுகளிலும் வாழ்ந்துகொண்டிருக்கும் மக்களின் அவல நிலைமை என்னளவும் மாறவில்லை. இதற்காகவே எத்தனையோ போராட்டங்கள், உண்ணா விரதங்கள் என்று நடத்தப்பட்டுவிட்டன. அவ்வப்போது அதிகாரிகளும், அரசியல்வாதிகளும் அள்ளித் தெளித்த வாக்குறுதிகள் காற்றோடு கலந்து காலாவதியாகிவிட்டன.

இந்தச் சூழ்நிலையில் அகப்பட்ட இடம் தத்தளிக்கும் இடம்பெயர்ந்த மக்களில் சிலர் மாண்புமிகு முகுந்தன் நலன்புரி நிலையத்தில் கடந்த 14 வருடங்களுக்கு மேலாகத் தங்கியுள்ளனர். இம்முகாமில் 14 குடும்பங்களைச் சேர்ந்த 54 பேர் வாழ்க்கையை நகர்த்துகின்றனர்.

காங்கேசன்துறை, கிமலை, மாவட்டபுரம், பலாலி ஆகிய பகுதிகளில் இருந்து 1990ஆம் ஆண்டு காலப் பகுதியில் இடம்பெயர்ந்தவர்களை இவர்கள். அப்போது இடம் பெயர்ந்தவர்கள் இருப்பதற்கு வேறு இடம் கிடைக்காததனால் விடுதலைப் புலிகள் அவர்களை இந்தக் காணியில் குடியமர்த்தினார்கள். இவர்களது வாழ்விடங்கள் அனைத்தும் உயர்பாதுகாப்பு வலயத்துக்குள் உள்ளடக்கப்பட்டதால் மாவீரர் முகுந்தனின் பெயரால் இந்த முகாம் அமைக்கப்பட்டது.

இந்த முகாமில் வசிக்கும் குடும்பங்கள் தற்போது ஓர் இக்கட்டான நிலையை எதிர்க்கிவியுள்ளன. இந்த முகாம் அமைந்துள்ள காணியின் உரிமையாளர் நீண்டகாலத்தின் பின்னர் சமீபத்தில் வெளிநாட்டிலிருந்து இங்கு வந்தார். முகாமை அகற்றி காணியை மீள்பெறும் நடவடிக்கைகளில் அவர் ஈடுபட்டார். இதனைத் தொடர்ந்து முகாமில் தங்கியுள்ள குடும்பங்களை அங்கிருந்து வெளியேற்றமாறு பொலீஸார் நேரில் சென்று பணித்துள்ளனர்.

இங்கும் மக்கள் வசிக்கிறார்களா? என்று சந்தேகம் எழும் அளவிற்கு இந்த முகாம் அமைந்துள்ளது. முகாமைச் சுற்றியுள்ள பகுதி ஒரே பற்றைக்காடாகவே உள்ளது. குடிசைகள் அமைந்துள்ள பகுதி மட்டும் தான் துப்புரவாக உள்ளது. நிம்மதியாக இருப்பதற்கு இந்த இடம் கிடைத்ததே பெரிது என்று திருப்திப்பட்டுக் கொண்டு அங்குள்ள மக்கள் காலத்தைக் கடத்துகின்றனர்.

இந்த நிலையில்தான் 'பணையால் விழ்ந்தவரை மாடேறி மிதுத்தது போல்' அந்த இடத்திலிருந்து வெளியேறும் படி கட்டாயப்படுத்தப்படுகிறார்கள்.

தமது அவல நிலை குறித்து முகுந்தன் நலன்புரி நிலையத்தின் தலைவர்

### மகளிர்தின நிகழ்வு

அகதிகள் புனர்வாழ்வு நிறுவனத்தினர், கிராம மாதர் சங்கங்கள், மாதர் குழுக்களுடன் இணைந்து நடத்தும் மகளிர்தின நிகழ்வுகள் எதிர்வரும் 8ஆம் திகதி நல்லூர் நாவல் மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளன.

இந்நிகழ்வில் 'பெண்களின் உரிமையை மீட்டெடுப்போம்' என்னும் தலைப்பில் ஆய்வுரைகளும், நாடக அரங்கு, கவியரங்கு, கருத்துப்பாடலுற்றுங்கள் என்பன இடம்பெறவுள்ளன. (எ-1)

நிஷாந்தன் கூறுகிறார்:-

இந்தக் காணிக் குச்சுச் சொந்தமானவர் என்று கூறப்படும் ஒரு பெண்மணி வெளிநாட்டில் இருந்துவந்தார். அவர் கடந்த 21ஆம் திகதி எமது முகா முக்கு வந்து எம்மை வெளியேற்றமாறு கூறினார். நாம் வேறிடம் செல்வதற்கு எமக்குள்ள அவலங்களைக் கூறினோம். அத்தான், உடனடியாக வேறிடம் செல்வதற்கு மறுத்தோம். அவர் பின்னர் திரும்பிச் சென்றுவிட்டார்.

மறுநாள் அந்த பெண்மணி பொலீஸாரையும் அழைத்துக்கொண்டு முகா முக்கு வந்தார். பொலீஸார் எம்மை உடனடியாக அங்கிருந்து வெளியேற்ற மாறு வற்புறுத்தினார்கள். எனினும் நாம் அதற்கு மறுத்துவிட்டோம். கடந்த மாதம் 27ஆம் திகதிக்கு முன்னர் எல்லோரும் வெளியேறிவிட்ட வேண்டுமெனத் தெரிவித்துவிட்டுப் பொலீஸார் சென்றுவிட்டனர். எனினும் நாம்

### செய்திக்கட்டுரை

#### எஸ்.கே.தரன் அலுவலகச் செய்தியாளர்

27ஆம் திகதி காணியிலிருந்து வெளியேறவில்லை.

இதன்பின்னர் காணி உரிமையாளர் என்று சொல்லப்படும் அந்தப் பெண்மணி எங்கள் எல்லோரையும் பொலீஸ் நிலையத்திற்கு அழைத்துச் சென்றார். அங்கு வைத்து அந்தக் காணிகளுக்கு தற்போதுள்ள 14 குடும்பங்கள் மட்டுமே இருக்கவேண்டும் என்றும் மேலதிகமாக யாரையும் குடியமர்த்தக்கூடாது என்றும் -

எழுதப்பட்டுள்ளதாக அந்தப்

# சன்னாகம் பழநி ஆண்டவர் ஆலய 20 ஆவது ஆண்டுவிழா நிகழ்வுகள்

வலி.கிழக்கு,மார்க்சீசுக் கண்ணகம் பழநி ஆண்டவர் ஆலயத்தின் 20 ஆவது ஆண்டு பூர்த்திவிழா நிகழ்வுகள் நாளை சனிக்கிழமை காலை முதல் ஆரம்பமாகி நடைபெறவுள்ளன. விசேட அபிஷேகம், பூசை என்பன இடம்பெற்று, கூட்டு வழிபாடுகளை அடுத்து அடியார்களுக்கு அன்னதாம் வழங்கும் நிகழ்வும் இடம்பெறும்.

மேற்படி ஆண்டுப் பூர்த்தி நிகழ்வுகள் குறித்து வெளியிடப்பட்ட செய்திக் குறிப்பில்:-

போகர் சுவாமிகள், கடவுள் சுவாமிகள் இன்னும் பல பெரியோர்களின் அருளாசிபெற்ற பழநி சுவாமி அவர்கள் இங்கு கோயில்கொண்டிருக்கும் பெருமானை மிகுந்த தெய்வ நம்பிக்கையோடு பூசித்து வருகிறார்.

சிறுவயதிலிருந்தே கோயில் கட்டி விளையாடிய பழநி சுவாமிக்கு முருக அனுக்கிரகம் கிடைத்தது. படிமுறை வளர்ச்சியினால் பழநி சுவாமி

பெண்மணி கூறிய பத்திரத்தில், எம்மை அவர் கையெழுத்திடச் சொன்னார். அதற்கு அந்தப்பத்திரத்தை எம்மால் படித்தறிய முடியாதபோதும் அந்தப்பெண்மணி கூறியதை நம்பி நாமும் கையெழுத்திட்டோம். இதன் பின்னர் அந்தப்பெண்மணி சென்று விட்டார்.

கடந்தசில தினங்களுக்கு முன்னர் திடீரென முகாமுக்கு வந்த பொலீஸார், இந்தமாதம் 30ஆம் திகதிக்கு முன்னர் எல்லோரும் இங்கிருந்து வெளியேறிவிடவேண்டும் என்று கூறினார். அதற்கு நான்கள் மறுத்தபோது 'நீங்கள் 30ஆம் திகதிக்கு முன்னர் வெளியேறிவதற்கு கையெழுத்துப்போட்டுள்ளீர்கள்' என்று நாம் கையெழுத்துப்போட்டுவிட்டோம். அப்போதுதான் நாம் ஏமாற்றப்பட்ட மையை உணர்ந்தோம்.

எமக்கு இந்தக் காணிக் குச்சு இருக்க வேண்டுமென்ற ஆசையில்லை. ஆனால், நாம் இப்போது வெளியேறி அமர்வதற்கு வேறு இடமில்லை.

இதுபற்றி நாம் அகதிகளுக்கான ஐ.தா. தூதரகத்திடமும் விடுதலைப் புலிகளின் அரசியல் துறையினரிடமும் முறையிட்டுள்ளோம் - என்றார் அவர்.

இப்போது இருக்குமிடத்தை விட்டு வெளியேறப்பட்டால் நடுத்தெருவில் நிற்பதைத் தவிர இவர்களுக்கு வேறு மார்க்கமில்லை. ஆகவே, அரசு அதிகாரிகள், அரசு சார்பற்ற அமைப்பினர் போன்றோர் இந்த மக்களின் பரிதாப நிலையைக் கருத்திற்கொண்டு அதிக அக்கறையுடன் செயற்பட்டு அவர்களின் இயல்புவாழ்வுக்கு உதவ வேண்டும்' உதவவார்களா? \*

★

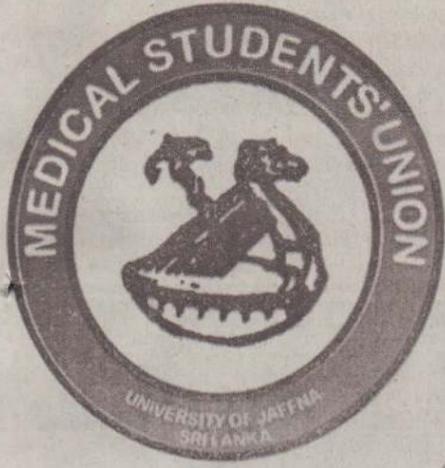
# தவக்காலச் சிந்தனை அன்பு செலுத்தாங்கள்

உங்கள் சகோதர, சகோதரிகளிடம் நல்லுறவு ஏற்படுத்திக் கொள்ளுங்கள்; பன்பு வந்து உங்கள் காணிக்கையை செலுத்துங்கள் (மத்.7:12) "வாழ்வேடு இணையாத வழிபாடுகள் இறைவனுக்கு அருவருப்பைத் தருகின்றன" என்கிறார் ஆமோஸ் இறைவாக்கினர். அந்த மக்களைச் சாடுகிறார். ஆலயங்களுக்குள் இறைவனைச் சிறைப்படுத்திவிட்டு சமீப வீதிகளில் நாத்திகர்களாக வாழ விளைவது மடமையானதாகும்.

ஒரு ஜீவன் என்னால் உயிர் வாழ்ந்தால் அதுதானே உம் முன்னால் பெரிதாகும்' என்பது இறைவனை நோக்கிக் காணிக்கை சுமந்து செல்லும் பக்தன் ஒருவன் இசைக்க வேண்டிய பாடலாகும். பலி பீடத்தில் படைக்கக் கொணரும் காணிக்கைப் பொருள்கள் யாவும் அன்பு சமூகத்தை படைப்பதற்குப் புரியும் தியாக வேள்விகளின் பிரதிபலிப்புகளாக வேண்டும். அடுத்து இருப்பவரை மன்னிப்பதிலும் புரிந்து ஏற்றுக்கொள்வதிலும் வாழ வைப்பதிலும் ஒருவர் புரியும் தியாகங்களை சுமந்து வருவது எல்லோருக்கும் தந்தையாக இருக்கும் தெய்வத்திற்கு உவப்புள்ள காணிக்கையாகும். சுவாமி ஜீவா போல் அ.ம.தீ.

**பெண் கோழி கூவிப் பொழுது விடியுமா? அது அன்று. நாட்டின் சனத் தொகையில் 52% பெண்கள். பெண்கள் பொதுத் தேர்தலில் வாக்களிக்கவும் பகிரங்க அரசியல் நடவடிக்கைகளில் ஈடுபடுவதற்கான உரிமையும் உடையவர்கள்.**

இலங்கை மனித உரிமைகள் ஆணைக்குழு, உள்நாட்டில் கிடம்பெயர்ந்தோருக்கான செயற்கூடம். தொ.பெ.011-2662587, 021-2225470.



# அறிவுசார்

## மருத்துவ

# கண்காட்சி

காலம் : மார்ச் 5-9, 2004

இடம் : யாழ். மருத்துவபீடம்

நேரம் : காலை 9.00 மணி தொடக்கம் மாலை 5.00 மணி வரை

உடல் ஆரோக்கியம், மனச் சுகம், உணவின் பெறுமதி, நோய்கள் தடுப்பு, மாணவர்களுக்கு அறிவு விருந்து, தாய்மார்களுக்கு ஆலோசனை, முதியோருக்கு அறிவுரை, மேலும் பல அறிவு சார் செய்திகள்



புளோரைட் மற்றும் கரம்பு எண்ணெய்  
"உண்மையான ஒற்றுமையின் அடையாளம்"



பற்களுக்குப் பாதுகாப்பு, சுவாசத்திற்கு புத்துணர்ச்சி.

**சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்**

**வீடு விற்பனைக்கு**  
நாவற்குடி, கேர்தி வீதியில் மகா வித்தியாலயத்திற்கு அண்மையில் 14 பரப்புக் காணியுடன் கூடிய வீடு விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: திரு.சி. தில்லைநாதன், கைதடி வடக்கு, கைதடி. (29230)

காங்கேசன்துறை வீதி, 3ஆம் கட்டை, கொக்குவில் கிழக்கில் 6 பரபும் 14 குழியும் (வீட்டுடன்) காணி விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: குகுமார குலசிங்கம், ஏழாலை வடக்கு, ஏழாலை.T.P.: 077 6125140.(29221)

**கார் விற்பனைக்கு**  
13 ஸ்ரீ xx லான்ஸ் பொக்ஸ் மொடல் (AC) கார் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: அ.தற்பன், ஆடியபாதம் வீதி, கொக்குவில் மேற்கு. T.P.: 021-222 5019, 0776064619. (29261)

**இறைச்சிக்கோழி விற்பனைக்கு**  
புறையிலுள்ள இறைச்சிக்கோழி விற்பனைக்கு உண்டு. ஒருகிலோ ரூபா 140, இலவசமாக சுத்தம் செய்து தரப்படும். தொடர்பு: ரவி, இல.05, தனங்காப்பு வீதி, சாவகச்சேரி, ரவி (அஞ்சல் அலுவலகம் அருகில்), சாவகச்சேரி. (C/33583)

**புறாயிலர் குஞ்சுகள் விற்பனைக்கு**  
வடமாகாணத்தின் காலநிலைக்கு ஏற்ற 5 நாள் கள் வளர்ச்சியடைந்த புறாயிலர் குஞ்சுகள் உடன் பெற்றுக் கொள்ளலாம். தொடர்பு: பாலா, இல.18, நக்கா வீதி, கண்டுக்குளி, யாழ்ப்பாணம்.T.P.:222 6875.(29262)

**கோழிக்குஞ்சு விநியோகம்**  
35 நாளில் 2Kgஇற்கு மேல் வளரக் கூடிய நம்பர் - 1 பகிரா இனப் புறாயிலர் குஞ்சுகள் இன்று 05.03.2004 மாலை விநியோகிக்கப்படுகின்றன. பதிவு செய்தோரும், தேவைப்படுவோரும் தொடர்புகொள்ளவும் ராஜீவ் ஆணைக்கோட்டைச் சந்தி, T.P 222 3529, 222 2867 (29255)

POSTAL BY SINHALA/ENGLISH

மேற்படி பாடங்களை விடவேருந்தே தரவில்லை நிற்கலாம். நேரடி வகுப்புகளும் உண்டு. குறுகியகால பாடப் போதனை விவரங்களுக்கு எழுதவும் அல்லது நேரில் வரவும். திரு.மல்வான, 56, அம்மன் வீதி, கந்தர்மடம், யாழ்ப்பாணம். (29179)

**தவறிவிட்டது**  
எமிலீஜெம்ஸ் ஜெயம் ஜென்ரி என்பவரின் தே.அ.அ. (742442403V), வி.அ.அ.0907012460) என்பன 21.02.2004 அன்று மல்களகத்திற்கும் மாண்புமயக்கும இடையில் K.K.S. வீதி, மாண்புமய - உடுவில் வீதியில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் தயவு செய்து ஒப்படைத்து உதவவும். தொடர்பு: எ.ஜெயம் ஜென்ரி, குளமங்கால், மல்லாகம். (29259)

கொக்குவில் கிழக்கு, கொக்கு விலைச் சேர்ந்த செல்வவிநாயக மூர்த்தி கஜேசன் என்பவருடைய தே.அ.அ. (இல.850612552V), வி.அ.அ. (இல.090719155) என்பன 29.02.2004 அன்று தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் சிவாஸ் லேன், கொக்குவில் கிழக்கு எனும் முகவரியுடன் தொடர்பு கொள்ளவும். (29268)

**"அகல்" தனியார் பாதுகாப்புச் சேவை**  
(பாதுகாப்பு அமைச்சின் அனுமதிபெற்றது)  
அரசு நிறுவனங்களில் தனியார் பாதுகாப்புச் சேவையில் கடமைபுரிய விரும்பும்பவர்கள் கோரப்படுகின்றன.  
**விண்ணப்ப முடிவு திகதி: 10.03.2004**  
கொடுப்பனவு: 12 மணித்தியாலத்திற்கு 180/= மேலதிக கொடுப்பனவும் உண்டு.  
ர.ஜெயராட்ணம் J.P  
பணிப்பாளர்.  
T.P.:077 6158708.  
(29253)(34-21-14)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**  
எமது பாலர் பாடசாலை ஆசிரியர் **திருமதி ஞா.கேதாரபூரணி** அவர்களின் அன்புத் தாயார் **திருமதி மகேஸ்வரி குமாரவேலு** அவர்களின் மறைவினால் துயருற்றிருக்கும் அன்னாரது குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்  
**ஆசிரியர், மாணவர்கள், பெற்றோர்.**  
அரசடி ஞானக்குழந்தை, பாலர் பாடசாலை. (29266) (26-21-14)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**  
திருமதி **மகேஸ்வரி குமாரவேலு** அவர்களின் பிரிவினால் துயருறும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவிப்பதுடன் அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
**உறுப்பினர்கள், சுமங்கலி ஜிவல்ஸ், நியூகமல் செரமிகல்.**  
யாழ்ப்பாணம். (29260)(34-21-14)

**31 ஆம் நாள் நீங்கா நினைவில்...**  
மண்ணில் மழலையாக **25-10-1959** **விண்ணில் ஜோதியாக 05-02-2004**  
**திருமதி மேரி கணேஸ்வரி ஜெயராஜா** (கிளைப்பாறிய உத்தியோகத்தர், யாழ். கல்வித் திணைக்களம்) **"நானே உயிர்த்தொழுவும் ஜீவனுமாய் கிருக்கிறேன் என்னை விசுவாசிக்கிறவன் மரித்தாலும் பிழைப்பான்"**  
நானே (06.03.2004) சனிக்கிழமை காலை 11.15 மணிக்கு பொரளை பரி. லூக்கா ஆலயத்தில் நடைபெறும் ஆராதனையிலும், அதனைத் தொடர்ந்து ஆலய மண்டபத்தில் கிடம்பெறும் மத்யபோசனத்திலும் கலந்துகொள்ளுமாறு உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கிறோம்.  
பிரிவால் துயருறும்: **முருகவரி: அருட்திரு.எட்டவேட ஜெயராஜா (கணவர்), 162, ராஜ்ய பூங்கா வீதி, யாழ்ப்பாணம். சொலமன், பிறிள்ஸ், கீர்த்தனா (பிள்ளைகள்), T.P.:021-2226068 திருமதி எவீசபெத் ஜெயசோதி புத்திசகாயணி (மைத்துனி).** (29258)(34-21-14)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**  
யாழ்.கிந்து ஆரம்பப் பாடசாலையின் அதிபர் **திரு.வே.ஞானகாந்தன்** அவர்களின் பாசமிகு மாமியார் **குமாரவேலு மகேஸ்வரி** அவர்களின் மறைவுச் செய்தியை அறிந்து அவரது குடும்பத்திற்கு ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக்கொள்வதோடு அன்னாரின் ஆத்ம சாந்திக்காகவும் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
யாழ்.கிந்துஆரம்பப் பாடசாலை. பிாதி அதிபர், பருத்தித் தலைவர், ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள், பாடசாலை அபிவிருத்திச் சங்கம், யாழ்ப்பாணம். (29247)(26-21-14) பழைய மாணவர் சங்கம்.

**31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும் அந்தியேட்டி அழைப்பும்**  
தோற்றம் **10** மறைவு **04**  
**01** **02**  
**1957** **2004**  
அமரர் **சின்னத்துரை அமிர்தலிங்கம்**  
காலமெல்லாம் எம்முடன் வாழாமல் ஆளாத துயரில் எம்மை ஆழ்த்திவிட்டு மீளாத துயரில் கொண்டதேனோ? எங்களின் பாசமிக்க தந்தையாக எமது அன்னையின் அன்புமிக்க கணவனாக உடன்பிறப்புக்களின் நேசமிக்க சகோதரனாக மைத்துனர்களின் பண்புமிக்க தோழனாகவும் விளங்கிய எமது அன்புத் தெய்வமே!  
தங்கள் ஆதரவிற்காகப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
கின்று (05-03-2004) வெள்ளிக்கிழமை அன்னாரின் கில்லத்தில் நடைபெறுகின்ற ஆத்மசாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் மத்யபோசனத்திலும் பங்குபற்ற மாறு உறுப்பினர், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
சுத்தன்சீமா, அளவெட்டி வடக்கு, **மனைவி, பிள்ளைகள், சகோதரர்கள், மைத்துனர்கள்.** (29254) (26-21-14) அளவெட்டி.

**நீங்காத நினைவலைகளில் ஈராண்டு**  
அமரர் **சுப்பர் அப்புத்துரை (விதானை)**  
அவனிக்க வரவு **08-05-1940** அவனிடம் விரைவு **15-02-2002**  
கதி: திருதியை **05.03.2004**  
அன்பின் ஓளியாய் பண்பின் சீகரமாய் பாசத்தின் உறைவிடமாய் நேசத்தின் நிழலாய் சிறப்புற வாழ்வாங்கு வாழ்ந்து எமக்கெல்லாம் நல்வழிகாட்டிய தெய்வமே! எமைப்பிரிந்து இரண்டு ஆண்டுகள் ஆனாலும் என்றும் எம்முள் காலமெல்லாம் கடர்விடும் அணையாத தீயமாய் நீங்கள் காட்டிய பாதையில்நாம் செல்ல ஒளிகொடுப்பீர்களாக!  
கற்பகப் பிள்ளையார் வீதி, **மனைவி, பிள்ளைகள், மருமகன்.** (29294)(34)

**5ஆம் ஆண்டு நினைவலைகள்**  
மவர்ப்பு **01** உதிர்வு **01**  
**06** **03**  
**1949** **1999**  
அமரர் **இராமகிருஷ்ணன் நாகராசா**  
"எல்காரீ இவ்வம்" **88/5C கேசாவில் வீதி, வண்ணப்பண்ணை, யாழ்ப்பாணம். 0777038772**  
பிரிவால் துயருறும்: **அம்மா, மனைவி, மக்கள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள், யூ லக்ஷுமி ஜுவல்லரி 220A, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.** (C/33583)(34-21-14)

# சோனியாவின் குடியரிமையை ரத்துச் செய்யக்கோரி மனு!

லக்னோ, மார்ச் 5  
இந்திய காங்கிரஸ் கட்சித் தலைவி சோனியா காந்தியின் இந்தியக் குடியரிமையை ரத்துசெய்யும்படி கோரி நீதிமன்றத்தில் மனுத்தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது.

காங்கிரஸ் கட்சிக்கான அங்கீகாரத்தை ரத்து செய்யுமாறு தேர்தல் ஆணையத்துக்கு உத்தரவிட வேண்டும். சோனியா காந்தியின் குடியரிமையைப் பறிக்க வேண்டும் என்று அலாகாபாத் நீதிமன்றத்தில் பொது நலன் மனுத்தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது.

இம்மனு தொடர்பான விசாரணையை நிதிபுத்திரர் யு.கே.தான், ராகேஷ் சர்மா ஆகியோர் அடங்கிய அமர்வு எதிர்வரும் 10ஆம் திகதிக்கு ஒத்திவைத்தது.

'ராஷ்டிரிய ரக்ஷா மன்ஞ்ச்' தலைவர் அஜோய் பாண்டே இந்தப் பொது

நலன் மனுவைத் தாக்கல் செய்துள்ளார். அதில், அரசமைப்புச் சட்டவழி களின்படி இந்தியக் குடிமகனாக இல்லாத ஒருவர், எந்த ஒரு சங்கதையையோ அல்லது அரசியல் கட்சியையோ ஏற்படுத்தமுடியாது.



காங்கிரஸ் கட்சியின் தலைவர் சோனியா, இந்தியக் குடியரிமைச் சட்டத்தின் கீழ் பதிவுசெய்து கொண்டதன் மூலம் குடியரிமை பெற்றுள்ளார். இதன் மூலம் தவறானமுறையில் அவர் கட்சித் தலைவராக உள்ளார் என்று பாண்டே தமது மனுவில் குறிப்பிட்டுள்ளார். (ஓ)

## கர்நாடக மாநிலத்தில் ராகுல்காந்தி போட்டி?



புதுடில்லி, மார்ச் 5  
இந்திய நாடாளுமன்றத் தேர்தலில் கர்நாடக மாநிலம் பெல்லாரி தொகுதியில் காங்கிரஸ் கட்சி சார்பில் அக்கட்சியின் தலைவி சோனியாவின் மகன் ராகுல்காந்தி போட்டியிடுவார் என்று காங்கிரஸ் வட்டாரங்கள் நேற்றுத் தெரிவித்தன.

நாடாளுமன்றத் தேர்தலில் பிரபலங்கள் பலரைப் பாரதிய ஜனதா கட்சி நிறுத்தவுள்ளது. இதற்குப்பதிலுடைய காங்கிரஸ் கட்சியினரால் குறிப்பிட்டுச் சொல்லக்கூடிய பிரபலங்கள் எவரையும் தேர்தலில் நிறுத்த முடியவில்லை. பாரதிய ஜனதாவுக்குத் தக்க பதிலடி கொடுக்க வேண்டுமானால் சோனியாவின் பிள்ளைகளான பிரியங்கா, ராகுல் காந்தி இருவரை

யும் பிரசார களத்தில் இறக்கவேண்டும் என்று வலியுறுத்தப்பட்டது. பிரியங்கா பிரசாரம் செய்தால் காங்கிரசுக்குப் பலம் கிடைக்கும் என்று கருத்துக்கணிப்புகளும் தெரிவித்தன.

எனவே, பிரியங்கா, ராகுல் காந்தி இருவரையும் நாடெங்கும் பிரசாரத்தில் ஈடுபடுத்தி பெரும் எழுச்சி அடையை உண்டாக்க சோனியா நினைத்துள்ளார். இதற்கிடையே, பிரியங்கா, ராகுல் இருவரையும் தேர்தலில் போட்டியிட வைக்கவும் முயற்சி மேற்கொள்ளப்பட்டது.

ராகுல் காந்தியை கர்நாடக மாநிலத்தில் உள்ள பெல்லாரி நாடாளுமன்றத் தொகுதியில் நிறுத்தவேண்டும் எனக்கோரிக்கை விடப்பட்டுள்ளது. கர்நாடக மாநிலக் காங்கிரஸ் தலைவர் ஜனார்த்தன் பூஜா இத்தக் கோரிக்கையை விடுத்துள்ளார். காங்கிரஸ் கட்சியின் மூத்த தலைவர்கள் ஜனார்த்தன் பூஜாயின் வேண்டுகோளை ஏற்றுக்கொண்டுள்ளனர் என்று கூறப்படுகிறது.

காங்கிரஸ் கோட்டையாகத் திகழும் பெல்லாரி தொகுதியில் 1999 ஆம் ஆண்டு தேர்தலில் சோனியா போட்டியிட்டார். அப்போது அவர் தன்னை எதிர்த்துப் போட்டியிட்ட பாரதிய ஜனதாவின் முக்கிய பிரமுதான சவுபா சவராஜை வீழ்த்தினார். (ஓ)

## இந்தி நடிக்க புனம்திலான் பர.ஜ.கட்சியில் சேர்ந்தார்



புதுடில்லி, மார்ச் 5  
பிரபல இந்தித்திரைப்பட நடிக்கை புனம்திலான் பாரதிய ஜனதா கட்சியில் சேர்ந்தார். அக்கட்சியின் பொதுச் செயலர்கள் பிரமோத் மகாஜன், முக்தார் அப்பால் நக்வி ஆகியோர் முன்னிலையில் அவர் அக்கட்சியில் இணைந்தார்.

1999ஆம் ஆண்டு இடம்பெற்ற நாடாளுமன்றத் தேர்தலில் காங்கிரஸை ஆதரித்துப் பிரசாரம் செய்தவர் புனம். 'அப்போது அவசரப்பட்டு காங்கிரஸில் சேர்ந்துவிட்டேன். சரியான நபர்களுக்கான சரியான கட்சி பா.ஜ.க தான். பா.ஜ.க. தலைமையிலான அரசு ஸ்திரமானது மட்டுமல்ல' திறமானது மாகும்' என்று கூறினார் புனம்.

'நங்கள் சமுதாய விழிப்புணர்வும் அரசியல் உணர்வும் உடையகலைஞர்கள். சமுதாயத்துக்கு ஏதாவது செய்ய வேண்டும் என்று விரும்பி, பா.ஜ.க. வில் சேர்ந்துள்ளோம்' என்றும் அவர் தெரிவித்தார். (ஓ)

## 'பரகூட்' தொழில்நுட்பத்துக்கு கனடா நாட்டில் காப்புரிமை

ரொரன்ரோ, மார்ச் 5  
விமானம் நடுவானில் பறக்கும் போது அதில் கோளாறுகள் ஏற்படாமல் பயணிகள் அமர்ந்திருக்கும் பகுதி மட்டும் விமானத்திலிருந்து பிரிந்து 'பரகூட்' மூலம் பத்திரமாகத் தரை பிறக்கும் வகையிலான தொழில்நுட்பத்துக்கு கனடா நாட்டில் காப்புரிமை வழங்கப்பட்டுள்ளது.

கேட்புத்துக்கு நன்றாக இருந்தாலும், இந்தத் தொழில்நுட்பத்தை வெற்றிகரமாகச் செயற்படுத்த முடியாது என்று விமானத் தயாரிப்பு நிறுவனங்கள் கூறுகின்றன. மிகப் பெரிய 'பரகூட்' இடம் விமானம் செய்தால் அது மிகவும் எடை அதிகமாக இருக்கும். அதற்குச் செலவும் அதிகமாகும். பெரிய விமானங்களுக்கு இத்தகைய தொழில்நுட்பத்தை அமைப்பது சாத்தியமல்ல என்று ரொரன்ரோவில் உள்ள 'ரீயர்சன்' பல் கலைக்கழக விமானப் பொறியியல் துறைப் பேராசிரியர் டேவிட் கிரேட்

டிரிக்ஸ் கூறினார். இது முட்டாள்தனமான யோசனை. விமானத் தயாரிப்புத் தொழிலில் இருப்போர் இதை ஏற்கமாட்டார்கள் என்றார் அவர். (ஓ)

## புலக்குட்டிக்குப் பால் கொடுக்க நாய்கள் தேவை என விளம்பரம்!

புலக்குட்டிக்குப் பால் கொடுக்க பெண் நாய்கள் தேவை என விளம்பரம் செய்யப்பட்டுக்கின்றது. எங்கு தெரியுமா? சீனாவில். சீனாவில் பீஜிங் நகரில் உள்ள ஒரு மிருகக் காட்சிசாலையில் சைபீரிய புலி சமீபத்தில் 6 குட்டிகளை சூன்றி. அந்த புலிக்கு போதியளவு பால் சுரக்கவில்லை. அது மட்டுமல்லாமல் நான்கு மார்பக கம்புகளே அதற்கு இருப்பதால் ஒரே நேரத்தில்

# ஹெய்ட்டியில் அவசரகால நிலை பிரகடனம்!

போர்ட் - ஓவ் - பிரின்ஸ், மார்ச் 5  
பெரும் குழப்பத்துக்கு உள்ளாகியிருக்கும் கரீபியன் நாடான ஹெய்ட்டியில் அதன் பிரதமர் யுவோன் நெப்டியூன் நேற்று முன்தினம் அவசரகால நிலையைப் பிரகடனம் செய்தார்.

அங்கு பாதுகாப்பு விடயங்களைக் கையாள்வதற்கு விசேட குழு ஒன்றும் அமைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

ஜனாதிபதி அரிஸ்டிடித் தமது பதவியைத் துறந்து நாட்டைவிட்டு வெளிப்போவதற்குக் காரணமான கிளர்ச்சிக் குழுவின் தலைவர் கை பிலிப் கூந்த செவ்வாயன்று ஹெய்ட்டியின் பொலீஸ் பிரிவுத் தலைவர் தாமே என்று அறிவித்திருந்தார்.

அரிஸ்டிடிடின கீழ் பிரதமராக இருந்த யுவோன் நெப்டியூனைத் தாமகைது செய்யப்போகிறார் என்றும், பெரும் மனிதப் படுகொலைக் குற்றங்களுக்காக அவரைத் தாம் நீதி விசாரணைக்கு முன்னிறுத்தப் போகின்றார் என்றும் கூட பிலிப் அறிவித்திருந்தார்.

ஆனால், ஹெய்ட்டியின் தலைநகருக்குள் வந்திறங்கியிருக்கும் சர்வதேசப்படையின் அமெரிக்க அதிகாரிகளைச் சந்தித்த பின்னர் தமது போக்கை அவர் திடீரென மாற்றிக் கொண்டார்.

தன்னுடைய கிளர்ச்சிப் படையினர் ஆயுதங்களைக் கீழே வைப்பார்கள் என்றும் இனிமேல் தலைநகரில் ரோந்து நடவடிக்கைகளில் அவர்கள் ஈடுபடமாட்டார்கள் என்று கூட பிலிப் அறிவித்தார்.

பதவி கவிழ்க்கப்பட்ட அரிஸ்டிடிடின ஆதரவாளர்களிடமிருந்து ஆயுதங்களைச் சர்வதேசப் படகுகளையிட எனத் தமக்கு அமெரிக்கப் படைப் பிரிவின் தலைவர் உறுதி அளித்ததை அடுத்தே தாம் இந்த முடிவை எடுத்தார் என்றும் அவர் தனது உடைய கிளர்ச்சிப்படையினர் தற் போதைய பதில் ஜனாதிபதி பொனி வெஸ் அலெக்ஸாண்டரிடம் ஆயுதங்

களை ஒப்படைப்பர் என்றும் பிலிப் தெரிவித்தார்.

இதற்கிடையில் -

ஹெய்ட்டியில் சட்டரீதியாகச் செயற்படாத அனைத்துக் குழுவின் ரிடமிருந்தும் ஆயுதங்கள் பறிமுதல் செய்யப்படும் என ஹெய்ட்டிக்கான அமெரிக்கத் தாதுவர் ஜோன்ஸ் செவாலி தெரிவித்தார்.

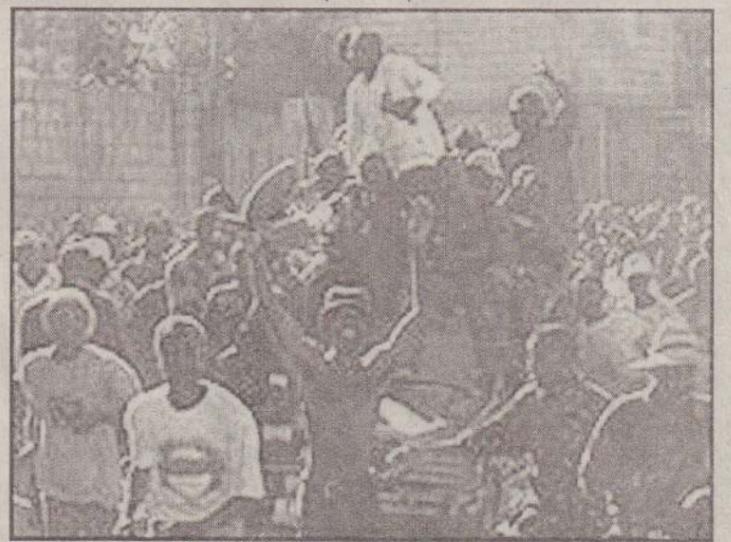
அரிஸ்டிடிட் இராஜினாமா செய்யும் போது தாங்கள் ஆயுதங்களை கீழே வைப்போம் என அவர்கள் (கிளர்ச்சியாளர்கள்) உறுதியளித்திருந்தார்கள். தங்கள் உறுதிப்பூர்வை நிறைவு செய்யும் படியே நாம் அவர்களை வற்புறுத்தி வருகிறோம்" - என்றார் அவர்.

கிளர்ச்சித் தலைவர் கை பிலிப் பிடம் அதிகாரம் இருக்கின்றது என வாஷிங்டன் அங்கீகரிக்கவில்லை என்று அமெரிக்க வெளிவிவகார அமைச்சின் பேச்சாளர் ரிச்சர்ட் பவுச்

சர் தெரிவித்தார்.

"ஹெய்ட்டியில் ஒழுங்கான, அரசமைப்பு ரீதியான அரசு முறைமை ஒன்று உள்ளது. அந்த முறைமை எல்லோராலும் மதிக்கப்படவேண்டும். எனினும், வன்முறைகள் குறைந்து வருவது எங்கள் அனைவருக்கும் மகிழ்ச்சியளிக்கின்றது. இந்த அரசு முறைமையில் பங்களிப்பதற்கு கிளர்ச்சியாளர்களுக்கு இடம் ஏதுமில்லை. அவர்கள் ஆயுதங்களை ஒப்படைத்து விட்டு விட்டுக்குப் போகவேண்டியது தான்" - என்றார் அவர்.

"ஹெய்ட்டியின் புதிய அரசில் அங்கம் வகிக்க விரும்பும் ஜனநாயக ரீதியான எதிர்க்கட்சிக் குழுக்களுக்கும், ஹெய்ட்டி மக்களுக்கும் எதிராக அண்மைக்காலத்தில் பரந்த, விசாலமான வன்முறைகளை முன்னெடுத்த குழுக்களுக்கும் இடையில் தெளிவான வேறுபாடு உண்டு" - என்றார் அவர்.



ஹெய்ட்டி வீதியில் கிளர்ச்சியாளர்கள்.

## பாப்பரசர், புஷ் பெயர்கள் நோபல் பரிசுக்குப் பரிந்துரைப்பு

ஒஸ்லோ, மார்ச் 5  
இந்த ஆண்டு சமாதானத்துக்கான நோபல் பரிசைப்பெறத் தகுதியுள்ளவர்கள் என்ற பரிந்துரைப்பட்டியலில் பாப்பரசர் இரண்டாம் அருண்டர் சின்னடர், அமெரிக்க அதிபர் ஜோர்ஜ் புஷ், பிரிட்டிஷ் பிரதமர் ரொனி பிளேயர், பிரேஞ்சு அதிபர் ஜாக்ஸ் சிராக், செக் நாட்டின் முன்னாள் அதிபர் வக் லேவ் ஹேவல், ஐ.நா.வின் முன்னாள் ஆயுத சோதனையாளர் ஹன்ஸ்

பாகிஸ்தானில் நெரிசலில் சிக்கி 13 பேர் பலி!

இஸ்லாமாபாத், மார்ச் 5  
பாகிஸ்தானில் சனக் கூட்ட நெரிசலில் சிக்கி குழந்தைகள் உட்பட 13 பேர் இறந்தனர்.

பாகிஸ்தானில் பாராசினார் என்ற கிராமத்தில் இரண்டு நூற்றுக்கும் மேலான மக்கள் இறந்தனர். அப்போது திடீரென்று மின்சாரம் தடைப்பட்டு இருட்டுக் கவ்வி யது.

உடனே தீவிரவாதிகள் தான் தாக்குதல் நடத்துவதற்காக இப்படி மின்சாரத்தை துண்டித்துள்ளனர் என்று நினைத்து பெண்கள் பீதியடைந்தார்கள். அங்கிருந்து இருட்டிலேயே அஹ்ரியபடி மாடியில் இருந்து பதற்றத்துடன் முண்டியடித்துக் கொண்டு இறங்கினர். அப்போது மாடிப்படிக்கட்டு உடைந்து பலர் கீழே விழுந்தனர். இதில் 13 பேர் நெரிசலில் சிக்கி பலியானார்கள்; 56 பேர் காயம் அடைந்தனர்.

பிளிக்ஸ், சர்வதேச அணுவீசை நிறுவனத்-தலைவர் முகம்மது எல்பராதே ஆகியோர் உட்பட 144 தனி நபர்களின் பெயர்கள் பரிந்துரைக்கப்பட்டுள்ளன.

இரட்சனிய சேனை, ஐரோப்பிய ஒன்றிய, சர்வதேச ஐக்கிய இயக்கம் உள்ளிட்ட 50 அமைப்புகளின் பெயர்களும் நோபல் பரிசுக்காகப் பரிந்துரைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

நோபல் பரிசு பெறுவோருக்கு ரூ.12 கோடி ரொக்கப் பரிசு தரப்படும். ஒக்ரோபர் மாதமளவில் விருது பெறுபவரின் பெயர் அறிவிக்கப்படும். (ஓ)

## குஜராத்தில் 10 கைதிகள் தப்பி ஓட்டம்

ஆமதாபாத், மார்ச் 5  
இந்தியாவின் குஜராத்த் மாநிலம் ஆனந்த் மாவட்டத்திலுள்ள சிறையில் இருந்து 10 கைதிகள் தப்பி ஓடி விட்டனர்.

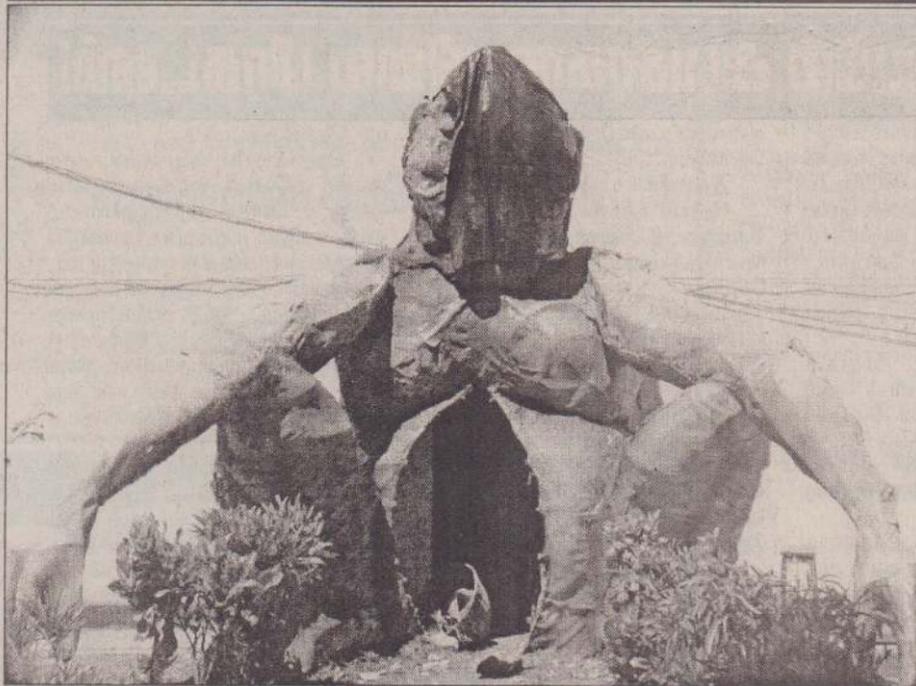
திருட்டு, கொள்ளை போன்ற குற்றங்களில் ஈடுபட்ட 32 பேர் இந்தச் சிறையில் அடைக்கப்பட்டிருந்தனர். கடந்த புதன்கிழமை இரவு தங்களுக்கு உடல்தலை சரியில்லை என்று கூறிகைதிகள் கூச்சல்போட்டார்கள். இதனால் அங்கு அணுக்கு அணுகே சென்று பாதுகாவுவார் பார்த்தார். அப்போது அவரிடம் இருந்த துப்பாக்கியைப் பறித்துக் கொண்டு, அவரது தலையில் பலமாகத் தாக்கிவிட்டு 10 கைதிகள் தப்பி ஓடிவிட்டனர்.

## அதிபருக்கு எதிரான போராட்டம் வெனிசுலாவில் உச்சக்கட்டம்!



வெனிசுலா அதிபர் ஹுகோசா வெஜுக்கு எதிராக கடந்த ஆறு நாள் களாக இடம்பெற்று வரும் போராட்டங்கள் தற்போது உச்சக்கட்டத்தை அடைந்துள்ளன. அதிபர் பதவியில் சாலெஜ் தொடர வேண்டுமா? என்பது குறித்து சர்வஜன வாக்கெடுப்பு நடத்தும் கோரிக்கைக்கு ஆதரவாகப் பொது மக்களிடம் திரட்டப்பட்ட சுமார் 34 லட்சம் கையெழுத்துக்களை எதிர்க்கட்சிகள் நாட்டின் தேர்தல் ஆணையத்திடம் கையளித்தள்ளன. இத்தக் கையெழுத்துக்கள் உண்மையில் பொது மக்களிடம் திரட்டப்பட்டவையா? என்

பது குறித்து விசாரிப்பதாகத் தேர்தல் ஆணையம் கூறுகிறது. 34 லட்சம் கையெழுத்துக்களில் சுமார் 18 லட்சம் கையெழுத்துக்கள் மட்டுமே இதவரை உறுதிப்படுத்தப்பட்டுள்ளதாகவும் ஆணையகம் தெரிவித்துள்ளது. 34 லட்சம் கையெழுத்துக்களும் தேர்தல் ஆணையகத்தால் அங்கீகரிக்கப்படாமல் சர்வஜன வாக்கெடுப்பு நடத்தப்படும் என்றும்- அதில் சாலெஜ் பதவி விவகாரத்தை ஆதரவாகவே அதிகவாக்குகள் கிடைக்குமென்றும் கூறப்படுகின்றது. (ஓ)



**யாழ். மருத்துவப் பீடம் வெள்ளிவிழாச் சிறப்பிதழ் தொடர்ச்சி**

மருத்துவப்பீடம் இப்போது வெள்ளிவிழாக்கண்டுள்ளது. அதனைப்போட்டி இலங்கை யூராகவும் - தேசிய மட்டத்தில் - எமது பீடம் குறித்து வெளிப்படுத்துவதற்கான ஒரு நோக்கத்தையும் கொண்டு நாம் இந்தக் கண்காட்சியைப் பெரியளவில் நடத்துகின்றோம். எங்களுடைய மருத்துவப்பீடத்தின் வளர்ச்சியை எல்லோரும் அறிந்திருக்கவேண்டும். இந்த நாட்களுக்குள் இருப்பவர்கள், எமது நாட்டுக்கு வெளியே இருப்பவர்கள், அனைவரும் இந்த மருத்துவப்பீடத்தை அறிந்துவைத்திருக்கவேண்டும். அதுனுடைய நோக்கங்களைத் தெரிந்துவைத்திருக்கவேண்டும். அதற்குடாக அவர்களும் எங்களுடைய வளர்ச்சியில் பங்குபற்றமுடியும் என்பதனால் இந்தக் கண்காட்சியை இவ்வளவு பெரியளவில் நாம் முக்கியத்துவம் கொடுத்துச் செய்கின்றோம்.

பேராதனைப் பல்கலைக்கழகம் ஒரு கண்காட்சியை நடத்தி இருந்தது. அதனை எமது மாணவர்கள் சென்று பார்வையிட்டு இருந்தனர். அதுவும் இந்தக் கண்காட்சியை மிகப் பெரியளவில் நடத்துவதற்கு எமக்கு ஓர் உந்துசக்தியாக இருந்தது.

இந்தக் கண்காட்சி மூலம் எமக்கு எஞ்சுக்கூடிய நிதியை நாம் மருத்துவப்பீடத்தினது நலனுக்காகவே செலவிட எண்ணியுள்ளோம். இதற்குடாக அனைவரது பங்களிப்பையும் எதிர்பார்க்கின்றோம்.

இந்த முறை விசேடமாக மனித உடலைத் தொகுதி தொகுதியாகப் பிரித்து அதற்குரிய அடிப்படை அமைப்பில் இருந்து அந்தத் தொகுதிக்கு ஏற்படக் கூடிய நோய்கள் வரை விளக்கவுள்ளோம். நோய்களுக்கெரிய சிகிச்சை முறைகள் என்பவற்றையும் இம்முறை விவரமாக எடுத்துக்கூற உள்ளோம்.

இதற்காக கடந்த ஒரு மாதத்துக்கும் மேலாக மாணவர்கள் அயராது பாடுபட்டுள்ளார்கள்.

**முன்னாள் பீடாதிபதி வசந்த் அரசரட்சம்**



பீடத்தின் 25ஆவது வருட நிறைவேயொட்டி ஒரு விழாவுக்கு ஏற்பாடு செய்ய வேண்டும் என்பது நான் பீடாதிபதியாக இருந்த காலத்திலேயே ஆரம்பிக்கப்பட்ட திட்டம். 20 ஆண்டு நிறைவிலே யாரும் இந்த மாதிரி விழாக்களை நடத்துவதில்லை. ஆனால், நாங்கள் அப்போதும் (1998) இப்படி ஒரு நிகழ்வை நடத்தினோம். அதனை கண்காட்சி என்று சொல்ல முடியாது. பீடத்தை எல்லோரும் பார்வையிடுவதற்குத் திறந்து விடுதல் 'Open House' என்று வேண்டுமானால் சொல்லலாம்.

25ஆவது ஆண்டு நிறைவேயொட்டி நாங்கள் நிறையச் செயற்றிட்டங்களைச் செய்யவேண்டும் என்று தீர்மானித்திருந்தோம். கண்காட்சி, விஞ்ஞான ரீதியான அமைப்புகள், வெள்ளி விழா ரூபகார்த்த வெளியீடுகள், மலர் ஒன்றை வெளியிடுதல், கண்காட்சி நிழல்கள் என்பவற்றைச் செய்யத் திட்டமிட்டு உள்ளோம்.

அதில் முதலாவதாக கண்காட்சி இப்போது நடத்தப்படுகின்றது. அடுத்து கலாசார நிகழ்ச்சி நடத்தப்படும். அதன் பின்னர் விஞ்ஞான அமர்வையும் மலர் வெளியீட்டையும் ஒன்றாகச் செய்வதற்கும் தீர்மானித்துள்ளோம்.

பொதுவாக மக்களுக்கு நோய்கள் பற்றி ஓரளவு தெரியும். உதாரணமாக நீரிழிவு என்றால் என்ன, அதற்காக என்ன பரிசோதனைகள் மேற்கொள்ளப்படுகின்றன என்று தெரியும். ஆனால், அதற்கான அடிப்படைக் காரணம், அதன் உண்மையான காரணங்கள் மக்களுக்குத் தெரியாது. இந்தக் கண்காட்சிக்கு அவர்கள் வந்தார்களானால் என்ன அடிப்படைக் காரணங்களால் இந்த நோய்கள் ஏற்படுகின்றன. தாங்கள் எவற்றைத் தவிர்ப்பதன் மூலம் தாங்கள் சுகமான வாழ்க்கையை வாழமுடியும்

ஆகிய இரண்டு விதமான விடயங்கள் இந்தக் கண்காட்சியில் காட்டப்படும். ஒன்று நோய்வராமல் தடுப்பது. மற்றையது வந்த நோயை அறிந்து அதிலிருந்து எந்த வகையில் தங்களைப் பாதுகாத்துக் கொள்வது போன்ற விடயங்களை அறிந்துகொள்ளலாம். அதற்கு ஏற்ற விதத்தில் கண்காட்சி வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளது.

இங்கு வரும் ஒருவருக்கு, உயர்தர மாணவர்கள், ஆசிரியர்கள் மட்டுமல்ல சாதாரண பொதுமக்கள் கூட இந்த விடயங்களை விளக்கிக் கொள்ளக்கூடிய வகையில் மாணவர்கள் கண்காட்சியை வடிவமைத்துள்ளார்கள். அத்துடன், அவர்கள் போதிய விளக்கங்களையும் தருவார்கள்.

மருத்துவம் தொடர்பாக பொதுமக்கள் நிறைய விடயங்களை கற்பனை வடிவத்திலேயே பார்க்கமுடிகிறது. அதாவது, ஒருவருக்கு மூளையில் நோய் என்றால், மூளை எப்படி இருக்கும். அதில் எங்கே பிரச்சினை என்ற விடயங்களைக் கற்பனை செய்து பார்க்க முடியும். ஆனால், இந்தக் கண்காட்சிக்கு வருபவர்களுக்கு அதனை நேரில் காணும் அனுபவம் கிடைக்கும். அதற்கான மாதிரிகளை மாணவர்கள் செய்து வைத்துள்ளார்கள். மூளையிலே எங்கே எப்படிப்பட்ட பிரச்சினைகள் ஏற்படுகின்றது? எந்த இடங்களில் அது ஏற்படுகின்றது? போன்ற விடயங்களை நேரில் பார்வையிடுவதற்கான வாய்ப்பை இந்தக் கண்காட்சி ஏற்படுத்தித் தரும்.

இந்த சமூகமேறு பல்கலைக் கழகம் வேறு என்று சொல்லமுடியாது. அதன் வெளிப்பாடாகவே இந்தக் கண்காட்சி தயாரிக்கப்பட்டுள்ளது. இங்கே என்ன நடக்கின்றது என்று அவர்களும் வந்து பார்க்கவேண்டும். பாடசாலைகளில் கற்கும் உயர்தர மாணவர்களின் பாடத் திட்டத்தில் இப்போது நிறைய புதிய புதிய விடயங்கள் சேர்க்கப்பட்டுள்ளன. அவர்கள் இங்கு வந்து இந்தக் கண்காட்சியைப் பார்ப்பதன் மூலம் தெளிவான அறிவைப் பெறக்கூடியதாக இருக்கும். அவர்களின் பாடங்கள் தொடர்பாகவும் பொது அறிவு ரீதியாகவும் அவர்களுக்கு மிகப் பயனுள்ளதாக இருக்கும்.

**முன்னாள் பீடாதிபதி ராஜேந்திரப் பரசாத்**



முன்னர் நடந்த கண்காட்சிகள் கவர்ங்களுக்கு மத்தியில் நடந்தன. அதனால் சமூகத்துக்குத் தேவையான வகையில் முழுமையாக எங்களால் கண்காட்சியைத் தயார்படுத்த முடியாமற்போனது. தற்போது சமூகமான நிலைமை இருப்பதால் முழுமையாக முடியாவிட்டாலும் 90 சதவீதம் திருப்தியாகக் காட்ட இயலும்.

வேறு கண்காட்சிகள் இலங்கையில் நடந்தால், அவற்றுடன் இதனையும் ஒப்பிட்டுப்பார்க்கக் கூடிய வகையில் எங்களால் இந்தக் கண்காட்சியைத் தயார்ப்படுத்த முடியும்.

**கண்காட்சிப் பொறுப்பாளர் டாக்டர் திருமதி ஜெயநாதன்**



இந்த கண்காட்சியில் 10 தொகுதிகளை உள்ளடக்கி காட்சிகள் வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளன. ஒவ்வொரு கட்டிடங்களிலும் ஒவ்வொரு பிரிவு இருக்கிறது. முதலில் நீங்கள் வந்ததும் நரம்பியல் தொகுதி இருக்கிறது. பின்னர் சிறுநீரகத்

தொகுதி, உணவுக் கால்வாய்த் தொகுதி, குருதிச் சுற்றோட்டத் தொகுதி, சுவாசத் தொகுதி மற்றையது கண், காது, தோல் சம்பந்தமான நோய்கள் தொடர்பான தொகுதி. இனப்பெருக்கத் தொகுதி, உளவியல் தொகுதி, சுகாதார அமைச்சின் தொகுதி, மருத்துவப்பீட மாணவர்களால் ஒழுங்கமைக்கப்பட்ட தொற்று நோய்கள் தொடர்பான தொகுதி, என்பனவும் காணப்படுகின்றன.

எல்லாத் தொகுதிகளும் மிகச் சிறப்பாக அமைக்கப்பட்டுள்ளன. மிகப் பிரமாண்டமான முறையில் முன்பு போதும் மருத்துவ பீடத்தில் கண்காட்சி நடத்தப்படவில்லை. அந்த எலுக்குப் பிரமாண்டமாகவும் கவர்ச்சிகரமாகவும் அமைக்கப்பட்டிருக்கிறது இந்தக் கண்காட்சி. பல்வேறு தரப்பினரும் இதற்கான நிதி உதவிகளைச் செய்துள்ளார்கள். கிட்டத்தட்ட 6 லட்சத்துக்கும் மேற்பட்ட தொகை செலவு செய்யப்பட்டுள்ளது. சுகாதார அமைச்சு இதில் பங்கெடுக்கின்றது.

ஒவ்வொரு தொகுதிகளிலும் நீங்கள் அந்தந்தத் தொகுதியின் உள்ளே சென்று வருவதைப் போன்று வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளன. சுவாசத் தொகுதி என்றால் நுரையிரலின் உள்ளே சென்றுவருவதைப் போன்றும் உணவுக் கால்வாய்த் தொகுதி என்றால் உதற்குள் சென்று வருவது போன்றும் உள்ளே இருப்பவற்றை நேரில் பார்த்தது போன்றும் உணர்வுகளைத் தரத்தக்க வகையில் ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.

நோய்களைக் கண்டறிய உதவும் முறைகள் அவற்றுக்குப் பயன்படுத்தப்படும் உதாரணங்கள் என்பனவும் காட்சிப்படுத்தப்பட்டுள்ளன. அவற்றையும் மக்கள் நேரில் கண்டறியமுடியும்.

**மருத்துவ மாணவர் ஒன்றியச் செயலாளர் ஜினித்தன்**



மாணவர்கள் இரவு பகல் என்று பாராமல் கண்காட்சி ஏற்பாடுகளில் ஈடுபட்டுள்ளார்கள். கல்வியின் சகை இருந்தும் அவர்கள் இதில் அக்கறை எடுத்துக்கொண்டுள்ளார்கள். ஒரு மாதத்துக்கும் குறைந்த காலத்தில் கண்காட்சி பற்றி அறிவிக்கப்பட்டுள்ளதால், அவர்கள் அதற்குள் அவற்றை முடிப்பதற்குத் தம்மை அர்ப்பணித்துச் செயற்பட்டு வருகின்றார்கள். இதனையே தென்பகுதியில் உள்ள பல்கலைக்கழகம் ஒன்றில் ஏற்பாடு செய்வதனால் அவர்கள் அதற்கு 8 மாதங்களுக்கும் கூடிய காலத்தைச் செலவடிருப்பார்கள். ஆனால், எமது மாணவர்கள் தமது கடின உழைப்பின் மூலம் இந்தக் கண்காட்சியை ஏற்பாடு செய்துள்ளார்கள்.

**சத்திர சிகிச்சை நிபுணர் ரவீராஜ்**



இந்த மருத்துவக் கண்காட்சி மிகவும் பயனுள்ளதாக இருக்கும் என்று எதிர்பார்க்கின்றேன். இது மருத்துவ மாணவர்களுக்கு மட்டுமன்றி, பாடசாலை மாணவர்களுக்கும் பொதுமக்களுக்கும் இது மிகவும் பயன்படாக இருக்கும் என்று எண்ணுகின்றோம்.

மருத்துவக் கண்காட்சி என்னும்போது நோய்களையும் அவற்றைத் தடுக்கும் முறைகளையும் சிகிச்சை முறைகளையும் எடுத்துக்காட்டுவனவாக அமையும். பொதுமக்களைப் பொறுத்தவரையில் அவர்கள் நோய்க்குரிய காரணிகளை அறிந்து கொள்ளலாம். நோயை இனங்காணக்கூடிய வழிவகைகளை அறிந்து கொள்ளக் கூடியதாக இருக்கும். அவர்கள் மருத்துவம் தொடர்பான அடிப்படை அறிவையும் பெறக்கூடியதாக இருக்கும். இது எமது மக்களுக்கு அவசியமானது. நோய்களிடம் இருந்து தங்களை அவர்கள் பாதுகாத்துக் கொள்ளக் கூடியதாகவும் இருக்கும்.

உதாரணமாக புற்றுநோயின் தாக்கம் குடாநாட்டில் அதிகளவில் காணப்படுகின்றது. நோய் முற்றிய நிலையிலேயே பலர் வைத்திய சாலைக்கு வருகின்றார்கள். இந்தக் கண்காட்சிக்குச் சென்று அவர்கள் புற்றுநோய் தொடர்பான அறிவுகளைத் தெரிந்துவைத்திருந்தார்களேயானால், உடனடியாக அவர்கள் வைத்



தியசாலைக்கு வரக்கூடியதாக இருக்கும்.

சில நோய்கள் பரவக் கூடியனவாக இருக்கின்றன. உதாரணமாக கடந்த வருடத்துக்கு முதல் வருடத்தில் நெருப்புக் காய்ச்சல் ஐப்பசி முதல் மார்ச்சு வரை அதிகளவானோரைத் தாக்கியது. அவை எப்படிப் பரவுகின்றன. எந்த வகையிலான நீரினால் பரவுகின்றன, என்பனபோன்ற விடயங்களை பொதுமக்கள் அறிந்திருந்தால் அவற்றைத் தவிர்த்துக்கொள்ளலாம்.

தொற்றுநோய்கள் பரவும் வழிவகைகள் பற்றி மக்கள் அறிந்து கொள்ளத்தக்க பிரசார வழிவகையாகவும் இந்தக் கண்காட்சி அமையும் என்று சொல்லலாம். அதற்கான ஓர் ஆரம்பம் தான் இது.

**சத்திர சிகிச்சை நிபுணர் தயாளன்**



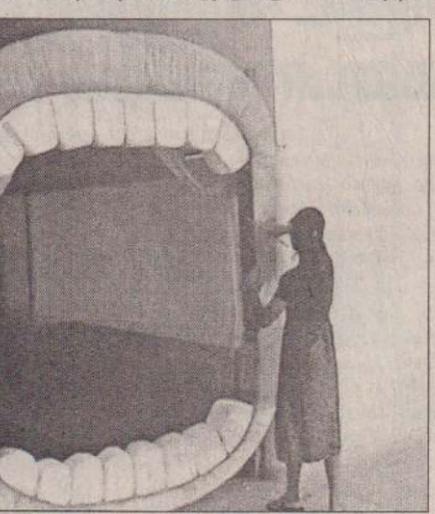
இந்தக் கண்காட்சி, மாணவர்கள், பொதுமக்களுக்கு சுகாதாரக் கல்வியைக் கொடுப்பதையும் ஒரு நோக்கமாகக் கொண்டது. பொதுவாகவே இலங்கையில் சுகாதாரக் கல்வி பின்தங்கியநிலையில் இருக்கின்றது என்று கூறப்படுகின்றது. அது மிக முக்கிய விடயம். ஏனெனில் நிறைய நோய்களை வைத்தியசாலைக்குச் செல்லாமலேயே தடுத்துக்கொள்ள முடியும் என்பதை அனைவரும் தெரிந்துவைத்திருந்தல் வேண்டும். இந்தக் கண்காட்சி மூலம் மக்களுக்கு அந்த விழிப்புணர்வை ஏற்படுத்த முடியும்.

யாழ். மருத்துவமனையும் பின்னடைவான நிலையில் இருப்பதான கருத்து இருக்கிறது. கடந்த காலங்களில் அது உண்மையாயினும், கடந்த நான்கைந்து ஆண்டுகளில் கணிசமான அளவு அதனைக் கட்டி எழுப்பியுள்ளோம். இப்போது முன்னேற்றகரமான (நவீன) சிகிச்சை முறைகள் இங்கு அறிமுகப்படுத்தப்பட்டுள்ளன. புதிய சிகிச்சை முறைகள், உபகரணங்கள் வந்துள்ளன. அவை பற்றியும் பொதுமக்களுக்கு ஓரளவுக்காவது தெரியப்படுத்துவதும் இந்தக் கண்காட்சியின் ஒரு நோக்கம்.

யாழ்ப்பாணம் வைத்தியசாலையில் இப்போது என்னென்ன வசதிகள் இருக்கின்றன? என்ன பரிசோதனைகளை மேற்கொள்ளலாம்? எப்படியான சத்திரசிகிச்சைகளை மேற்கொள்ளலாம் போன்ற தகவல்களை மக்களிடம் எடுத்துச் செல்வதும் இந்தக் கண்காட்சி மூலமான ஒரு நோக்கம்தான். உதாரணமாக நரம்பியல் தொகுதியில் 'சி.ரி.ஸ்கான்' ஒன்றின் செயற்பாடுகள் பற்றி மக்களுக்கு விளக்கப்பட்டவுள்ளது.

நோய்கள் பற்றியும் அதனைத் தடுப்பதற்கான முறைகள் பற்றியும் துண்டுப் பிரசுரங்களும் அச்சடிக்கப்பட்டு அங்கு வைக்கப்பட்டிருக்கும். தேவையானவர்கள் அவற்றை எடுத்துச் செல்லமுடியும்.

நவீன சிகிச்சை முறைகள் என்ன என்பது பற்றி மக்களுக்குத் தெரியப்படுத்துவதும் அவையாழ்ப்பாணத்தில் என்ன நிலையில் இருக்கின்றன எனத் தெரியப்படுத்துவதும் கூட இந்தக்



கண்காட்சியின் நோக்கமாகும். பொதுமக்கள் பெரும் எண்ணிக்கையில் வந்து பார்க்கவேண்டும். அதற்கு இரண்டு காரணங்களுண்டு. தமிழகங்களுக்கான ஓரே மருத்துவப்பீடம் இது. அதற்குத் தங்களின் ஆதரவைத் தமிழ் மக்கள் காட்டவேண்டும் என்பது ஒன்று. மற்றையது அவர்களும் ஓரளவு மருத்துவ அறிவைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

# ஏரியில் மிதக்கும் உல்லாச விடுதி நிறுவி வெளிநாட்டவர்களைக் கவர்ந்திழுத்தவர்

**வெள்ளம் ஏற்படுத்திய சேதத்தைக் கண்டும் அஞ்சவில்லை ரஞ்சித் பெரேரா**

**கேள்வி:** நீங்கள் வேறாட்டல் துறையைத் தேர்ந்தெடுத்த காரணத்தைப் பற்றி விளக்க முடியுமா?

**பதில்:** நான் எட்டாம் வகுப்பு படிக்கும் போது 'தினமின' பத்திரிகையில் ஒரு கட்டுரை வெளியிடப்பட்டிருந்தது. அதாவது, மொறட்டுவ பகுதியில் உள்ள ஏரியை யாரும் பயன்படுத்துவதில்லை. அதன் வளத்தை மிகவும் பிரயோசனப்படுத்தலாம். உல்லாசத் துறைக்கு சிறந்த இடம். உல்லாசப் பிரயாணிகளைக் கவரும் விதத்தில் என்ன செய்யலாம் என்றெல்லாம் அதில் குறிப்பிடப்பட்டிருந்தது. இந்தக் கட்டுரை என்னை சிந்திக்க வைத்தது. நான் நீண்டகாலமாக இந்த விடயம் பற்றி ஆராய்ந்தேன். இப்படியே பல வருடங்களாகிவிட்டன.

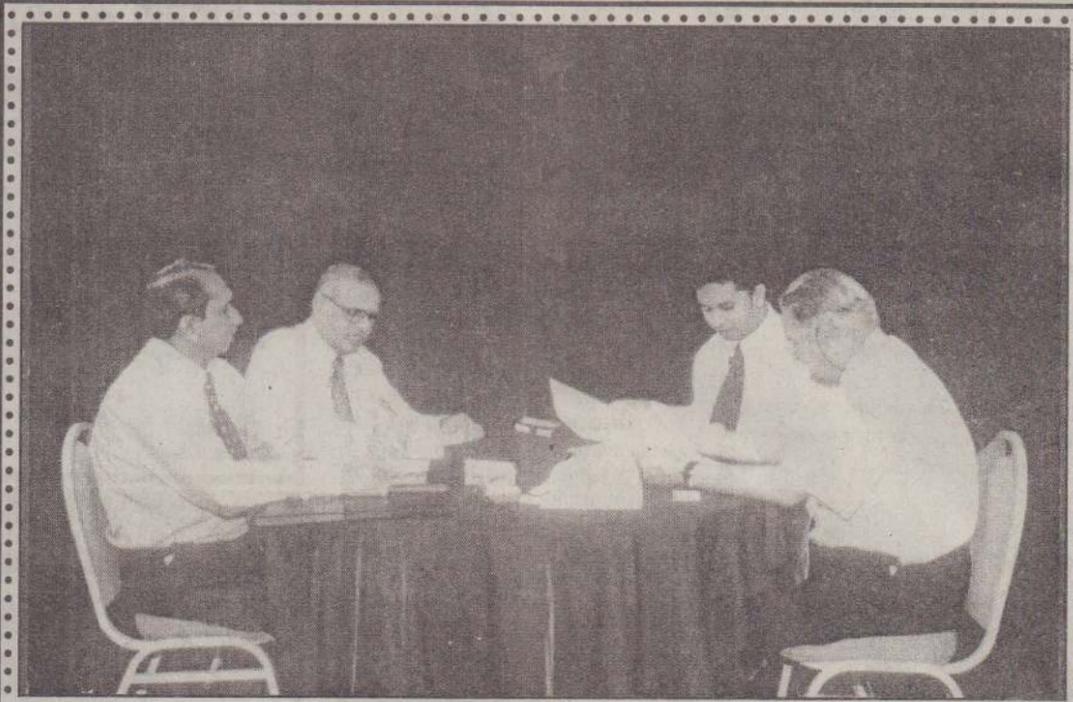
**கேள்வி:** எவ்வளவு காலம் எடுத்தது? எது வரைக்கும் படித்தீர்கள்?

**பதில்:** நான் மொறட்டுவ கல்லூரியில் கல்வி பயின்றேன். தாரம் பாய் தல், தடைதாண்டிதல் என பல விளையாட்டுக்களில் அகில இலங்கை ரீதியாக சாதனை படைத்தேன்; பல விருதுகளைப் பெற்றேன்; 1984ஆம் ஆண்டில் அகில இலங்கை ரீதியாக சாதனையை நிலைநாட்டினேன். எனது திறமைகளைக் கண்டு இலங்கைப் போக்குவரத்துச் சபை என்னைச் சேர்த்துக் கொண்டது.

எனக்கு அப்போது மாத வருமானம் 250 ரூபா. நான் எனது சம்பளத்தில் சிறிது சிறிதாக மக்கள் வங்கியில் சேமித்த பணத்தில் மூலாயிரம் ரூபா இருந்தது. அந்த மூலாயிரம் ரூபாவைக் கொண்டு மிதக்கும் விடுதி யொன்றை அமைக்கும் பணியில் இறங்கினேன். அந்தப் பணியை நானாக வேறு யாரையும் வேலைக்கு அமர்த்தாமல் சிலின் உதவியை மட்டும் அவ்வப்போது பெற்றுக்கொண்டு நடவடிக்கையில் இறங்கினேன்.

**கேள்வி:** மிதக்கும் விடுதியை உருவாக்குவதற்கு என்ன பயன்படுத்தினீர்கள்? எப்போது ஆரம்பித்தீர்கள்?

**பதில்:** இதற்கு மிகவும் உசிதமானது மூங்கில் மட்டுமே. பதுருவிய பகுதியில் மூங்கில் அதிகம் குறைந்த நிலையில் தரமானவற்றைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும். நான் பதுருவிய வுக்கு சென்று இரண்டு அறைகள்



ரீ.என்.எல். தொலைக்காட்சியில் அறிவிப்பாளர் சமுதிக சமரவிக்ரமவும், 113 கம்பனிகளைக் கொண்ட சீலிங்கோ குறாப்பின் அதிபரும், நிர்வாகப் பணிப்பாளருமான தேசமான்ய லலித் கொத்தலாவலையும் ரன்மல் ஹெல்டே ரீசோர்ட் உரிமையாளர் ரஞ்சித் பெரேராவை செவ்வீ காண்கிறார்கள். வங்கி அதிகாரி, மொழிபெயர்ப்பாளர் ஆகியோரையும் படத்தில் காணலாம்.

ரீ.என்.எல்.தொலைக்காட்சியின் வர்த்தக ஸ்பெஷல் நேருக்குநேர் நிகழ்ச்சியில் தொழிலதிபர் ரஞ்சித் பெரேரா கடந்த 2ஆம் திகதி தோன்றித் தனது தொழில் முன்னேற்றம் பற்றி விவரித்தார். உல்லாச வேறாட்டல் துறையில் சர்வதேச புகழ்பெற்றுள்ள ரன்மல் ஹெல்டே ரீசோர்ட் உரிமையாளரான ரஞ்சித் பெரேரா ஏரியில் மிதக்கும் உல்லாச விடுதி நிறுவி வெளிநாட்டு உல்லாசப் பயணிகளைக் கவர்ந்து இழுத்தவர். தனது சாதனைகளை அவர் இங்கு விளக்குகிறார். ரீ.என்.எல். தொலைக்காட்சியில் அறிவிப்பாளர் சமுதிக சமரவிக்ரமவும், 113 கம்பனிகளைக் கொண்ட சீலிங்கோ குறாப்பின் அதிபரும், நிர்வாகப் பணிப்பாளருமான தேசமான்ய லலித் கொத்தலாவலையும் செவ்வீ கண்டனார். உல்லாச விடுதி நிறுவி வெளிநாட்டு உல்லாசப் பயணிகளைக் கவர்ந்து இங்கே யாடித்துய்யாருங்கள்

**வர்த்தக ஸ்பெஷல்**

கொண்ட விடுதி அமைப்பதற்குத் தேவையான மூங்கில்களைக் கொண்டு வந்தேன்.

1973ஆம் ஆண்டில் வேலையை ஆரம்பித்தேன். மிகவும் கச்சிதமாக உல்லாசப் பிரயாணிகளைக் கவரும் வண்ணம் இரண்டு அறைகள், சமையல் அறை, வரவேற்பறை போன்றவற்றுடன் மிதக்கும் உல்லாச விடுதியை

உருவாக்கினேன். இது நாளுக்கு நாள் பெரும் வரவேற்பைப் பெற்றது; உல்லாசப் பிரயாணிகளைக் கவர்ந்திழுத்தது; நல்ல வருமானத்தைத் தந்தது.

அதைப்போன்று பல விடுதிகளை அமைத்தேன். இந்தத் துறை பற்றி மேலும் படிப்பதற்காக அமெரிக்கா - கலிபோர்னியாவுக்கு சென்று இதற்

குரிய தொழில்நுட்பங்களைக் கற்றேன். நாடு திரும்பியதும் அந்தத் துறையைப் பெரிதுபடுத்தினேன். பல லட்சங்களை முதலீடு செய்தேன். உல்லாசப் பிரயாணிகளும் வந்தனர். இப்படி வியாபாரம் குடுபிடித்தது.

ஒருமுறை கரும் மழை வெள்ளம் காரணமாக எனது விடுதிகள் கரும் சேதத்துக்குள்ளாயின. மீண்டும்

அவைகளைக் கட்டியெழுப்புவதென்றால் பெருந்தொகைப் பணம் தேவை. என்ன செய்வது, எப்படிச் செய்வது என்று யோசித்துக்கொண்டிருக்கும் போதுதான், மொறட்டுவ 'செலான் வங்கியிடம் சென்றேன். எனது நிலைப் பட்டை எடுத்து விளக்கினேன். இரண்டு லட்சம் ரூபா தந்தார்கள். எனது வியாபார நலனுக்கங்களைக் கண்டு 75 லட்சம் வரை கடன் உதவி செய்துள்ளார்கள். ஒன்பது வருடங்களில் அவற்றை மீளக் கட்டினேன், அதன் பின்பு, 300 லட்சம் ரூபா கடன் தந்தார்கள், அதையும் கட்டிக் கொண்டிருக்கின்றேன்.

**கேள்வி:** தற்போது உங்கள் ஹோட்டல் தொழில் எப்படியிருக்கின்றது?

**பதில்:** மிகவும் முன்னேற்றம் கண்டுள்ளது. விடுமுறைக் காலங்களை களிக்கவரும் மேற்குலகினர் குறிப்பாக ஜேர்மனி, அமெரிக்கா, பிரிட்டன் போன்ற நாட்டவர் முன்சட்டியே பதிவுசெய்துவிட்டு வருகின்றனர்.

குளிர்நாட்டப்பட்ட மூன்று மிதக்கும் உல்லாச விடுதிகள் உள்ளன. ஒரே நேரத்தில் 78 பேர் தங்கலாம். தனித்தனி அறைகள் வெளிநாட்டு உல்லாச பயணிகளுக்கு ஏற்ற விதத்திலும் உள்ளாட்டு உல்லாச பிரயாணிகளுக்கு ஏற்றவிதத்திலும் சகல வசதிகளும் உருவாக்கப்பட்டுள்ளன. இத்துறையை மேலும் விஸ்தரித்தால் பலருக்கு வேலைவாய்ப்பு வழங்க முடியும். ஆஸ்திரேலியாவில் உள்ளதைப் போன்று சர்வதேச புகழ் வாய்ந்த மிதக்கும் உல்லாச விடுதி யொன்றை அமைக்கும் திட்டம் உள்ளது.

நீச்சல் தடாகம், விளையாட்டு மைதானம் என பல்வேறு திட்டங்கள் உள்ளன. அப்படி அமைத்தால் நல்ல வருவாயைப் பெறலாம்; தொழில் வாய்ப்புக்கள் அதிகரிக்கும்; உல்லாசப் பயணிகள் அதிகரிப்பர்.

மது நாட்டுக் கலாசாரத்தை பிரதி பலிக்கக் கூடிய வகையில் இந்தத் துறையை மேலும் விஸ்தரிக்க முடியும். சரியான வாய்ப்புக்கள் கிடைத்தால் இத்துறையை மேலும் முன்னேற்றலாம். உள்ளாட்டு வருவாயை அதிகரிப்பதோடு, தொழில்வாய்ப்புப் பெறும். இவ்வாறு ரஞ்சித் பெரேரா தெரிவித்தார்.

# எண்ணிய கருமங்கள் நிறைவேற்ற உகந்த திருநாள் மாசிமகம்

கின்ற மாசிமக நன்னாள். கிதை முன்னிட்டு நிகழ்கின்ற உற்சவம் மாசி 22ஆம் நாள் கின்ற (05.03.2004) வெள்ளிக்கிழமையும், புனித நிராடும் தீர்த்தோற்சவம் மாசி 23ஆம் நாள் (06.03.2004) புரணை தினமான நாளை சனிக்கிழமையும் நடைபெறுகின்றன. பஞ்சாங்கங்கள் களில் வாக்கிய பஞ்சாங்கம் கின்ற மாசி 22 வெள்ளிக்கிழமை மாசிமகம் எனவும் கூறுகின்றது. ஆனால், சிந்தியாவில் கும்பகோணத்தில் பன்னிரண்டு ஆண்டுகளுக்கு ஒருமுறை கூடும் மாசிமகமும் 23ஆம் நாள் சனிக்கிழமையே தீர்த்தோற்சவம் நிகழ்வதாக அறிவிக்கப்படுகிறது. கிதையொட்டி கிந்த ஆக்கம் பிரகரமாகின்றது.

சுவிரானைக் குறித்து அனுட்டிக்கப்படும் விரதங்களில் மாசி மகம் மிகவும் மகிமைவாய்ந்தது. இந்த விரதமானது சைவமக்களால் மிக நம்பிக்கையோடு நேரங்கப்பட்டு வருகிறது. மாசி மாதத்தில் வரும் மக நட்சத்திர நன்னாளில் அதிகாலையிலேயே நித்திரைவிட்டுழுந்து, புண்ணிய நிராடி, சிவ சிந்தனையுடன் சந்தியாவந்தனம் செய்து, மரபு நெறி பிறழாமல் ஆலயதரிசனம் செய்து, சிவ வழிபாடியற்றி இந்த விரதம் நோற்கப்பட்டு வேண்டும்.

**பரமபகம் கீட்டும்**  
இந்த மாசிமக நன்னாளில் உபவாசமிருந்து ஏழைகளுக்கு தான தருமம் செய்து, பசுக்களுக்கு உணவளித்து, தேவார பாராயணஞ் செய்து பரங்கருணைத் தடங்கடலாகிய பரமேஸ்வரனின் பாதுபங்கயங்களைப் பக்தியோடு பணிந்தேத்தினால் பரமபகம் கீட்டும் என்பது ஆன்றோர் நம்பிக்கை மேலும் இந்த மக நாளில் அன்னதானப்பணி செய்தால் ஆன்மா ஈட்டற்றும் பெறும் என்றும் சமயநூல்கள் கூறுகின்றன.

அத்துடன், மாசிமகத்தில் புண்ணிய நதியில் நிராடி சிவாலய தரிசனம் செய்தால், அந்தணர்களுக்குத் தானம் கொடுத்த பணம் கீட்டும் எனவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

அதுமட்டுமன்றி மாசிமக விரத

## ஞானக்கதிர்

மனுட்டித்து இறைதியானம் செய்தால், தீராத வியாதிகளும் மாறிக் குணமாகும் என்றும் சொல்லப்படுகிறது. உடலில் வரும் வாதம், நாரிப்பிடிப்பு, சாரி உபாதைகள், அஜீரணம் முதலியவை குணமாகும்.

**நனைத்தது நடக்கும்**  
மட்டக்களப்பு மாமங்கத்தில் இந்த மாசிமக புனிதநாள் மிகவும் விஷேடமாகக் கொண்டாடப்படுகிறது. மாயாங்கேஸ்வரர் ஆலய திருக்குளத்தில் புனித நிராடி சிவலிங்கப்பெருமானை ஈர் ஆடையுடனே வலம்வந்து வணங்கினால் நினைத்தது நடக்கும் என்பது ஐதீகம். ஒரு சமயம் மழைக்கு அதி

தேவதையான வருணன் பிரமகத்தி தோஷத்தினால் பிடிக்கப்பட்டு மிகவும் வருத்தமடைந்தான். அது வருணனைச் சமுத்திரத்தினுள்ளே கட்டி வைத்திருந்தது. இந்த விடயத்தை அறிந்துகொண்ட தேவர்கள் அவன் மீது கொண்டவாஞ்சையினால் எல்லாம் வல்ல பரங்கருணைத் தடங்கடலாகிய பரமேஸ்வரனிடம் முறை யிட்டார். எப்படியாவது இந்தப் பிரமகத்தி தோஷத்தினின்றும் வருணனை விடுவித்தருள வேண்டுமென்று வேண்டிக்கொண்டனர்.

**பிரமகத்தி விவகியது**  
தேவர்களின் ஒருமித்த வேண்டு தலுக்கிசைந்த சிவபெருமான் இப்ப ரூபராக எழுந்தருளி வந்து, வருண பகவானைப் பிடித்திருந்த பிரமகத்தி தோஷத்தை நீக்கி, கட்டை அறுத்தருளினார். ஆனால், பிடித்திருந்த பிரமகத்தி வருணனைவிட்டு விவகியது, வருணனுள் சமுத்திரத்தினின்றும் விடுதலை பெற்று, சிவபிரானுடைய பாதுகாடலங்களில் வீழ்ந்து வணங்கி, 'பரம்பொருளே! அடியேனுக்கருள்புரிந்த ஐயமே! என்னுடைய ஒரு சிறு விண் ணப்பத்தை ஏற்றுத் திருவருள்புரிய வேண்டும்' என்று கூறிப்பணிந்து நின்றுள்ளார்.  
வருணபகவானின் வேண்டுதலைக் கேட்ட சிவபெருமான் 'ஓ வருணனே! நீ யாது விரும்புகிறாய்? நீ வேண்டு வது உலகுக்கு நன்மையாய்ப்புதியின் திருவருள் புரிமோம்' என்று திருவாய் மலர்ந்தருளினார். உடனே வருணனும் சிவபிரானை மூன்று தரம் வலம் வந்து வணங்கி 'ஐயமே! எனக்கு விடுதலை கிடைத்த இந்த மாசிமக

நன்னாளில் சமுத்திரம், ஆறு, குளம், நதி முதலியவற்றில் பக்தியுடன் நிராடித் தங்களை வழிபாடியற்றுபவர்களுக்கு நித்திய பரமானந்த பேரின்பப் பெரு வாழ்வை நல்க வேண்டும்.

**சுவாமி!** இதுதான் எனது தாழ்மையான வேண்டுகோள்' என்று கூறி விநயத்துடன் பணிந்து நின்றுள்ளார். அப்போது அவரின் அன்பாந்த வேண்டுகூறுக்கு இரங்கிய சிவபெருமானும் திருவருள் நலத்தினால் உத்தப்பெற்று 'அப்படியே ஆகட்டும்' என்று அருளிச் சென்றார்.

அன்று முதல் மாசிமக விரதமிருந்து புனித புண்ணிய நதியில் நிராடி இறை வழிபாடியற்றுபவர்களுக்கு பேரின்பாகிய வீட்டின்பம் கிடைக்கப்பெறும் என்பது திண்ணையாயிற்று.

**அம்பிகை அவதாரத்தான்**  
சிவபெருமானை மதிக்காமல் அவமதித்து எதிர்வார்த்தைகள் பேசிய தக்கன் அவருக்குத் தான் செய்த அன்று முதல் மாசிமக விரதமிருந்து புனித புண்ணிய நதியில் நிராடி இறை வழிபாடியற்றுபவர்களுக்கு பேரின்பாகிய வீட்டின்பம் கிடைக்கப்பெறும் என்பது திண்ணையாயிற்று.

## சைவப் புலவர் இராசையா ஸ்ரீ தரன்

வேள்வியின் அவிர்பாகத்தைத் தர மறுத்தான். அத்தகைய கொடுஞ் செய்த தக்கனின் மகளாகத் தாய் பார்வதி தேவியானவள் அழிகையாகத் திரு அவதாரஞ் செய்த நாளும் இந்த மாசிமக நன்னாளே என்று கூறப்படுகிறது.

வும் பன்னிரண்டு வருடங்களுக்கு ஒரு முறைதான் நிகழுவதாகச் சோதிடர்கள் கூறுகின்றனர். 'மாசிமகம்' என்பதுதான் மாமங்கம் என மருவிவிட்டது. இப்போது அடியவர்கள் இந்த மாசிமக நன்னாளில் திருக்குளத்தில் நிராடிப்படி அந்த ஈர் உடையுடன் எம்பெருமானை வலம் வந்து தமது நேர்த்திகளைப் புர்த்தி செய்வது வழமம்.

இந்தியாவிலே கும்பகோணத்திலும் இந்த மாசிமக விழா பெரு சிறப்பாகக் கொண்டாடப்படுகிறது. அனைத்து அடியவர்களும் மாசி மகத்தன்று ஒருமித்து 'அரோக்யா' கோஷத்துடன் புனித திருக்குளத்தில் நமசிவாய என்ற ஸ்ரீ பஞ்சாட்சர மந்திரத்தைப் பயபக்தியோடு உச்சரித்த வண்ணம் நிராடி விட்டு வெளியேறி ஆலய தரிசனம் செய்து உயிர் பெறுவார்கள். அத்துடன், குழந்தைப் பாக்கியம் இல்லாதவர்கள் எம்பெருமானிடம் கண்டிப்பான வேண்டுதலுடன் குறிப்பாகக் கரும் விரதமிருந்து அப்பேற்றினையெய்ய இந்த மாசி மகத்தையே தேர்ந்தெடுத்தள்ளார்கள் என்றால் அதன் உருவையும் பெருவாயும் சொல்லில் அடங்காது. மிக மிகப் புனிதமான மகிமை நிறைந்த நான் என்பது சொல்லாமலே விளங்கும். ஆகவே, புனித நன்னாளாகிய இந்த மாசிமக விரதத்தை நல்ல முறையில் நேர்ந்து எம்பெருமானின் திருவருட் கருணைக்குப் பாத்திரமாகிப் புலவகில் சதர்வீத புருஷார்தங்களைப் பெற்றுப் பெருவாழ்வு வாழ்வோமாக.

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

இ.விஜயகுமாரின் சகோதரனும்

முன்னாள் ரீடாதிபதியும் விவசாய கீயந்திரவியற்றறைத் தலைவருமாகிய

**இராமசாமி விஜயரத்தினம்**

அவர்களது மறைவையிட்டு அவரது குடும்பத்திற்கு ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைக் தெரிவித்துக்கொள்வதோடு அன்னாரின் ஆத்மசாந்திக்காகவும் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

விநாயகர் களஞ்சியம்,  
சீந்திரா ரெயில்,  
சசிரேகா - இராமசாமி அழகுமடம்,  
கல்வியங்காடு.

(29236) (26-14-19-21)

**அறிவித்தல்**

நாடாளுமன்றப் பொதுத்தேர்தல் - 2004

தேர்தல் மாவட்டம் இல. 10 - யாழ்ப்பாணம்

சகல சீரேஷ்ட தலைமை தாங்கும் அலுவலர்களுக்குத் தங்களுக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்ட எனது 2004.02.23ஆம் திகதிய கடிதத்திற்கு மேலதிகமாக,

தேர்தல் கடமைக்காக சொந்த/கிரவல்/வாடகை வாகனங்களைப் பயன்படுத்துவது பற்றிய விவரம் கீழ்வருமாறு:

1. வாகனங்கள் நல்லநிலையில் இருக்கவேண்டும்.
2. கிரவல்/வாடகை வாகனங்களாயின் அவை இம்மாவட்டத்தில் உள்ளவையாக இருக்கவேண்டும்.
3. வாகனத்திற்குப் பூரண காப்புறுதி இருக்கவேண்டும். இல்லாத விடத்து இரு வாரத்திற்கெனக் குழப்பம், கலவரங்கள் என்பவற்றுக்கு ஏற்ற காப்புறுதி பெறவேண்டும்.
4. வாகனத்திற்கான கொடுப்பனவு: (1 கி.மீ. இற்கான கொடுப்பனவு)

வாகனம்	பெற்றோல்	டீசல்
4 முதல் 7 வரையான ஆசன வசதி	19.00	16.00
8 முதல் 14 வரையான ஆசன வசதி	24.00	20.00

மற்றும் வாகனம் தரித்துநிற்கும் காலத்திற்கும் கீழ்வருமாறு கொடுப்பனவு வழங்கப்படும்.

\* 8 ஆசனத்திற்குக் குறைவான வாகனம் - மணித்தியாலயத்திற்கு ரூ. 7.50

\* 8 ஆசனத்திற்கு கூடிய வாகனம் - மணித்தியாலயத்திற்கு ரூ. 15.00

5. இத்துடன், வாகனங்கள் வாடகைக்கு அமர்த்தப்படும் காலப்பகுதியுள் 50 கி.மீ. இற்கான அதிகமாக செலுத்தப்படாத சந்தர்ப்பத்தில் 50 கி.மீ. இற்கான ஆகக்குறைந்த கொடுப்பனவு வழங்கப்படும்.

6. வாடகைக்கு அமர்த்தியபின் இயந்திரக்கோளாறு ஏற்பட்டால் எவ்வித கொடுப்பனவும் வழங்கப்படமாட்டாது.

7. தங்களுக்கு ஏற்கனவே அனுப்பிய விண்ணப்பப்படிவத்துடன் வருடாந்த வாகன வரி, அனுமதிப்பத்திரம், காப்புறுதிச் சான்றிதழின் புகைப்படப் பிரதிகளை இணைத்து அனுப்பவும்.

8. வாகனங்கள் தேர்தல் நடைபெறும் திகதியிலிருந்து இருநாள் களுக்கு முன் பொறுப்பேற்கப்படுவதுடன் தேர்தல் முடிவடையும் திகதிக்கு அடுத்த நாள் விடுவிக்கப்படும்.

தெரிவத்தாட்சி அலுவலர்,

தேர்தல் மாவட்டம் இல. 10-யாழ்ப்பாணம்.

(C/33575)  
(34-19-21-14)

**'மான்ஸ்' மாணவி முதலிடம்**

வலிகாமத்தெற்கு.மாச்சி5 யாழ்ப்பாண மாவட்டப் பாடசாலை மாணவர்களிடையே நடத்தப்பட்ட உலக உணவு தினச் கட்டுரைப் போட்டியில் உடுவில் மான்ஸ் மகாவித்தியாலய மாணவி ஜெகதீசிகா முதலிடம் இடத்தைப் பெற்றுள்ளார். (ஏ-152)

**கல்வி ஊக்குவிப்புக் கொடுப்பனவு**

நவாவி,மாச்சி5 நவாவி தேவ சலோசனா ரூபகார்த்த நிதியும், 2003ஆம் ஆண்டு தரம் 5புலமைப்பரிசில் பரீட்சையில் சித்தியடைந்த நவாவி மகாவித்தியாலயத்தைச் சேர்ந்த 3மாணவர்களுக்கு கல்வி ஊக்குவிப்புக்காக புள்ளிகள் அடிப்படையில் இரண்டாயிரம் ரூபா வீதம் இரு மாணவர்களுக்கும், ஆயிரம் ரூபாவை மற்றொரு மாணவனுக்கும் வழங்கிக் கொள்வது உள்ளது. (ஏ-100)

**மாட்டிறைச்சி விவையுயர்வு**

குருநகர்,மாச்சி5 குடாநாட்டில் மாட்டிறைச்சியின் விலை சமீபகாலமாக உயர்ந்துள்ளது. மாடுகளை இறைச்சிக்காக வெட்டுவது தொடர்பான விதிமுறைகள் சமீபகாலமாகத் தகுந்த முறையில் நடைமுறைப்படுத்தப்பட்டு வருகின்றன. இதனால், இறைச்சிக்கு வெட்டுவதற்கு மாடுகள் கிடைப்பது அரிதாக இருப்பதாகக் கூறப்படுகிறது. இதனால் மாட்டிறைச்சியின் விலை அதிகரித்துள்ளது தெரிவிக்கப்படுகின்றது. (ஏ-8-51)

**NEW SCIENCE COLLEGE**  
**2006**  
**பொநியியல்**  
By: M.கருணாநிதி B.Sc. (Spl.)  
Sat, Sun - 8.00 - 9.00  
ஆரம்பம்: 06.03.2004  
(29245)

**காணி விற்பனைக்குண்டு**  
இல.1/9, புதுவீதி கொய்யாத்தோட்டத்தில் அமைந்துள்ள 1¼ பரப்புக் காணியுடன் வீடும் விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்புகொள்ள வேண்டிய முகவரி:  
சாள்ஸ் மத்திய இல.57, பழைய யுங்கா வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(29251)

யாழ்ப்பாணம், வவுனியா, மன்னார், கிளிநொச்சி மாவட்டங்களுக்கான  
**கணக்கியல் சேவை**  
\* தனியார் நிறுவனங்கள், பொது அமைப்புகளுக்கான கணக்கியல் வேலைகள்  
\* வாங்கிக் கடன் பெறுவதற்கேற்ற வகையில் பழைய, புதிய முறையில் செய்து வழங்குதல் சிறந்த கடந்தகால அனுபவம் பெற்றவர்களால் கணிப்புச் செய்து வழங்கப்படும்.  
தொடர்பு: ஸ்ரீ வாலாம்பிகை அன் சன்ஸ்  
28, பெரியகடை வீதி, யாழ்ப்பாணம். (29216)(21-19-14)  
T.P. 021 - 2226994  
077-6143654

**ஓராம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**  
**இராமலிங்கம் இராசரத்தினம்**  
தோற்றம் 02.03.1929 மறைவு 17.03.2003  
திதி: 05.03.2004  
ஆண்டு ஒன்று ஆனாலும் ஆறவிடலை எம் தீதயர்! மனிதரில் மாணிக்கமாய் மாந்தருள் திலகமாய் வாழ்ந்த உங்கள் ஆத்மா சாந்திக்காக ஆண்டவனை கிறைஞ்சுகின்றோம். கருவல்: சோதி (பெறாமகன்).  
Lச்சு வீதி, சித்தன்கேணி. (29121)(34-19-21-14)

**18ஆம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**  
தோற்றம் 12 மறைவு 05  
- -  
09 03  
- -  
1909 1986  
முதலியார் வைத்திலிங்கம் மகேசன் J.P.  
சீர்வருகு திருசேர் நாவலியர் பதிவேழு பின்னையார் பேர் புகழ்ச் சிந்தாமணியர் பின்னையார் என அழையார் சேர்வேதுமில்லாத முதலியார் மகேசனையார் சிவார் தாசன் பார்புகழ் கிறையடி எய்தினன் என் செய்வோம் நாம்?  
"லிங்கவாசா", பிரிவால் துயருறும்: முதலியார் மகேசன் வீதி, நவாவி. (29180)(34-21-14-19) - குடும்பத்தினர்.

**முதலாம் வருட நினைவுகள்**  
  
**திருமதி சொர்ணம்மா இராசையா**  
திதி: பூர்வசுதார்த்தி (05-03-2004)  
பிறப்பு 30-10-1930 இறப்பு 15-02-2003  
ஓராண்டு கின்ற ஓடியே போனதம்மா! நீராண்ட வீடு உறவுகள் கின்ற தலங்கித் தவிக்குதம்மா! என்றும் உங்களை நினைத்தே நாழிக்கு துடிக்கின்றோம்! உங்கள் ஆத்மா சாந்தியை கிறைவனை வேண்டுகின்றோம்.  
இன்று (05-03-2003) வெள்ளிக்கிழமை அன்னாரின் ஓராண்டு நினைவுப் பிரார்த்தனையும் அன்னதானமும் குப்பிளான் சொக்கர்வளவு சோதி விநாயகர் ஆலயத்தில் நண்பகல் 12.00 மணியளவில் நடைபெறும் அந்நிகழ்வில் அனைவரையும் கலந்துகொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
என்றும் உங்கள் நினைவுகளுடன்: சி. அருள்ராசலிங்கம், குப்பிளான் (சகோதரன்), ஏழாலை. (29243)(26-21-14-19)  
என்றும் உங்கள் நினைவுகளுடன்: குடும்பத்தினர்களும் (கனடா), உறவினர்களும் (குப்பிளான்).

**ஓன்றாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**  
காரைநகர் மருதடியைச் சேர்ந்த  
**திருமதி இராசரத்தினம் மகேஸ்வரி (பிள்ளை)**  
தாயின் மடியில் 22-03-1929 ஆண்டவன் அடியில் 08-03-2001  
திதி: சதுர்த்தசி (மாசிமகம்) 05-03-2004 வெள்ளிக்கிழமை  
அன்பு, பண்பு, இரக்கத்துடன் அன்பான இல்லத்தரசியாயிருந்து ஆதரவு மொழிபேசி எம்மையெல்லாம் அரவணைத்த எம் இனியவளே! உங்கள் நினைவுடனையே நாங்கள் இன்றும் வாழ்ந்து வருகின்றோம். ஓம்சாந்தி! ஓம்சாந்தி!! ஓம்சாந்தி!!!  
அன்பு மறவாத: மகன், மருமகன், பேரப்பிள்ளைகள்.  
K.K.S. வீதி, கொக்குவில். (29233)(34-21-19-14)

### 31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலி

தோற்றம்

05  
08  
1932



மறைவு

04  
02  
2004

**திருமதி காசியன் வெள்ளை**

உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

இமையானன் கிழக்கு, அன்னாரின் பிரிவால் தயருறும் உடுப்பிட்டி. (29281)(37-11-16-36) பேரப்பிள்ளைகள்.

**THE ROYAL COLLEGE OF JAFFNA**

ஆண்டு ஒன்று முதல் மேற்படிப்பு வரை **SPOKEN ENGLISH, GRAMMAR** தமிழ், ஆங்கிலமேலும் ஆசிரியர்: விக்கினேஸ்வரன் ஆச்சாரி **DIPLOMA IN ENGLISH AND SCIENCE** 426 (302) K.K.S. வீத, யாழ்ப்பாணம். பிளாக் வீதி, சங்கானை. (29274)(36)

**ராஜா யாழ்ப்பாணம்**

தனுள், அம்மா, கருணாச் சம்பந்தம் நடிப்பு

சுருதல் கோவில் காட்சி நேரம்: 10.30, 2.30, 6.30, 9.30 (ர.க.ப.)

**நினைவுச்சான்று**

விஜய், சூர்யா, Nt [hd]b] பிப்ரண்ட்டஸ்

(ரீலஸ்) காட்சி நேரம்: 11.00, 2.45, 6.00 (புது வெள்ளை, சனி, ஞாயிறு கிரவு 3.45 க்கு) **BLOOD SPORT - 2** காட்சி நேரம்: 10.30, 2.30, 6.30, 9.30 (ர.க.ப.)

**லிபேட்டி** அச்சுவேலி

சரத் குமார், வித்யா, குஷி, தேவயானி நடிப்பு

விண்ணாக்கு மண்ணாக்கு

(ரீலஸ்) காட்சி நேரம்: 3.00, 7.00 (பு.கே.)

**நாகம்ஸ் சன்னாகம்**

ராஜ்கிரன் **கொஞ்சிய யேசலாமா?** 3.00, 7.00 மணி காட்சிகள் **DUN GEONS & DRAGONS** 7ஆம் தகதி முதல் 10வது ஒலிபெற்றதன் இவ்வகையில் இத்தியாவும் ஒரே நேரம் வெளியாகும்

சரத் குமார், வித்யா, குஷி, தேவயானி நடிப்பு

கம்பம்

காட்சி நேரம்: 11.00, 3.00, 7.00, 10.00 (பு.கே.) உட்கார் ஆசனம் பதிவுகளுக்கு: 1. டி.எம்.எஸ். பட்டி கல்யாணி வீத, யாழ்ப்பாணம். T.P.: 021 222 2917, 021 222 7048 2. நாகம்ஸ் பட்டி கல்யாணி வீத, யாழ்ப்பாணம். T.P.: 060 221 2779, 021 222 7048 (C33529)(12)

**யாழ்ப்பாணம் - கந்தர்மடம்**

சீவ உதயநாகபூஷணி அம்பாள் ஆலய வருடாந்த மாசீமக தீக்குளிப்பு வைபவம்

அம்பிகை அடியார்களே! மாசீத் திங்கள் 22 ஆம் நாள் (05.03.2004) வெள்ளிக்கிழமை மாசீமகத்தன்று மாலை 5.00 மணிக்கு தீக்குளிப்பு வைபவம் நடைபெறும். அடியார்கள் யாவரும் ஆசாரசீலர்களாகக் கலந்து கொண்டு அம்பிகையின் திருவருளைப் பெற்றுமயமாறு வேண்டுகின்றோம். (29288)(36-11-16) செ.சூரியன்(சூரி - ஆலய தர்மகர்த்தா).

**சனிக்கிழமை அதிர்ஷ்டம்**

உத்தியோகபூர்வ முடிவுகள்

செல்லுபடியாகும் டிக்கட் தொடர் இல. 2416936 இருந்து 2433352 வரை சீட்டிழுப்பு இல. 1484 திகதி 03.03.2004

**வெற்றி எண்கள்** போனஸ் எண்

**20 24 36 42 56 47**

**ஜக்பொட் பரிசு ரூபா.3,922,400/-** வெல்லப்படவில்லை

பொருத்திய எண்கள்	வெற்றி பெற்றோர்	பரிசுத்தொகை	தொகை
5	-	3,922,400/-	-
4 எண்களுடன் போனஸ் எண்	03	100,000/-	300,000/-
4	107	10,000/-	1,070,000/-
3	5,171	500/-	2,585,500/-
2	88,583	20/-	1,731,260/-
சீட்டிழுப்பில் ஆக்கிரமிக்கப்பட்ட 20 மீ எண் (போனஸ் எண் தவிர்த்து)	105,810	10/-	1,058,100/-

இந்த சனிக்கிழமைக்கான ஜக்பொட் வெல்லப்படாத தொகை ரூபா.6,744,880/-

**ரூபா.4,741,400/-**

தொடர் இல. 339646க்கு மேற்பட்ட பரிசு நிழ டிக்கட்டுகள் 2004 மார்ச் 06ம் திகதி சனிக்கிழமை செல்லுபடியாகும். வெற்றி பெறும் டிக்கட்டுகள் 6 மாதங்களுக்கு செல்லுபடியாகும்.

அபிவிருத்தி பொதுச் சபை இல. 33, சென்ற மைக்கல் வீதி, கொழும்பு 3.

யாழ்ப்பாணத்தில்: விநியோகஸ்தர், 34, கந்தர்மடம் வீதி, (பஸ் நிலையம் முன்பாக), யாழ்ப்பாணம்.

சனிக்கிழமை அதிர்ஷ்ட சீட்டிழுப்பில் பணப்பரிசு வெற்றி பெறாத டிக்கட்டுகளில் தங்கப்பரிசு வெற்றி பெறும் 5 டிக்கட்டுகளின் தொடர் இலக்கங்கள்

**2428590-5-06**  
**2428436-5-32**  
**2417882-8-85**  
**2422074-4-11**  
**2418142-1-81**

**மாபெரும் மகனாத்தன ஞாயிறா 2004**

அளவெட்டி மேற்கு மாதர் கிராம அபிவிருத்திச் சங்கம் நடத்தும் கிறித்த போட்டிகள்

வெற்றி பெற்றோர்க்கு கிறித்த நிகழ்வின் பரிசீலனை, சான்றிதழ்கள்

★ அதிமேற் பிரிவு :- மனையியல், சிகையலங்காரம், தையல், பூவேலை, ஐசிங், கோலம் பன்னவேலை, மாலைகட்டல்.

★ மேற்பிரிவு :- பேச்சு, கட்டுரை, கவிதை, சித்திரம். மனையியல்.

★ கீழ்ப் பிரிவு :- மனையியல், பூவேலை, சித்திரம், பேச்சு, கவிதை, கட்டுரை.

★ அதி கீழ்ப் பிரிவு 50m. ஓட்டம், ஆக்கம்.

புதிதான உடனடியாக கிராம அளவெட்டி மேற்கு J/220 கிராம அல்லலில் பண்பாட்டில் பெற்றவர்களுக்கும் போட்டிகள் யாவும் சனி, ஞாயிறு நடைபெறும்.

கிறித்த நிகழ்வுகள் கலை நிகழ்வுகளுடன்

08.03.2004 திங்கள் பி.ப. 3 மணிக்கு அளவெட்டி மேற்கு தென்கிந்திய திருச்சபை தொழிற்பயிற்சி நிலையத்தில் தலைவர் திருமதி சி.செல்வராணி தலைமையில் நடைபெறும். பிரதம விருந்தினர்: திருமதி ப.திலகநாயகம் போல் (மேலதிக அரசு அதிபர், யாழ்ப்பாணம்) சிறப்பு விருந்தினர்கள்: கலாநிதி க.குணராசா(பிரேசு செயலர் வட்டி வடக்கு) P.கார்முக்கன், கி.சீவநாயகம், திருமதி மா.மதுவதனன், அ.பத்மநாதன், A.ஜெயகுமார். சிறப்புரை: வண.பிதா கிங்ஸிலி சுரேந்திரன் வரவேற்புரை: R.இரமணதாஸ் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம். அளவெட்டி மேற்கு. (28282)(36-11-16) மாதர் கிராம அபிவிருத்திச் சங்கம்.

**கோபால் பல்பொடி மற்றும் அஞ்சால் அலுப்பு மருந்து**

**கம்பெனியார் வழங்கும்**

வியாபாரிகளுக்கான மாபெரும் இலவச சலுகை!

**Gopal TOOTH PASTE**

**01-03-2004 முதல் இலவசம்**

100 பாக்கெட் கோபால் பல்பொடி அல்லது 100 பாக்கெட் அஞ்சால் அலுப்பு மருந்து வாங்குபவர்களுக்கு	ஒரு அழகிய எவர்சில்வர் டம்ளர்
200 பாக்கெட் கோபால் பல்பொடி அல்லது 200 பாக்கெட் அஞ்சால் அலுப்பு மருந்து வாங்குபவர்களுக்கு	ஒரு அழகிய பிளாஸ்டிக் பாக்கல்
2500 பாக்கெட் கோபால் பல்பொடி அல்லது 2500 பாக்கெட் அஞ்சால் அலுப்பு மருந்து வாங்குபவர்களுக்கு	அழகிய எவர்சில்வர் டம்ளர்கள் அல்லது அழகிய பிளாஸ்டிக் பாக்கல்கள் உடன் ஒரு சவர்க்குடிகாரம்

எங்களது கோபால் பல்பொடி, கோபால் டீத்பேஸ்ட், கோபால் அப்பளம் S.P.S. முத்து மருந்து ஜெட் பல்பொடி ஆகியவற்றை வாங்கி பயனடையுமாறு கேட்டுக்கொள்கிறோம்

**லங்கா கோபால் கம்பனி** LG. பீப்பள்ஸ் பாக் கொம்பிளக்ஸ் (புறக்கோட்டை) கொழும்பு-11. தொ. பே: 2 389119.

குறிப்பு இச்சலுகை கோபால் பல்பொடி மற்றும் அஞ்சால் அலுப்பு மருந்து வாங்கும் வியாபாரிகளுக்கு மட்டும்

**31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலி**

**விட்டுக்கூடுதல் அழைப்பும்**

தோற்றம்

10  
11  
1924



மறைவு

04  
02  
2004

**அமரர் துரையப்பா செல்லம்மா**

இப்பொழுதுதான் எம்முடன் கதைத்தீர்கள் அதற்குள் எப்படி ஆவி பிரிந்தது முப்பத்தொரு நாள் ஒன்றல்ல அம்மா ஆருயிர் உள்ளவரை நினைவுகள் தொடரும்.

கைதடி மத்தி, மக்கள், மருமக்கள், கைதடி (29280)(36-11-16) பேரப்பிள்ளைகள்.

**மரண அறிவித்தல்**

**சீவகுரு பரமசிவம் (சீவம் மெக்கானிக்)**

கேணியடி, குப்பிளானைச் சேர்ந்த சி.பரமசிவம் இந்நாறு (04.03.2004) வியாழன் காலமானார்.

அன்னார் நாகம்மாவின் அன்புக் கணவரும் பஞ்சலிங்கம், தவமணி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் பத்மஞானம் (சிறுப்பிட்டி), பத்மராசா (டெம்மாக்க), புஷ்பாலா (கண்டா), பிரேமா செல்வந்தி (ஹொலண்ட்), உதயகுமார் (ஹொலண்ட்) ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையுடன் ஸ்ரீஸ்கந்தராசா, பாஸ்பிரமணியம் டஸ்மலா, உதயகுமார், திபகலா, கிருஷ்ண ஆகியோரின் மாமனாரும் மேனகா, கல்யாணி, துளசி, சிவசங்கா, விமலராஜ், நிரோஜன், ஆஞ்சியன் வஜீபன், அனோஜன், ஆஞ்சினி திவ்ஜா ஆகியோரின் அன்புப் பேரனுமாவார்.

அன்னாரது இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (06.03.2004) சனிக்கிழமை பிற்பகல் 2.00 மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதடில் குப்பிளான் காடாகரம்பை மயானத்தில் தகனஞ்செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளுமாறு கேட்டுக் கொள்கிறோம்.

கேணியடி, தகவல்: குப்பிளானை. (29287)(11-16-36) கோ.ஸ்ரீஸ்கந்தராஜா (மருமகன்).

யாழ். மருந்துவ பீடக் கண்காட்சியின் போது நீங்களும் அரும்புகள் சிறுவர் நிதியத்திற்கு உதவலாம்.

-யாழ். மருந்துவ மாணவர் ஒன்றியம்.

**நெருக்கடி....**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
விளக்கிய அரசியல் துறைப் பொறுப்பாளர், கிழக்கு மாகாண விசேட தளபதி ரமேஸ், கிழக்கு மாகாண அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளர் கௌசல்யன் மற்றும் ஏனைய முக்கிய உறுப்பினர்கள் எமது தலைவரான தலைமைப் பீடத்தினும் விரிவான கலந்துரையாடல்களை மேற்கொண்டு வருகின்றனர் என்று தெரிவித்தார். தற்போது ஏற்பட்டுள்ள நெருக்கடி தற்காலிகமானது என்றும் இதற்கான தீர்வு மிக விரைவில் எட்டப்பட்டு விடும் என்றும் அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளர் மேலும் தெரிவித்தார்.

சந்திப்பின் இறுதியில், மிகக் குறுகிய கால அவகாசத்தில் இச்சந்திப்பை ஏற்படுத்தி ஆரோக்கியமான கலந்துரையாடல்களை மேற்கொள்ள உதவியமைக்காக அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளருக்கு மேஜர் ஜெனரல் ரொண்டிருஹெரால்ட் நன்றி கூறினார்.

(ஐ-3)

**விடுதலைப் புலிகள்....**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி).  
தம்மிடம் கூறினார் என்று கிழக்கின் புலிகள் இயக்கப் பேச்சாளர் ஒருவர் தெரிவித்தார் என பி.பி.ஸி. செய்தியில் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கின்றது.

இதேவேளை, போர்நிறுத்தக் கண்காணிப்புக் குழுத் தலைவர் புருஹொல்டே நேற்றுமுற்பகல் கிளிநொச்சிக்குச் சென்றார், விடுதலைப் புலிகளின் தலைவர்களைச் சந்தித்து பேச்சு நடத்தவே அவர் கிளிநொச்சிக்குச் சென்றார் என்று கண்காணிப்புக் குழுவின் பேச்சாளரான அக்னஸ் பிரகடெட்டிர் தெரிவித்தார்.

கண்காணிப்புக் குழுவின் பிரதித் தலைவர் ஹெக்ஸ்ப் ஹொக்ஸ்டன் உடன் சென்றார் எனவும், கேணல் கருணா விவகாரம் குறித்து அவர்கள் புலிகளின் அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளர் சுப.தமிழ்ச்செல்வனுடன் உரையாடுவர் எனவும் பேச்சாளர் மேலும் கூறினார் என அறிவிக்கப்பட்டது.

**பிரதமர் அவசரக் கூட்டம்**  
இதற்கிடையே, புலிகள் இயக்கத்தில் பிளவு ஏற்பட்டிருப்பதாகக் கூறும் தகவல்கள் கிடைத்ததும் பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க நேற்று முன்தின மிரவு அவசர ஆலோசனைக் கூட்டம் ஒன்றை நடத்தினார்.

பிரதமர் தலையையில் அலரிமாளிகையில் நடைபெற்ற இக்கூட்டத்தில் நோர்வே தூதர் ஹென்ஸ்பிரட்ஸ் கர், சமாதான செயலகத்தின் செயலாளர் பேர்ணாட் குணதிலக்க, அமைச்சர் களான பேராசிரியர் ஜி.எல்.பீரீஸ், மிலிந்த மொறகொட ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

இத்தகவல் பற்றி உண்மை நிலையை அறிந்து விவரம் சம்பிரதாய சமாதான செயலகத்தின் செயலாளரைப் பிரதமர் கேட்டுக் கொண்டுள்ளார் எனத் தெரியவருகின்றது.

கிழக்கிலிருந்து வடக்கிற்கு ஆயிரம் போராளிகளை அனுப்பி வைக்குமாறு புலிகளின் தலைவரிடமிருந்து ஒரு கோரிக்கை கிடைத்தது எனவும் இக்கோரிக்கையை கேணல் கருணா ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை எனவும் அவருக்கு விசுவாசமான போராளிகள் தெரிவித்தனர் என்று பி.பி.ஸி. செய்தி யொன்று கூறுகின்றது. (ஐ-க)

**கல்முனை....**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
சாலையில் சேர்க்கப்பட்டனர்.

இச்சம்பவம் நடைபெற்று சுமார் அரைமணிநேரத்தின் பின் திகாடுல்ல மாவட்டத்தின் ஈ.பி.டி.பி. தலைமை வேட்பாளர் சங்கர் தலைமையிலான குழுவினர் மீண்டும் கல்முனை நகருக்கு வந்து தேர்தல் துண்டு பிரசுரங்களை விறியோகித்தனர்.

இவர்களுக்குப் பொலீஸ் பாதுகாப்பு வழங்கினார். கிரனேட் வீச்சுத் தொடர்பாக எவரும் கைது செய்யப்படவில்லை. (ஐ-க)

**NEW SCIENCE COLLEGE**  
**Physics**  
2006 பொறியியல்  
சனி, சூடியி - 8-9 (a.m.)  
2005 வெப்பவியல்  
புதன் 4-5 (p.m.)  
வியாழன் 5-6 (p.m.)  
ஆரம்பம்: 04.03.2004

**SPOKEN ENGLISH WITH GRAMMAR**  
By: **S.B.SASI**  
புதிய பிரிவு ஆரம்பம்: 06.03.2004 (சனி ப.ப. 3.00)  
**NEW HARY'S INSTITUTE**  
Vaddukodai Road, Sithankerny.

**பொருளியல் இறுதிக் கருத்தரங்கு**  
**A/L 2004**  
பகுதி I - 08.03.2004  
பகுதி II - 10.03.2004  
(காலை 9 மணி முதல் மாலை 5 மணி வரை, முழுப் பாடத்திட்டமும் மீட்டல் வெளிமாதிரி வரல்களும் பங்குபற்றலாம்.)  
திரு. K. உதயன்  
விக்னா கல்வி நிறுவனம்

**A/L 2005**  
கடந்த கால விளக்கம்  
பீட்டல் வகுப்பு  
(ஒவ்வொரு அலகுக்காக)  
10 வருட வினாக்கள்  
பிரிவு I சனி, சூடியி 7.30-8.30 a.m.  
பிரிவு II சனி, சூடியி 8.00-9.00 p.m.  
ஆரம்பம் 7.03.04  
வாழ்வியல் திரு. K. உதயன்  
விக்னா கல்வி நிறுவனம்

**முயற்சிகளிற்கு விற்பனைக்கு**  
அடுக்குச் செவ்வரத்தை, ஒற்கோரியா, யுக்கோபியா, முசந்தாஸ் (சீவப்பு), சைப்பிரஸ், ஈர்ப்பலா ஆகிய கன்றுகள் விற்பனைக்குண்டு.  
**சிறீன்பாக்**  
152/2, கோவில் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (29125)(36-11-13) T.P.: 222 6563

**கட்டுப்பாடற்ற பகுதி....**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி).  
(சா/த), க.பொ.த (உ/த) பரீட்சைகள் கல்வித்திணைக்களத்தினால் ஒழுங்காக நடத்தப்படுகின்றன. வாக்காளர்கள் தேர்தலில் பங்குபற்றி தமது பிரதிநிதிகளை நாடாளுமன்றத்துக்குத் தெரிவு செய்யும் உரிமை மறுக்கப்பட முடியாத ஓர் உரிமையாகும். எனவே, அரசாங்கம் தமது முழு அதி காரத்தைப் பயன்படுத்தி தமது வாக்காளர்க்கும் உரிமையை மக்கள் பயன்படுத்த ஆணை செய்ய வேண்டும் பாதுகாப்புப் படையினர், சர்வதேச செஞ்சிலுவைச் சங்கம், போர்நிறுத்தக் கண்காணிப்புக்குழு ஆகியோரின் உதவியுடன் பொருத்தமான பொதுவான இடத்தில் தேர்தல் நடத்தப்படலாம். ஒழிந்த, முகமாலை, உயிலக்குளம் (மன்னார்) பாதுகாப்புப் படையினர் தேர்தல் சாவுகளை அமைத்து தேர்தலை நடத்துவதற்காக பின்னோக்கி நகர்த்தப்படலாம்.

இத் தீர்வு நடைமுறைப்படுத்த முடியாதபின் இரு தரப்பினருக்கும்

**சொந்த இடத்திலேயே....**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி).  
வெளிப்படுத்த வேண்டும். ஒரு மனிதனின் அழியாத சொத்தும் உரிமையும் அவனது வாக்குரிமையே! அதனையாரும் மறுக்கவும் அழிக்கவும் முடியாது. இந்த வாக்குரிமையின் பெறுமதி இத்தேர்தலின் முக்கிய அம்சமாகும். நாட்டில் நடைபெற்ற கொடிய யுத்தத்தால் சொந்த இடங்களை விட்டு இடம்பெயர்ந்துள்ள மக்கள் குறிப்பாக வட-கிழக்கு மக்கள் இன்றைய சமாதான குழலில் வாக்குரிமையைப் பயன்படுத்துவதற்கு அவர்கள் தற்போது வசிக்கின்ற இடங்களில் வாக்களிக்க இடம் அளிக்கப்பட வேண்டும். இதுவே நீதியும், நியாயமுமான தேர்தலாக கணிக்கப்படும். நாட்டின் ஜனநாயக அரசின் கடமையும் ஆகும். தமிழ்மக்களின் ஒற்றுமையின் பெரு வெற்றியால் சிங்கள சமூகம் நிச்சயமாக செவியாக்க வேண்டிய நிலை வரும். அதற்கு மதிப்பளிக்கவும் வேண்டும். கடந்த காலம் போல எமது நியாயமான கோரிக்கைகளை சிங்கள சமூகம் புறந்தள்ள முடியாது. இத்தேர்தலைத் தமிழ் மக்கள் சரிவரப் பயன்படுத்திக் கொள்வதன் மூலம் தென்னிலங்கை மீதான சர்வதேச அழுத்தத்தை அதிகரிக்கச் செய்ய இயலும்.

இடைப்பட்ட மனிதர்கள் இல்லாத பிரதேசம் முன்னுரிமை அடிப்படையில் கண்ணி வெடிகள் அகற்றப்பட்டு பொதுத் தேர்தலுக்கான வாக்குச் சாவுகள் நிறுவப் பயன்படுத்தப்படலாம்.

மேன்மை தங்கிய தங்களிடம் அரசு கட்டுப்பாடு இல்லாத பகுதிகளில் வாழும் மக்கள் தமது ஜனநாயக உரிமையின்படி பொதுத்தேர்தலில் பங்குபற்றத் தேவையான வசதிகளைச் செய்து கொடுக்கவேண்டுமென மிக வினயமாகக் கேட்டுக்கொள்ளுகின்றேன். இல்லாவிடில் அரசு கட்டுப்பாட்டில் இல்லாத பகுதிகளில் வாழும் ஏராளமான மக்களின் வாக்களிக்கும் உரிமை அப்பட்டமாக மறுக்கப்பட்டதாகவே இருக்கும்.

தேர்தலுக்கு நீண்ட கால அவகாசம் இல்லாமையால் பிரதிநிதிகளான அரசு அதிகாரிகள் தேவையான ஒழுங்குகளை மேற்கொள்ள தங்களின் முடிவு மிகவும் முக்கியமானது - என்றுள்ளது. (ஐ-3)

ஒரு தனி மனிதனின் வாக்கால் நாட்டின் தலை விதியையே மாற்றி அமைக்க முடியும். அப்பெயர் பெறுமதியான வாக்கை நாம் சரிவரப் பயன்படுத்தவே தமிழ் மக்களின் இன்றைய தேவையும் கடமையும் ஆகும்.

இன்றைய சமாதானம் நிரந்தர சமூக தானமாக மலர்ந்து தமிழ் மக்கள் நிம்மதியாக தாயகத்தில், சொந்த மண்ணில், சொந்த வீட்டிலும் வாழ வேண்டும் என ஏங்கும் மக்களுக்கு இத்தேர்தல் மூலம் வழி வகுக்கவேண்டும் என எல்லாம் வல்ல பரம்பொருளை பிரார்த்திக்கின்றோம். (ஐ)

**மரண அறிவித்தல்கள்**

**சீவலை அரியகுட்டி**  
(புத்தூர் கிராமசபையின் முன்னாள் உபதலைவர்) ஆவரங்கால் கிழக்கு, மணற்பகுதியைச் சேர்ந்த சீவலை அரியகுட்டி அவர்கள் நேற்று (04.03.2004) வியாழக்கிழமை காலமானார். அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (06.03.2004) சனிக்கிழமை காலை நடைபெறும். இந்த அறிவித்தலை எமது உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும். (மேலதிக விவரங்கள் நாளை உதயனில்) ஆவரங்கால் கிழக்கு. தகவல்: (29291)(11-13-36) அ.பரஞ்சோதி J.P. (குடவில் - யாழ்ப்பாணம்).

**கணபதி வேலுப்பிள்ளை**  
வரணி இயற்றாலைமைப் பிறப்பிடமாகவும், வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட கணபதி வேலுப்பிள்ளை (முன்னாள் தலைவர், விவசாய சம்மேளனம், வரணி, இயற்றாலை) அவர்கள் நேற்று 04.03.2004 வியாழக்கிழமை காலமானார். அன்னார் காலஞ்சென்ற திரு.திருமதி கணபதி அவர்களின் அன்பு மகனும் தங்கம்மாவின அன்புக் கணவரும், மகேஸ்வரன், பரந்தாமன் (லண்டன்), மனோகரன், பாலச்சந்திரன், மனோரஞ்சினி ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையுமாவார். அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (06.03.2004) சனிக்கிழமை அவரின் இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூதவுடல் நண்பகல் 12 மணிக்கு தகனக்கிரியைக்காக இயற்றாலை இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும். வரணி. தகவல்: இயற்றாலை. (29292)(36-11-13) மகேஸ்வரன் (மகன்).

**திருமதி அந்தோனிப்பிள்ளை திரேசம்மா**  
(தொட்டம்மா)  
பெரியவிளாணைப் பிறப்பிடமாகவும் இளவாலை, முள்ளாணை ஒழுங்காக வதிவிடமாகவும் கொண்ட அந்தோனிப்பிள்ளை திரேசம்மா (04.03.2004) நேற்றுக் காலமானார். அன்னாரின் பூதவுடல் நாளை (06.03.2004) சனிக்கிழமை காலை 9.00 மணிக்கு நல்லடக்கத்திற்காக அன்னாரது இல்லத்தில் இருந்து எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும். தகவல்: முள்ளாணை ஒழுங்கை, இளவாலை. (29293) (38-11-16) S.அந்தோனிப்பிள்ளை (தொட்டப்பு).

**யாழ். மண்ணில் டாக்டர் திருமதி பிரபாரெட்டி**

முதன்முறையாக இந்தியாவின் பிரபல்யம் வாய்ந்த Praba's Institute of Beauty Theraphy & Health Care Management நிறுவனத்தின் கியக்குநராகிய டாக்டர் திருமதி பிரபாரெட்டி (M.A., M.S, MB.BS.), (World Diploma in Hair Colouring in France), (Cinema Secrete in London) அவர்களும் அவரது குழுவினரும் யாழ்.மண்ணிற்கு வருகை தந்துள்ளார்கள் என்பதை மகிழ்ச்சியுடன் அறியத்தருகிறோம். ★★ பிரபாரெட்டி அவர்களும் அவரது குழுவினரும் கிணைந்து யாழ்.மண்ணில் பயிற்சி வகுப்புக்களை (அழகுக்கலை) நடத்த உள்ளனர். பயிற்சிக்காலம்: 7 நாட்கள்.



பயிற்சி வகுப்புக்கள் நடைபெறும் இடம்:- Y.M.C.A கட்டடம் (கச்சேரி முன்பாக) கி.ல.109, கண்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம். காலம்:- 06.03.2004 சனிக்கிழமை நேரம்:- காலை 9.00 மணி தொடக்கம் மாலை 5.00 மணி வரை (மதியபோசனம் வழங்கப்படும்) ★★ இப்பயிற்சி வகுப்பின் முடிவில் திருமதி பிரபாரெட்டி அவர்களால் உங்கள் புகைப்படம் பொறிக்கப்பட்ட பெறுமதிக்க சான்றிதழும் வழங்கப்படும். "இவ்வரிய சந்தர்ப்பத்தை தவறவிடாதீர்கள்" உங்கள் பதிவுகளுக்கு கி.ல. 167, நவீன சந்தை உட்புறம், யாழ்ப்பாணம் - "யாழோசை விளம்பர சேவை" அருகில் பதிவுகளை மேற்கொள்ளவும் மேலதிக தொடர்புகளுக்கு: 071 - 2346781, 077 - 6070531. (29148)(36-11-13)

**EXPOAIR எக்ஸ்போ ஏயார்**  
your friend in the skies...  
வானில் உங்கள் நண்பன்...  
யாழ் பயணத்தின் போது ரோன்ஸ் ரெய்ஸ் இயந்திரத்தின் சொகுசுப் பயணத்தினை அனுபவியுங்கள்!  
யாழ்ப்பாணம் - 021 2223891, 021 2226297, 071 2348888  
கொழும்பு - 011 4512666(3 Lines) Fax - 011 4514700  
E-mail: jaffna@expoavi.com  
இலங்கையின் நம்பத்தகுந்ததும் முன்னணியுமான யாழ் - கொழும்பு விமான சேவை

இப்பத்திரிகை நியு உதயன் பப்ளிகேசன் (பிறைவேட்) நிறுவனத்தினரால் யாழ்ப்பாணம் கஸ்தூரியார் வீதி, 361ஆம் இலக்கத்திலுள்ள அவர்களது பணிமனையில் 05.03.2004இல் அச்சிட்டு வெளியிடப்பெற்றது.